

Kultuvrra ja girjjálašvuoda instituhtta

“Ii leat beare boahtit deike hearjidit”

Sámi politihkalaš poesija kontekstuála analysa

Karen Anne Oskal Eira

Sámi girjjálašvuoda masterdutkamuš - SAM-3910 – Miessemánnu 2017



Álgosánit

Álgosániid cállima áigi bođii jođáneappot go doivon. Dál lean geargan ja lean hui giitevaš. Lean analyseren vihtta ođđaset sámi politihkalaš lávlla- ja ráppateavstta. Dan dutkamis lean čiekjudan teavsttaide dutkama teorijaid ja metodaid bokte. Cállin lea leamaš gáibideaddji, muhto somás proseassa. Lean garrisit struktureren iežan eallima manjemuš guokte jagi. Juohke ásshái lea leamaš sierra áigi; studeremii, cállimii, duddjomii ja bargoeallimii. Nagodin normerejuvpon áiggis dán oahpu ja dat ii leat dušše iežan gudni.

Munnje lea mearkkašan hui olu beassat masterdutkosa cállit Romssa Universitehtas. Háliidan giitit visot masterfágaid oahpaheddjiid vuđolaš oahpahusa ovddas: Lill-Tove Fredriksen, Kjell Kemi, Jussi Ylikoski ja dieđusge buot eanemuš giittán iežan nana čeahpes oahpaheaddji ja bagadalli Harald Gaski. In dieđe ovttage geas lea dakkár gielladovdu ja girjjálašvuđa máhttu go dus! Váimmolaš giitu buori bagadallama ja oahpu ovddas! Giitu maid skuvlaoabbái Ester Johnsenii fágalaš ságastallamiid, movttiidahttim ja reaškima ovddas. Giitu Martta Alajärvi go jorgalit anárašgiela ráppateavstta davvisámegillii!

Giitu oappáide, Inger-marie Oskal ja Berit Margrethe Oskal, doarjaga, gielladigaštallamiid ja korrektuvralohkama ovddas! Giitu Ann-Mari Andersen go movttiidahttet munno oappáin ágit masterohppui!

Giittán mánáideame; Inger Máret Ánne, Risten Biret Elle, Ánte Máhte ja Áslat Issáha, teknihkalaš- ja dihtorveahki ja buot gierdevašvuđa ovddas go eadni dušše cállá aht' cállá!

Niillas, mu guoibmi ja ságastallanustit 25 lagi čađa, olu dain reflekšuvnnain mat leat dutkosis, dáidet leat oahppásat dutnje. Leat álo gierdevaččat gullan, muitalan, vástdan ja hástalan. Giitu buriid ságastallamiid ovddas, ráhkis!

Sisdoallu

1. Álgaheapmi	3
1.1 Duogáš dutkanfáttá válljemii	4
1.2 Čuolbma ja ráddjejupmi	6
1.3 Disposišuvdna	7
2. Teorehtalaš lahkonalnuogit.....	9
2.1. Álgoálbmotmetodologija ja dekoloniseren.....	9
2.2. Sámi dutkamušat álgoálbmot- ja dekoloniserema oktavuođas	16
3. Metodat ja dutkanproseassa.....	21
3.1 Sámi ráppen ja lávlun dutkanvuodđun.....	21
3.2 Mii lea kontekstuála analysa?	22
3.4 Retorihkka dutkanmetodan.....	23
3.4.1 Ethos, logos ja pathos.....	24
3.5 Politihkalaš teavsttaid retorihkka – pathos-, logos- ja ethosákkastallan	24
3. 6 Kritihkka metoda hárrái	26
3.7 Dutkanmateriála válljen	28
4. Analysaoassi	31
4.1 Valvvi gaskii – analysa.....	31
4.2 Teavstta pathos-, logos- ja ethosákkastallamat gehčon konteakstuála vugiin.....	33
4.3 We are still here - analysa.....	42
4.3.1 Teavstta pathos-, logos- ja ethosákkastallamat gehčon konteakstuála vugiin	43
4.4 Leat go friija? – Analysa	50
4.4.1 Teavstta pathos-, logos- ja ethosákkastallamat gehčon konteakstuála vugiin.....	52
4.5 Ruovdestállu	58
4.5.1 Teavstta pathos-, logos- ja ethosákkastallamat gehčon konteakstuála vugiin.....	62
4.6 Min guovlu - analysa.....	73
4.6.1 Pathos-, logos- ja ethosákkastallamat gehčon konteakstuála vugiin	75
5. Čoahkkáigeassu ja analysaoasi digaštallan	85
5.1 Konklušuvdna.....	86
6. Loahppasánit.....	89
Gáldut	91
Mielddus: Amoca ráppaoassi Ruovdestállu-ráppas davvisámegillii	

1. Álgaheapmi

*“Dat bohtet mu lusa
ja čájehit girjiid
Láhkagirjiid
maid sii leat ieža čállán
Dá lea láhka ja dat guoská dunai.”
(Valkeapää 1985)*

Sápmelaččat leat doloža rájes vásihan koloniserema olggobeale olbmuin. Veahkaválddálašvuodain ja risttalašvuodā namas bolde goavdásiid, heavahedje noiddiid, heittihedje luondduoskku ja biđgejedje sámi álbmoga njealji riikii.

Odđaset assimileren buvtii dáruiduhtima, internáhttaeallima ja juoigangildosa skuvllaide (Graff 2016). Dat ášsit adde inspirašuvnna olu poesijii ja dáidagii 1970- ja 80-jagiin, nu go Álttá-Guovdageainnu eanu dulvadeapmi, mii lea Norgga bealde Sámis stuorimus sisabahkken odđaset áiggis. Ruota bealde maid lávlo ja čálle poesija dulvademiid birra doppe.

Dálá áiggi sisabahkkemat Sámis leat bieggamillohuksemat, ruvkedoaimmat ja eará luonddunuoskkidanáitagat. Dat leat buktán odđa politikhalaš vuostálastinmiela dálá sámi nuoraide. Ovdanbuktit atnet ráppema, lávluma, juoigama, sárguma, njuohtama ja maiddái eará dáiddalaš gaskkustemiid gaskaoapmin. Sii ovdanbuktet báikkálaš, riikkadássásaš ja riikkaidgaskasaš lávddiin ja festiválin, filmmain, fysalaš ja virtuála deaivvadanbáikkiin nu go YouTubes, sosiála mediain ja virtuála kanalain. Dan odđa politikhalaš vuosttaldeamis leat golmma riikka sápmelaččat mielde sihke rápparin, lávlun, juoigin ja dáiddárin. Lea vejolaš ahte Ruošša bealde maid eambbo searvagohtet bárrui.

Dát dutkamuš lea sámi multimodála politikhalaš poesija kontekstuála analysa. Das analyseren vihtta válljejuvvon teavstta odđaset sámi politikhalaš poesijas álgoálbmotmetodologiija teorija vuodul. Dutkanreaidu lea kontekstuála analysa mas bijan teavsttaid sámi historjjálaš, servodatlaš ja kultuvrralaš oktavuhtii. Daid vuodul geahčan fápmostrukturraid ja retorihka sámi politikhalaš poesijas. Modealla čilgen dárkilit metodaoasis.

1.1 Duogáš dutkanfáttá válljemii

Álgen Guovdageainnu mánáidskuvlii 1973:s. Vuosttaš 8 lagi eallimis in máhttán dárogiela, muhto dan rájes oahppagohten dan skuvllas. Muittán 3. luohkás iežan balu dan oktavuođas movt galgen gulahallat vuosttaš dárogieloahpahedđjiin gii ii ipmirdan sámegiela.

Guovdageainnus 70- logus doaimmahuvvui juoigangielldus mu skuvlaáiggis. 1978:s vásihin rivgo oahpaheaddji gii jáddadii jiena Ánte-filmmas go luohti čuojai filmma álggadettiin.

Seamma oahpaheaddji dajai munnje 6. luohkás ahte sámegiella lea geafes giella go váilot sánit “hun”- ja “han”-pronomeniidda. Dihten ahte eai sámegiel sánit lean unnán go etniin divššuime gápmasiid ja go áhčiin bivddiimet čuovžžaid, muhto ii mánna máhttán ákkastallat amas gillii. Muittán dušše beahtahallama dovddu oahpaheaddji ektui ja eahpevuiggalásvuoda dovddu sámegiela hárrái. Jurddašin dušše diet ii leat duohtha ahte sámegiella lea geafes giella.

Vásihin Álttá- Guovdageainnu eanu dulvadanplánaid, vuostálastimiid ja čađaheami. 12-jahkásažjan čálliime seammaahkásaš ustibiin reivve dalá stáhtaministarii Odvar Nordli:ai vuostaldanargumeanttaiguin. Vástádus bođii, čilgehusaiguin manne gul lei dárbbashaš dulvadit eanu. Vázzen spáiddarráiddus mii lágiduvvui vuostálastimiid oktavuođas.

Vázzen oahpaheaddjiskuvlla Álttás, go Sámi allaskuvla ii gávdnon vuos. Go šadden oahpaheaddjin 21-jahkásažjan ja oahpahišgohten dain iešguđetge fágain mat vuodđoskuvllas leat, de lei lossat čuovvolit ja oahpahit ee. ahte Columbus dat fuobmái Amerikhká, nu go oahppogirjjiin čuovžju. Lávejin lasihit cealkaga njálmmálaččat “muhto dieđusge ledje indiánat ja inuihtat geat doppe orro, áigá juo gávdnan Amerikhká”. Dál rávisolbmo agis vásihin ahte min geasseorohahkii Gearretnjárgii áigo hukset 160 bieggamillo ráššii, min čábbámus guotteteatnamii. Juste dat áigumušat gal bissehuvvojedje orohaga nuoraid vuosttaldeami geažil ja Sámedikki vehkiin. Min luossabivdobáikái Riehppovutnii lea juste dáid áiggiid loahpalaččat mearriduvvon luoitit ruvkebázahusaid main leat váralaš kemikálat.

Nie lea dáruiduhttin ja kolonialisma losidahttán mu beaivválaš eallima ja bohciidahttán hui olu jurddašeami ja guorahallama mánnavuođa rájes. Váddáseamos lea leamaš ipmirdit ahte gávdnojedje ja gávdnojít sápmelaččat geat dorjo sihke dáruiduhttima, Álttá-Guovdageainnu eanu dulvadeami, Fálesrášša bieggamilluid ja ruvkedoaimmaid.

Romssa Universitehta sámegiela girjjálašvuodža masteroahpus ohppen álgoálbmotmetodologija birra. Seammás čuvvon álgo siiggáhagaid dievas antikoloniála bárri nuorra sámi dáiddáriid, lávluid, juigiid ja ráppariid gaskkas. De jurddašišgohten dadistaga eambbo áššiid mannolaga doložis dássázii: ovdáneami ja fas maŋás mannama áiggiid čađa. Guldališgohten teavsttaid maid nuorat lávlot ja ráppejít vuostaldanlávlagiin. Ovdal ledjen dutkamušain lohkan movt dološ áiggis vuhttui politihkalaš vuosttaldeapmi sámi girjjálašvuodžas.

Olles Sámis leat dál sápmelaččat geat eai dovdda oadjebasvuodža. Sámi guovlluide leat háliidan ruvkedoaimmaid, bieggamilluid, bággonjuovvamiid ja eará sisabahkkemiid. Nuorra dáiddárat, lávlut, juoigit ja rápparat oidnet dárbbu boktit servodaga iežaset dáidagiin. Sin ođđa antikolonialvuogňa buktá ja boktá fuomášumi álbmoga siskkobealde ja olggobealde, sihke positiiva ja negatiiva reakšuvnnaid. Dat ođđa suorgi sámi girjjálašvuodžas lea miellagieddevaš ja máŋggabealat. Dat lea hui jođánit viidánan ja ain ihtet ođđa lávlagat, luođit ja ráppat. Sámi politihkalaš poesijja sistisdoallá nu olu historjjá ja servodatlaš áššiid maid lea miellagiddevaš girjjálašvuodža dutkančálmmiiguin geahččat. Dieinna duogážiin vuolggahuvvui ja riegádii mu sámi multimodála politihkalaš poesijja kontekstuála analysa.

1.2 Čuolbma ja ráddjejupmi

Dutkančuolbma lea: **Makkár konteavsttain ja retorihkain bohtet fápmostruktuvrrat ovdan sámi politihkalaš poesijas gaskal 2013-2016?**

Sámi politihkalaš poesija kontekstuála analysisas gullet historjjálaš čilgehusat ja kolonisašuvnna váikkuhusat nannosit kontekstii. Sámis lea nu earenoamáš ja muhtun áigodagaid maiddái nu lossa historjá mii boahtá ovdan sámi vuostaldanpoesijas ja maiddái dan čilgemis. Nuoraid vuostaldeapmi ja moarri dálá áiggis vuolgá čuohtejagiid bisti kolonialismmas. Lávlagiid ja ráppaid fáddá lea dávjá assimileren ja sisabahkkemat Sámis. Álgoálbmotmetodologiija ja dekoloniserema metodologiija (L. Smith 2012; G. Smith 2003) dárbu girjjálašvuodas han bohciidii juste koloniserema geažil ja danne historjá ii leat garvimis. Sámi girjjálašvuoda fievrredeapmi lea buolvvas bulvii eanemustá leamaš njálmmálaš fievrredeapmi, nu go juoigan, dajahallan, geažuheapmi ja diktemuš. Leat eahpitkeahttá olu sámi ráppárat ja lávlut olles Sámis geaid gaskkas vállje, Ruošša beale ráppara Jarina rájes Murmánskkas gitta Máze bártni Slincraze rádjái. Livčen maid sáhttán analyseret boarráset teavsttaid mat 70-logu áiggis leat čállojuvvon, nu go Áillohačča, Mari Boine, Máze Nieiddaid dahje Deatnogátte Nuoraid teavsttaid. Ráddjema dihte lean ferten válljet divttaid ja áigodaga goas dat leat čállojuvvon.

Lean válljen 5 teavstta ođđa áiggis, gaskal 2013-2016. Dan áigodaga lean válljen danne go dalle boahtigohte hui olu ođđa sámi politihkalaš lávlagat ja ráppat. Válljejuvvon teavsttat leat multimodála teavsttat, nappo teavsttat mat leat čállojuvvon, lávlojuvvon ja ráppejuvvon. Dat čuojahuvvojit cd:s, radios, festiválaid oktavuođas, digitála kanálain ja musihkkavideoin virtuála málmmis. Muhtun dáin teavsttain lea sihke musihkalaš bealli, filbmabealli ja girjjálašvuoda bealli. Dán dutkamušas analyseren teavsttaid dušše girjjálašvuoda paradigmien, in ge komposišuvnna ja multimedia beali, in ge hip-hop kultuvrra. Teavsttain geahčan konteavstta ja retorihka sámi politihkalaš poesijas. Duogáža teavsttaid válljemii čilgen dárkileappot kapihtalis 3.7 – *Dutkanmateriála válljen*. Teavsttat maid lean válljen dutkanmateriálan, leat:

<i>Valvvi gaskii</i>	Čálli Niillas Homberga
<i>We are still here</i>	Čálli Sofia Jannok
<i>Leat go friija?</i>	Čálli Niko Valkeapää

Ruovdestállu

Čállit Ailu Valle ja Amoc

Min guovlu

Čálli Nils Rune Utsi – Slincreaze

1.3 Disposišuvdna

1. kapihtalis lea láidehus ja das leat čanastumi ovdamearkkat dálá servodatáššiide. Doppe čilgen dutkančuolmma ja ráddjejumiid. 2. kapihtal lea teorijaoassi mas čilgen álgoálbmotmetodologija beliid historjjálaš, servodatlaš ja kultuvrralaš kontevsttas. Álggus čilgen álgoálbmotmetodologija maoriid ja indiánaid dutkamis, ja dan maŋnel čilgen sámi dutkama ja perspektiivva álgoálbmotmetodologija hárrái. 3. kapihtalis lea metodaōassi mas čilgen dutkanmateriála ja dutkanproseseassa reaidduid mat leat kontekstuála analysa ja ethos-, pathos- ja logosákkastallamiid analysareaiddu. 2. ja 3. kapihtalat leat dan mađe vuđolaččat go čilgehusat doppe leat ávkkálaččat analysaid ipmirdeamis. Teorija- ja metodaōassi ferte šaddat viiddis go dá lea kontekstuála dutkan mii gáibida historjjálaš- ja servodatlaš konteakstačilgehusaid, muhto dan sadjái addá dat riggát dulkomá analysaid dáfus nu go háliidan daid. Álgoálbmotmetodologija ovttastahtán kontekstuála vugiin ja retoralaš analysain. Retorikhka veahkeha fuobmáti smávva giellanyánssaid ja dadjanvugiid mat sámi poesiijas eai álo boadé nu njuolgut ovdan, muhto geažuhuvvojit.
4. kapihtal lea analysaoassi mas analyseren vihtta sámi politihkalaš poesiija teavstta mat leat čallojuvvon gaskal 2013-2016. 5. kapihtalis digaštalan ja konkluderan analysabohtosiid álgoálbmotmetodologija vuođul.

2. Teorehtalaš lahkonalvuogit

Girjjálašvuohta speadjalastá servodaga ja nu maiddái áigeguovdilis fápmostruktuvrraid servodagas. Lea miellagiddevaš dutkat makkár gova odđa sámi politikhalaš poesija addá lohkkiide ja guldaledjiide. Lea dehálaš ahte sámi girjjálašvuohta dutkojuvvo sámegillii álgoálbmotmetodologiija ektui. Teavsttaid dárbaša analyseret Smith *insider*-posišuvnna oktavuođas, ja dakkár dutkamušat leat vátnásat sámegillii (Smith 2012:138-142). Dárogillii lean gávdnan mastergrádadutkamuša Mari Boine *Gula Gula CD* birra. *Hør stammemødrenes stemme – En kontekstuell analyse av Mari Boines album Gula gula* (Thomassen 2010). Das deattuhuvvo musihkalaš bealli. Sámegillii in leat gávdnan sullasaš dutkamuša. Mu dutkamuš fátmmasta teavsttaid ja dahkko álgoálbmotmetodologiija ja dekoloniserema metodologiija teorija vuodul (Smith 2012; Smith 2003). Konteakstaanalysa lea vásáhusvuđđui čadnon fápmostruktuvrraid dovdamis. Mii lávket dasto álgoálbmot- ja dekoloniserema dutkamii ja geahčat dan sisdoalu.

2.1. Álgoálbmotmetodologiija ja dekoloniseren

Linda Tuhiwai Smith gohčoda sajádaga maid árbevirolaš máhttua sistisdoallá *insider*-posišuvdnan. Dan vuodul sáhttá dadjat ahte dutkamuš mii sámegillii čállojuvvo sápmelačča čalmmiiguin, sáhttá dárkileappot čalmmustahttit álgoálbmotbeali ja retorihka poesijas. Dat posišuvdna lea hui guovddážis álgoálbmot- ja dekoloniserenteorijas, maid álgoálbmotdutkit leat manjmus moadelogi lagi bargan ásaheit. Álgoálbmotdutkanmetodologiija ulbmilin lea dekoloniseret oarjemáilmomi girjjálašvuoda lahkonalvugiid. Dan proseassa jurdda lea ahte álgoálbmogat ieža galget oažžut definerenválldi kultuvraset ja girjjálašvuodaset dáfus (Cox & Justice 2014). Dán rádjái lea oarjemáilmomi akademijja defineren álgoálbmogiid árvvuid sihke girjjálašvuoda, kultuvrra, servodaga ja ekonomijja dáfus. Álgoálbmotdutkama barggus leaba pioneerat Odda Zealándda maori dutkit Linda Tuhiwai Smith (Smith 2012) ja Graham Smith (Smith 2013). *Kaupapa Maori Research* lea dutkan Aotearoas mii lea vuodđun sudno álgoálbmotdutkamis ja mas vuodđárvun leat maoriid iežaset vuodđoárvvut (Smith 2012). Dan čilgen manjnelis eambbo. Maiddái eará dutkit leat olu bargan álgoálbmotmetodologiija

dutkamiin, nu go mohawk dutki Taiaiake Alfred (Alfred 2015), dasto Chadwick Allen (Cox & Justice 2014) gii earret eará lea dutkan indiánaid girjjálašvuoda.

Vaikko dán áigge eai leat šat nu oinnolaš koloniserenmállet go ovdal, de imperialisma ja kolonialisma leat buktán hástalusaid ja bohciidahttán dárbbu sierra álgoálbmotmetodologiija dutkansuorgái. Muhtumat lohket kolonialisma lea meaddel, muhto muhtun álgoálbmotdutkit oaivvildit ahte ii sáhte hupmat postkolonialáigodaga birra. Dan ásshái máhcan veahá maŋjelis.

Álgoálbmogiid kultuvra lea oalle earalágan go oarjemáilmomi kultuvra, ja dan dihte ii sáhte buot osiid oarjemáilmomi referánsarámmmain sirdit álgoálbmogiidda. Sámis leat maid oaidnán ovdamearkkaid dasa go olggobeale oainnut eai atte rievttes gova sámi girjjálašvuodas. Dasa lea juoigan buorre ovdamearka. K. B. Wiklund čállosis "Om lappernes sång och poesi" (Wiklund 1906) daddjo ahte sápmelaččain ii leat nuohtta, sin juoigamis ii leat dáiga go dajahusat ja nuohtat eai čuovo oarjemáilmomi nuohttavuogádaga ja komposišuvnna struktuvrraid. Nu ii leat sápmelaččaid iežaset mielas, muhto jus galgá oarjemáilmomi riimmaid, geardduhemiid ja fásta sátneortnegiid atnit vuodđun, de sin definišuvnna mielde ii leat juoigamis árvu. Dakkár áššiid dáfus lea ge dehálaš ahte álgoálbmogiin alddiineaset leat definerenárvu, vai kultuvraoasit ožžot dan árvvu maid dat duođai ánssáshit. Sápmelačča oainnu mielde sáhttá luohti leat buot čábbámus maid diehtá ja danne lea insider-posišuvdna buoret sajádat luodji defineremis.

Ođđaset áiggis maid leat ovdamearkkat movt álgoálbmogiid árbeviolaš máhtut eai leat árvvus adnojuvvon. Árbeviolaš máhtus ii leat omd. sadji oarjemáilmomi akademijas. Álgoálbmogiid kultuvrra oasit leat olu bázahallan sihke oahpahusas, akademijain, mediain ja eará sajiin gos daid livče sahttán buorebut čalmmustuvvot.

Chadwick Allen čujuha artihkkalis *Decolonizing Comparison- Toward a trans-indigenous literary studies* (Cox & Justice 2014:378) mohawk dutkái Taiaiake Alfredii, guhte dadjá ahte ii sáhte hupmat postkoloniála áigodaga birra, danne go koloniseren ii leat vel meaddel.

Vaikko vearrámus eananrievideamit maid indiánat šadde vásihit 1600-logu rájes ja das vel moadde čuođi jagi, gal leat nohkan, de ii sáhte dadjat ahte koloniseren dattege lea nohkan. Dat lea baicca rievddadeaddji dilis ja molsašuvvá áiggi ja dilálašvuoda mielde. Allen dadjá ahte koloniseren lea bistime dainnalágiin ahte álgoálbmogiin ii leat vel mearridanváldi iežaset badjel. Sis vailu definerenváldi girjjálašvuhtii ja kultuvrii, ja šaddet čuovvut oarjemáilmomi

definišuvnnaid ja mearrádusaid. Son gohčoda dan oaidnemeahttumin, dakkár vuodđuduuvvon akademijjamállen mii lea gul dat áidna riekta, gos álgoálbmogiid árvvut eai vuoruhuvvo.

Váilevaš sadji ja árvvus adnojupmi oarjemáilmimi akademijjas lea oassi dán áigásáš koloniseremis. Daid fámuid vuostálastimis evttoha Chadwick Allen atnit trans-indigenous vuogi mas buohtastahttá álgoálbmogiid girjjálašvuoden logadettiin teavsttaid *through, across* ja *beyond* málliin. Vástideaddji sámegiel doahpagat leat *čađa, rastá* ja *meaddel*. Das oaivvilda ahte buohtastahtinvugiin olaha girjjálašvuodas iežas álbmoga dásis máilmimi dássái, ja gievrua álgoálbmogiid ovttasbarggu. Dainna lea buohtastahttin su váldomiittu, ovdamearkka dihte álgoálbmogiid kultuvrra osiid buohtastahttin: *Across – dainnalágiin rasttilda fágaráji* go oaidná oahpes kultuvradovdamušaid nuppi álgoálbmotkultuvrras. *Through* – ođđa oahpásnuvvama ja buohtastahtima čađa joksá čuvgehusa. *Beyond* – dutkamiin ii rihko ehtalaš rájiid vaikko dobbelis geahččá, muhto doalaha dutkandási čielggasin. Leat olu ovdamearkkat historjjás mat čájehit ahte oarjemáilmimi dutkit leat rasttildan ehtalaš rájiid go leat govven álgoálbmogiid unohasat, omd. álás dahje *staging*-málliin (Jensen 2016) maid čilgen ja čájehan *We are still here*-teavstta analysas. Leat maid mihtidan oaiveskálžzuid ja guorahallan álgoálbmogiid intelligeanssa (Smith 2012:12). Dat lei rasistalaš nálledutkan (Kuokkanen 2009:29). Dakkár intellektuála kolonialismma doaimmahuvvo ain, omd. govviduvvojit sápmelaččat duolvvasin ja veaháš geahppaditbeallájin juovlastálu guossis.

Ovdamearkka dihte sáhttá Nils Aslak Valkeapää *Eanni eannážan-girjji* (Valkeapää 2001) earenoamážit lohkatt trans-indigenous vuodjuin. Dan vuogis lea *affinity* doaba maid sámegillii heivešii dadjat affíntehta. Dan sisdoallu lea ahte dus lea addejupmi nubbái, muhto don it leat son. Áillohaš lea guossis arvevuovddis, guossi gii jođánit oahppá sin vugiid ii ge ane daid heajubun go iežas kultuvrra. Vilges olbmot dadjet arvevuovddi olbmuid “duotna riebut” ja primitiivan. Affíntehta sáhttá leat nu go sápmelaš láve dadjat: “čoalit dovddadit”. Sihke Allen ja Krupat ja son gii lea jorgalan Áillohaš girjjiid eŋgelasgillii, girjjálašvuoden doavttir Lars Nordström, čállet *affinity* birra (Gaski 2016).

Dan buohtastahtinvuogi čájehan geavatlaččat buot politikhalaš teavsttaid analyseremis, ja earenoamážit *We are still here*-teavstta analyseredettiin go buohtastahtán teavstta osiid sámi ja indiána kultuvrra *čađa, rastá* ja *meaddel* geahčastagain. Vuogi čilgen dárkileappot metodaoasis. Ulbmil dakkár teakstabuohtastahtimiin lea trans-indigenisma. Álgoálbmogat

leat dan mađe olu máilmis ahte šaddá váttis ovttá álbmogii iežasovvddideami doaimmahit ollislaččat. Lea váttis akto olahit máilbmái ja loktet dási nu go son gohčoda *nationalist* dásis *cosmopolitan* dássái (Cox 2014:378). Dasa lea *trans-indigenous* vuohki ávkkálaš. *Nationalist-* ja *cosmopolitan*-doahpagiid čilgen dárkileappot veahá maŋjelis.

Chadwick Allen evttoha álgoálbmogiid bargat ovttas ja dainna lágiin šaddat gievrrabun, buohtastahtidettiin girjjálašvuoden ja ovddidit dan bajit akademalaš dássái. Dan ulbmila olahettiin lea dárbbashaš ahte álgoálbmogat ieža gulahallet gaskaneaset ja loktejit dárbbuideaset allelii. Dan ii sáhte vuordit ahte oarjemáilmimi akademija bargá. Ii sis soaitte leat váilevaš dáhttu, muhto váilevaš máhttu. Ipmárdus álgoálbmotárvvuide gáibida ahte dovddat árvvuid ja anát ávkki dain, ahte olbmos lea insider-posišuvdna kultuvrras. Lea áddjás ja moalkás bargu čilget stuorit álbmogiidda siskkáldas álgoálbmotáššiid ja dárbbuid mat daid olis bohciiidit. Dasa leat oaidnán moanaid ovdamearkkaid maiddái Sámis. Ii dáppe ge leat nu áigá go sápmelaččat ožžo sierra akademija, go Sámi allaskuvla ásahuvvui easkka 1989:s. Ii leat nu áigá go sámeigella oažžugođii saji servodagas. Ii leat nu áigá go dáruiduhittináigi ge lei. Maŋemus áiggiid lea dáruiduhinggažaldat ođđasit bohciiidan, go sámeigella ii eaktuduvvo sámi politihkalaš parlameantta jođiheamis. Máŋgas eai ane sámeigiel máhtu dárbbashažžan dan oktavuođas. Mearkkašan veara lea maiddái go Norgga ráđđehus čieguš notáhtas áiggi hilgut duohtavuođa- ja soabadankommišuvnna vuodđudeami dáruiduhittimaid guorahallamis (Nrk Sápmi 2017).

Linda Tuhiwai Smith dadjá ahte ii leat ulbmilin hilgut buot oarjemáilmimi sajáiduvvan dutkanvugiid vaikko fievrreda ge álgoálbmotmetodologija dutkamii. Sajáiduvvan dutkamis gal leat maid buorit oasit, muhto hástalussan lea go dat eai álohi soaba álgoálbmogiid rámmaid sisa. Son dadjá dainnalágiin ahte Kaupapa maori dutkamis galget maori árvvut ja kultuvra leat vuodđun, lea maori giella mii galgá ealáskahattot ja árvvus adnojuvvot (Smith 2012). Dan oktavuođas son namuha ge insider- ja outsiderposišuvnna, ja man dehalaš siskkáldas máhttu ja sajádat lea álgoálbmotdutkamis.

Arnold Krupat lea dutkan álgoálbmotmetodologija guhkes áiggi ja 2003:s anii doahpagiid *nationalist*, *indigenist* ja *cosmopolitan*. Maŋjel, 2013:s, lea Krupat vel lasihan iežas teorijii doahpagiid trans-nationalist ja trans-indigenist. Arnold Krupat atná dál ee. doahpagiid:

Nationalist: Nation, Nation - people, Sovereignty

Transnationalist: Transcultural, Tribal cultural nationalist

Trans-indigenist: Cross-Indigenist, Pan-Indigenist, Comparative Indigenism

Cosmopolitan: Comparative, anti-imperial translation, Ethnocritical comparativism

(Krupat 2013). Jus doahpagiid galggašii čilget sámi sisdoaluin, de sáhttá buohtastahttit *nationalist*-dási omd. bearraša dajahallanmálliin juoigamis ja mainnalágiin mohkohallá juoiggadettiin muhtun báikkis Sámis. Go lokte dan *indigenist*-dássái, de sáhttá buohtastahttit juoigama oarjelsámiid vueliein ja nuortalaččaid levdemiin. *Cosmopolitan*-dásis sáhttá loktet dan stuorit máilmomi dássái, nu go buohtastahttit sámiid juoigama moŋgolalaš čottalávlumiin ja indiánaid lávlumiin.

Traditional people do not talk of tradition because what they do isn't "tradition," it's just what they do and believe they have always done. To speak of "tradition" is to engage a meta-language, i.e., a language of criticism. To speak of "tradition" is to distance oneself from it for analytic purposes. Traditional people certainly think deeply about what they are doing, but they don't distance themselves from whatever it is that they are doing (Krupata sitáhtta Gaskis almmuhuvvome 2017).

Graham Smith atná doahpaga *hegemonija* (Smith 2003) čilgedettiin dárbbu sierra álgoálbmotmetodologija ovddideapmái. Son oaivvilda, seammaládje go Taiaiake Alfred ja Chadwick Allen, ahte koloniseren ii leat meaddel. Son čilge stuoraservodaga fápmovuogádaga stivret unnitálbmogiid hegemonijjan ja dadjá ahte buoremus vuohki koloniseret ovttá álbmoga lea oažžut álbmoga ieš iežas koloniseret. Das oaivvilda ahte stuoraservodaga fápmostruktuvrrat leat nu cieggan jurddašeapmái ahte olmmoš ii oainne šat boasttuvuodđaid das:

[. . .] Hegemony is a way of thinking – it occurs when oppressed groups take on dominant group thinking and ideas uncritically and as 'common-sense', even though those ideas may in fact be contributing to forming their own oppression. It is the ultimate way to colonize a people; you have the colonized colonizing themselves! The counter strategy to hegemony is that indigenous peoples need to critically 'conscientize' themselves about their needs, aspirations and preferences. This calls for a 'freeing-up' of the indigenous imagination and thinking [...]

G. Smith 2003

Movt hegemoniija doaibmá sámi servodagas? Ovdamearkan sáhttá čujuhit Sámedikki presideantta oddajagesártni oktavuođas 2016:s go bohciidii garra digaštallan sihke sosiála mediain ja aviissain go presideanta ii doallan oddajagesártni sámegillii. Jus buohtastahttá ášši hegemoniija jurddašanvugiin, de sáhttá Graham Smith teorijain oaidnit ahte sápmelaččat biddjojuvvojtit vuostálaga giellaáššiin. Orru ahte goappaš joavkkut atnet alddiineaset definerenválddi dan nuppi joavkku badjel. Sámegielagat gáibidit sámegiela eanet čalmmustahattojuvvot servodagas ja sámi áššiid ovddideddjiin. Dat joavku mii ii hálddaš sámegiela, ges atná dan áittan sin sámi identitehta dáfus, ahte eat go mii gul leat seamma buorit sápmelaččat dan dihte vaikko dárustit? Ovtta lágje šaddá ášši siskkáldas fápmogilvun sápmelaččaid iežaset gaskii, fápmogilvun mii goazada sámegiela ovdáneami. Šaddá nu go Smith dadjá, álbmot joatká koloniálismma dan bokte ahte dáruiduhittima ulbmil ain ovddiduvvo čalmmekeahesvuodas. Sáhttá go leat nu ahte soames lea diehtemeahettunvuodas stivrejuvvome nubbái, vrd. maŋnelis čilgejuvvon fránskalaš sosiologa Pierre Bourdieu doxa ja opiniona modealla (Gaski, 1991:140-141). Einar Niemi čilge dáruiduhittima guovddáš ulbmila eiseválddiin:

“The policy began with cultural education, directed at schools and the church. The main battle was over language and identity, the main battlefield was the classroom, and the rank and file soldiers were the school teachers» (Niemi 1997).

Eanangáhttenáššiin maid sáhttá oaidnit hegemoniija fápmovuogádaga. Lea leamaš dábálaš juo Álttá -Guovdageainnu eanu vuostálastimiid rájes ahte muhtun oassi sápmelaččain eai oainne boasttuvuodaid sisabahkkemiin, muhto baicca dorjot daid. Ovdamearka lea go eiseválddiid bealis Nussir-áššis leat sápmelaččaide addán guokte válljenvejolašvuoda rukedoaimma álgaheami digaštallamis: Galgá go ruvkebázahusaid luoitit merrii vai eatnamii? Norgga Boazosápmelaččaid riikkasearvi oaivvilda ahte ruvkebázahusaid galgá luoitit vutnii, vai eai nuoskkit bohccuid guohtureatnamiid. Mearrasápmelaččat ja vuotnageavaheaddjít ges oaivvildit ahte ruvkebázahusaid galgá luoitit eatnamii, vai eai nuoskkit vuona danne go vuonas lea veadjemeahettun goassege rádjat šat bázahusaid mat seahkánit mearabodnái ja rávnnji mielde viidot. Dat guokte joavkku biddjojuvvojtit vuostálaga ja boazosápmelaččat dorjot dainnalágiin kolonisttaid mat goaridit mearrasápmelaččaid ealáhusa. Mearrasápmelaččat dorjot kolonisttaid geat fas goaridit boazosápmelaččaid guohtureatnamiid. Sáhka ii leat das ahte ovttas vuostálastit buot sisabahkkemiid, danne go

fápmostruktuvrra dáfus lea stuoraservodaga ruhtaváldi juo mearridan ášši ovdagihtii. Sáhttá jearrat sámi politihkalaš divtaid fápmostruktuvrraid analyseredettiin, doaibmá go hegemonijja bargoreaidun álbmogiid háddjemis ja ráđđemis, oassin dovddus válldálaš ráđđenvuogis?

Hegemonijja čatnasa njuolgut sámi poltihkalaš divtaid analyseremii main eatnamiid massin dávjá lea guovddáš fáddán. Bággonjuovvanášši lea ovdamearka mas hegemonijja boahtá ovdan. Stáhta lea mearridan boazologu juohke orohahkii ja ahte buohkat galget proseanttaid mielde unnidit ovttá mađe. Muhtun boazodoallit ceggejedje ealu ovdal gáibádusa ja muhtumat ledje dárkilit čuvvon eiseválldiid mearrádusaid doalahit boazologu vuollin. Dasto šattai nu ahte sii geat ledje jeagadan eiseválldiid, dovde iežaset šaddan eahpevuoiiggalaš dillái go ain fertejit unnidit ealuid gorrelogu vuodul nu unna logožii mainna eai šat ealit iežaset ja boahttevaš joavkku. Sii geat eai doahttalan eiseválldiid álgo mearrádusaid, šadde vuottu beallái. Nu lea sis fápmu daid unnit bonddiid badjel dál. Vieljažagat ja oappážagat leat biddjon vuostálaga ja lágastan rievttis. Dasa leat juo ovdamearkkat ahte nu lea dáhpáhuvvan. Nuppe dáfus sáhttá dáhpáhuvvan dainnalágiin ahte boazodoalli gii beaivválačcat bargá bohccuiguin, šaddá unnidit boazologu unnibun go dat boazoeaiggát geas lea lassibargu ja dine ruđa. Son ii leat dárbašan bohccuid vuovdit dietnasa dihte ja lea čoggon nu olu boazu ahte loahpas lea eambbo go ollesáigge boazobargis. Šadjet veajemeahttun dilemmat olbmuid ja bearrašiid gaskii. Siskkáldas siidaášsit šadde stáhta ášsin ja beaivvalaš boazobargi atná dili vuoiggameahttumin. Su mielas soaittášii leat vuoiggalačcamus ahte dat nubbi boazoeaiggát unnidá ealu guhte ii beaivválačcat leat siiddas. Stáhta lea mearridan ahte unnidit galgá, danne go eatnamat leat gáržzit. Stáhta ákkastallá ahte eai čága nu olu bohccot eatnamiidda, seammás go ieš váldá boazoguohntuneatnamiid rukedoaimmaide ja eará doaimmaide mat addet eambbo ruđa go boazodoallu. Dan dili čalmmustahttá ovddeš Sámedikki presideanta Aili Keskitalo dikkis ođđajagemánus 2017:s Romssas mas nuorra boazodoalli Jovsset Ánte Sara lea dubmejuvvon ealus unnidit 75 bohccui:

“Dál, go čohkkán dás ja gulan ákkaid, de lea oalle čalbmáičuohcci ahte mearriduvvon boazologu vuodđun leat areálat. Jus lea nu ahte stáhta ii suddje boazodoalloareálaid, de leat agibeavvi dakkár dilis ahte stáhta oaivvilda ahte leat beare ollu bohccot” (Keskitalo 2017).

Eatnamiid gáržžideapmi buktá vuorrástuvvama ja dat fáddá čatnasa ge hui olu sámi politihkalaš divttaide ja njálmmálaš dáidagii. Dat konteakstačilgehus lea maid dárbbashašlaš, go dan ášsái máhcan politihkalaš divttaid analysaoasis.

Hegemonijja dili sáhttá čatnat Taiaiake Alfreda gažaldahkii ahte lea go kolonialisma ain bistime, dušše eará hámis go ovdal? Sáhttá maid joatkit gažaldaga maid Harald Gaski jearai 1991:s ahte leat go Sámis joavkkut mat stivrejtit dahje diktet iežaset stivrejuvvot siskkáldasat? Láhčá go stáhta hegemonijjadili sámi siskkáldas servodahkii? Lea go dat eaktodáhtolaš jurdda, nu go dáruiduhttinpolitihkka lei? Lea go nu ahte eiseválddit jávohuhtte sápmelaččaid buori 30 lagi Álttá- Guovdeageainnu eanu dulvadeami maŋŋel? Magne Ove Varsi oaivvilda ahte eiseválddit duhtadedje sápmelaččaid juogaládje go Sámi vuoigatvuodávdegoddi ásahuvvui čielggadit sámi vuoigatvuodaid eatnamiidda ja čázadagaide. Vuoigatvuodaid čielggadettiin dohkkehii Norga 199:s ILO- soahpamušas nr.169 sápmelaččaid álgoálbmogin. Loahpas 80-logu ásahuvvui Sámediggi, muhto sisabahkkemiid dáfus čájehuvvui ahte Sámedikkis ii leat mearridanváldi ii ge ovttaoaivilvuohta gieldit sisabahkkemiid (Varsi 2016). Sáhttá go dat leat oassin čilget ođđa sámpolitihkalaš lávllaetavsttaid antikoloniála báru?

De soahpá ge geahččat mainnalágiin sámi dutkit leat čilgen álgoálbmotmetodologija ja hegemonijja.

2.2. Sámi dutkamušat álgoálbmot- ja dekoloniserema oktavuođas

Guovtti sápmelašjoavkku Nussir-ášsis vuostálaga bidjama ja goabbatguoimmiska duolbmama dáfus sáhttá buohtastahttit Bourdieu *doxa* ja *opiniona* modeallain. Gaski lea bivdán min jurddašit mainnalágiin dat modealla váikkuha siskkáldas sámi servodahkii, ahte leat go doppe joavkkut mat stivrejtit dahje diktet iežaset stivrejuvvot siskkáldasat (Gaski 1991:140-141). Son čujuha fránskalaš sosiologiija dutkái Pierre Bourdieu teorijii *doxa* ja *opinion* doahpagiidda čilgemis daid fápmostruktuvraaid. *Doxa* lea cieggan fápmostruktuvra min kultuvrras ja servodagas mii ii hálit luoitit saji *opinionii*. Dat ii obanassiige hálit *heterodoxy* ságastallama mii čalmmustahtášii bonjuvuodaid fápmovuogádagas, muhto dáhttu bissut *orthodoxy* dásis ja deaddit *opiniona* vulos. Dat dáhpáhuvvá oaidnemeahttumit ja lea nu cieggan ahte ii oktage šat jeara manne dilli lea nu movt lea. Gaski dadjá ahte eat galgga dan modealla atnit sámi ja

dáčča servodahkii, danne go de lea nu oinnolaš goabbá lea doxa ja goabbá lea opinion. Dan sadjái bivdá min guorahallat gii lea siskkáldasat sámi servodagas, dahje jus anán Krupat-doahpaga nationalist-dásis, diehtemeahttumit stivrejuvvome? Ja geasa? Berit Margrethe Oskal čilge modealla ná:

Opinion lea dat mii čájeha ja duođašta doxa eahpedoallevašvuoda objektiiva čilgehussan. Sidjiide geain lea fápmu lea hui dehálaš doalahit ráji opiniona ja doxa gaskka eahpečielggasin, ja seammás lea fápmoválddiide vuoitun jus doxa bissu nu stuorisin go sáhttá vai olbmot eai gažadišgoade stivrejeddiid legitimitéhta (Oskal 2015).

Dutkit leat oaidnán dákkár bonjuvuodjaid fápmovuogádagas ja dárbbu sierra álgoálbmotmáhttui ja -diehtagii. Sámi máilmis leat earret earáid Harald Gaski, Vuokko Hirvonen, Lill Tove Fredriksen ja Rauna Kuokkanen ovddidan girjjálašvuoda dutkama ja deattuhan man dehálaš álgoálbmotmáhttua ja -diehtu lea dan suorggis. Oarjemáilmis leat áibbas eará árvvut ja oainnut olu áššiide go álgoálbmogiin, nu go oktavuohta lundai ja eatnamiidda. Álgoálbmogat leat atnán daid ruoktun ja birgejupmin, ja gudnijahtimiin eallán luonddus almmá guodekeahttá mearkkaid dohko. Dat fas lea šaddan alcceaset vahágim manit áigái, earret eará go eai leat mainnage lágiin ožzon nannejuvvot eananvuoigatvuodjaid. Kolonisašuvdnafámut ges leat oaidnán ekonomiija- ja fápmoárvvuid dain, nu go ruđa ja huksemiid. Dat lea ovdamearka vuodđoerohusaide álgoálbmogiid ja stuorit álbmogiid jurddašeamis. Sii leat ieža ráhkadan ja čállán lágaid mat dorjot sin bargovuogi. Áillohaš lea čalmmustahttán dan dili *Ruoktu Váimmus*- divttas mii álggahii dán dutkamuša (Valkeapää 1985).

Girji *Med ord skal tyvene fordrives* lea čállojuvvon Harald Gaski girjjálašvuoda suorggi magisterdutkamuša vuodđul *Den samiske litteraturens rötter. Om samenes episk poetiske diktning*. Das lea dutkan dološ luđiid doaimma kolonialismma vuostálastimis dološ áiggi sámi álgoássiin ja gávnahan ahte dat adnojedje politihkalaččat. Juogamiin lea sápmelaš ávžžuhan eará sápmelaččaid ahte eai galgga diktit iežaset assimilerejuvvot (Gaski 1987). Okta dain čielgaseamos kolonialismma dáiddalaš vuostálastimiin lea dološ 1700-logu *Suola ja noaidi*- luodi dajahuslonohallan. Kolonisttat eai fáhten luohetedajahusaid duppalkommuniakašuvnna doaimma ja sisdoalu. Dan vuodđul sáhttá dadjat ahte dan áigge lei geažuheapmi ja juonalašvuhta nappo maiddái poesijas guovddážis. Daid dološ luohetedajahusaid gaskkas

dáiddalaš vuostálastimii ovdalaš Álttá -Guovdageainnu eanu dulvademiid áigge golle moadde čuođi lagi go lei oalle jaska politihkalaš vuostálastima dáfus.

Lávlun ja juoigan šattai fas vuosttaldangaskaoapmi Álttá -Guovdageainnu eanu dulvademiid áiggiid. Vuosttaldeaddjít juige ija beaivvi sihke Stuoradikki olggobealde lávus nealgudanakšuvnnas ja Stillas vuostemiela čájehettiin (Varsi 2016).

Go čatná Linda T. Smith insider-posišuvnna-doahpaga sámi girjjálašvuodadutkamii, de oaidná álgoálbmotmetodologijjas čielga parallellaid sámi dutkamii. Harald Gaski earuha álgoálbmotdiehtagis dan guokte doahpaga *diehtu* ja *máhttua*. Olmmoš sáhttá diehtit sámegielas (juoidá), muhto máhttit sámegielaa lea fas eará. Son dadjá ahte dainna ii leat hejošeame gean ge, muhto siskkáldasat ge leat gielas nu olu nyánssat ja simultána gulahallan ahte olmmoš ferte diehtit konteavstta ja dovdat kultuvrra jus buot osiid galgá fáhtet. Son čilge ee. duppalkommunikašuvnna doaimma politihkalaš dásis *Suola ja noaidi*-luođis dološ kolonisašuvnna áiggis. Sámegielaa nyánssat leat lohkameahttumat gielas, omd. sátnevádjusat, diiddat, nárrideapmi ja geažuheapmi (Gaski 2016).

Lill Tove Fredriksena (Fredriksen 2012) cállá man dárbbašlaš kulturáddejupmi, máhttua ja diehtu lea čilgedettiin sámi girjjálašvuoda, nu go buot eará osiin ge sámi kultuvrras. Olbmox ferte leat diehtu ja máhttua áššiide maid earáide áigu čilget. Nu leat ge máŋga dáiddára boazodoalu duogážiin dovdan njuolggó váikkahuusaid iežaset dillái ja birgejupmái ja leat mielde gáhtteme eatnamiid ja stáhta bággodoaimmaid dán áigge, omd. Sofia Jannok, Anders Sunna ja Marit Anne Sara.

Áillohaš ii lean dutki, muhto multidáiddár gean diktemuš (Valkeapää 1985, 2001) lea addán inspirašuvnna ja vuodú sámi girjjálašvuodadutkiide. Su divttain oaidná sámegielaa riggodaga ja holistalašvuoda luondu dáfus earenoamážit *Eanni eannážan*-girjjis (Valkeapää 2001), muhto maiddái *Ruoktu váimmus*-girjjis (Valkeapää 1985). *Eanni eannážan*-girjjis manná arvevuovdái, sáttomeahci kultuvrrain deaividit ja dan guossástallama duohken lea čielga álgoálbmotjurddašeaddji vuodđu. Dan čujuhin maid čilgedettiin Allena doahpagiid *through*, *across* ja *beyond*. Das buohtastahtten Áillohačča mátkki indiánaid lusa *across*-doahpagiin, movt insider-posišuvnna olmmoš sáhttá gudnijaahttimin rájiid rasstildit *affinity*-vugiin dan sadjái go olggobeale olbmo rádjerihkkumiin diehtemeahttun- dahje áddemeahttunvuodás.

Johan Turi ii ge lean dutki, muhto su girji *Muitalus sámiid birra* (Turi & Svonni [1910] (2010) sáhttá maiddái adnot fágačálusin ja Johan Turi sáhttá maid geahččat buoremus álgoálbmotfilosofija ovddasteaddjin (Gaski 2005). Go olmmoš lohká Áillohačča divttaid ja Johan Turi girjji, de sudno čállimis čielgasit oaidná ahte vaikko mii máhttit sámegiela, de leat muhtun oasit gielas maid dušše diehtit gávdnojit, muhto maid eat buohkat hálldaš.

Eallogoahkka ferte máhttit gulahallat nuppiin gokko lea číðviluvvan dahje čiegarduvvan ja gokko lea oppas vai máhttá láhčit ealu riekta. Son ferte omd. máhttit bagadallat mannat oarjalulábealde vaða ja máhttit gávdhat sietnjanjunát gierdočalmmat latnjarinessančoarvegeažaga máŋgga čuođi bohcco gaskkas. Dákkar fágamáhtu ii obage sáhte háhkat eará go guhkes eallima beaivválaš oassálastimis boazobarggus. Ii iešalddis dušše dainna ge oahpa jus akto dahje seammaahkášaš olbmuiguin vánddarda meahcis dahje duddjo. Nubbi eaktu lea čuvodit boarráset olbmuid geat hálldašit dan suorggi, geat njálmmálaš ja geavatlaš oktavuođain leat háhkan dan buolvvas bulvii fievrreduvvon máhtu. Dat lea máhttu maid buolvvat leat čohkken vásáhusaid bokte eallima čađa guhkes oahpuin čuđiid jagiid badjel, grádain mii ii gávdno guđege akademijas.

Máhttu lea eambbo go dušše diehtu (Gaski 2016). Máŋggas dihtet teorijas omd. movt luodi galgá bidjat nuppi olbmu, ahte dan hábme su lihkastagaid mielde nu ahte omd. snáhppát lihkadeaddji olmmoš oažžu jođánis luodi (Gaup 2015:11). Eará ášši lea máhttit bidjat dan luodi. Nubbi ovdamearka lea duddjon. Olmmoš diehtá movt gávtti vadja minstariid mielde, muhto máhttá go goarrumiin fanahit ja čavgat juste rievttes sávnjiid? Guolgaduijin ges lea nu olu eará maid vuhtii váldit, omd. guolgajođu ja suohkatvuodja, ahte minstariid ii leat šat oba ávki ge viggat atnit. Dat leat njálmmálaš ja bargguid čađa oahpahuvvon árbedieđut maid ii sáhte oahppat eará go olbmo iežas birrasis ja mat eai leat čállojuvvon gosage, vrd. Linda Tuhiwai Smith ovdalis čilgejuvvon *insider*-posišuvdnan (Smith 2012:138-142.) Insider-posišuvdna buktá ipmárdusa ja vuostaldanmiela go oaidná sisabahkkemiid ja billistemiid olbmo ruovttueatnamiin. Ii soaitte álki olggobeale olbmu ipmirdit ahte okta bieggamillo billistivčče oppa duoddara. Soaitá álkit buohtastahttit movt livččii cegget dušše ovta leavgastávrrá spábbačiekčanšilljui ja jearrat leat go das váikkahuusat. Birra máilmci orru leame nu ahte álgoálbmogat hálidit suodjalit eatnamiid nu ahte eai bija mearkkaid ja monumeanttaid dohko. Stuoritálbmogat fas oidnet ruhtaárvvu ja dienasvejolašvuodaid eatnamiin, mehciin ja luondduriggodagain. Lea goabbatlágan jurddašeapmi.

Lea hui dárbbašlaš sámi málmmis oažžui áigái eambbo dutkamušaid eamiálbmotmetodologija siskkobealde. Rauna Kuokkanen dadjá ee. ahte koloniála struktuvrraid ja mentalitehtaid burgin lea eamiálbmotdutkama dovdomearka (Kuokkanen 2009:123). Das oaivvilda ahte álgoálbmotperspektiivva atnuiváldimis lea dehálaš historjjá čallit nu ahte sápmelaččaid jietna gullo historjjás (Kuokkanen 2009:46). Dat burgin ja dekoloniserema áigumuš lea ge nuoraid gaskkas vuolggahan sámi multimodála politihkalaš poesiija mii lea dán dutkanproseassa vuolggasadji ja doppe ohcat dakkár fápmostruktuvrraid ja mentalitehta maid Kuokkanen dás deattuha. Dat lea dán dutkamuša áigeguovdilis ja servodatdehálaš fáddá.

3 Metodat ja dutkanproseassa

Álggos dán kapihtalis čilgen oppalaččat mainnalágiin geahčan ja dutkkan sámi politihkalaš ráppema ja lávluma, ja mii dan šáñjera diskursa lea. Čilgen dutkama metodaid mat leat kontekstuála vuohki ja nubbi lea retorihka guorahallan teavsttain *ethos, logos ja pathos* ákkastallamiin. Dan golbma doahpaga čilgen 3.4-kapihtaloasis *Retorikhka dutkanmetodan*. Geahčan politihkalaš teavsttaid diskurssa ja ákkastalan maiddái mainnalágiin válljejuvpon metodat sohpet juste sámi politihkalaš teavsttaid giela ja konteavstta analyseremii. Dan manjel digaštalan kritihkalaš beliid metodaid geavaheamis, ovdal go loahpas čájehan iežan dutkanmateriála. Dutkanmateriála válljema čilgen kapihtala loahpas.

3.1 Sámi ráppen ja lávlun dutkanvuodđun

Manjemuus jagiid leat ilbman, ja ilbmet ain dađistaga, olu ođđa politihkalaš sámi ráppat ja lávlagat. Oktasaš buot politihkalaš teavsttain lea ahte diskursa lea vuostaldit kolonialismma dálá servodagas. Sámi ráppariin ja lávluin lea oktasaš diskursa gáhttet eatnamiid ja vuostálastit kolonialismma. Ráđđejeaddji oaidnu lea ahte vuostálastit sisabahkkemiid ja gáhttet eatnamiid boahtteáigái. Kolonialisma nappo lea vuolggahan sámi politihkalaš poesija.

Sámi politihkalaš teavsttat leat gávdnon 1700-logu rájes juo, nu go ovdalis namuhuvpon *Suola ja noaidi*- luodi dajahuslonohallan. Álttá-Guovdageainnu eanu dulvadeami oktavuođas čállojuvvojedje maid vuostálastinlávlagat. Ráppašáñjer gal lea easkka manjemuus jagiid ealáskan sámi girjjálašvuodas. Ráppen lea sierra nuoraidšáñjer mas lea dábálaš atnit garraset sániid ja cealkagiid go omd. lávllateavsttain. Ráppain ja eará lávlagiin dás in giedħahala musihkalaš dahje multimedialaš beali, muhto dutkamuš lea čielga teakstaanalysa sihke ráppaid ja lávlagiid dáfus, lassin kontekstuála analysavuohkái álgoálbmotmetodologija perspektiivvas. Hiphopkultuvrra ii ge deattuhuvvo dutkamušas.

Dán dutkamušas guorahalan politihkalaš ráppaid ja lávlagiid guvttiin metodain danne go ulbmil lea fátmastit sihke teavsttaid oppalašvuoda, ja teavsttaid mikrodási ja gielalaš nyánssaid dutkančuolmma čoavdimis. Ávki guvttiin metodain dutkat lea go šaddá riggát analysa; kontekstuála vuohki mainna viidábut iskkan lávlagiid ja ráppaid historjjálaš ja

servodatlaš konteavstta ja retorikhka mainna darvehan poesija giela ja sisdoalu; cealkagiid, dadjanvugiid, geažuhemiid, metaforaid jna. holistalaš ulbmiliin.

3.2 Mii lea kontekstuála analysa?

Kontekstuála vuohki mearkkaša ahte bijan politihkalaš ráppa- ja lávllateavsttaid servodatlaš, kultuvrralaš ja historjjálaš oktavuhtii, ja dihtomielalaččat čákken olu saji duogás- ja kontekstuáladieđuide, nu go teoriijaoasis ge dahken. Kontekstuála analysa gáibida mánggabealát lahkonganvuogi (Thomassen 2010:8.) Ráppa- ja lávllateavsttaid analyserema ja digaštallamiid oktavuođas ges nannejuvvo konteaksta álgoálbmotmetodologija perspektiivvas.

Kontekstuála analysa lea maiddái kvalitatiiva dutkan, danne go analyseren teavsttaid oaiviliid ja retorihka maid ii sáhte logiguuin iskat dahje mihtidit. Girjjálašvuhta lea humanistalaš suorgi mas dieđusge ii leat mihtideami ulbmil. Goitge lea vejolaš analysa retorihka gaskaomiid vuodul nuppi dutkái geahččat ja iskat seamma áššiid go dagan dán dutkamušas.

Dát dutkamuš lea sámi politihkalaš teavsttaid kontekstuála analysa. Sátni *konteaksta* boahtá latiinna gielas *contextus* ja mearkkaša oktiičuoldin. Dasa gullet ášshit mat leat dáhpáhusa dahje dili birra. Konteaksta váikkuha dasa movt mii dulkot dáhpáhusa dahje dili, ovdamearkka dihte lean dán čállosis deattuhan kulturkontakteavstta analyseredettiin sámi politihkalaš teavsttaid. Lean vuhtii váldán historjjálaš, kultuvrralaš ja servodatlaš dáhpáhusaid áiggiid čađa, mainnalágiin kolonialisma, assimileren ja dáruiduhttin lea sápmelaččaide váikkuhan. Politihkalaš divttaid analyseremis eai leat historjjálaš, servodatlaš ja politihkalaš čilgehusat ja digaštallamat garvimiis, earenoamážit go álgoálbmotmetoda ja -jetna galgá gullot. Dakkár duogásdieđut ja digaštallamat leat dárbbashaččat sámi politihkaš teavsttaid ipmirdeamis ja dat soahpá maid álgoálbmotmetodologija jurddašeapmái mas deattuhuvvo ahte dutki berre dovdat dili maid dutká. Buot buoremus lea dutkat insider-posišuvnnain (Smith 2012). Nu go álggadettiin čállosis muitalin, de vásihin skuvllas dáruiduhttima ja váilevaš kultuvraipmárdusa oahpaheddjiin. Čađa mu skuvlaáiggi lei juoigangielddus skuvllas. Lean vásihan sisabahkkemiid luonddus ja sisabahkkenáitagiid. Dat eallinvásáhusat leat mielde hábmeme čuovvovaš kontekstuála analysa ja veahkkin bidjame dáhpáhusaid stuorit

oktavuhtii, masa ieš ge gulan. Danin anán dehálažžan maiddái iežan sajádaga čalmmustahittit dán dutkama hárrái.

3.4 Retorihkka dutkanmetodan

Analyseredettiin politikhalaš teavsttaid lea lassi vuohki dutkat teakstačálliid retorihka.

Lávluid ja ráppariid ulbmil lea ipmárdusa ja rievadusa olahit servodagas. Guorahalan makkár reaidduiguin sii geahčalit rievadusa olahit servodagas iežaset politikhalaš teavsttaid bokte. Retorihkka lea mainnalágjiin dan geahčalit dahkat. Analysaoasi metoda lea guorahallat teavsttaid čiekjalit ja geahččat makkár gaskaomiid teakstačállit atnet olahit guldaleddjiid. Retorihkka sáhttá fátmastit sihke gielalaš ja eahpegielalaš gaskkustemiid, nu go namuhin ovdalis ahte lávlagiin sáhttá musihkkavideo, ovdanbuktin muđui ja musihkalaš bealli leat garra retoralalaš gaskaoapmin. Dán dutkamis ráddjen guorahallama čállojuvvon teavsttaide, ii ge multimedialaš beallái. Retorihkka lea vuostazettiin čadnon teavstta intenšunalitehtii (Hellum 2013:81). Retorihkka lea gulahallan mas sáddejeaddji geahččala váikkuhit iežas jáhkehahttivuođain ja doaibmi, jáhkehahhti cealkámušain (Kjeldsen 2006:25).

Retorihkka lea dološ fága mii gávdnui juo greikkalaš antihkka áiggis. Retoralalaš gulahallan definerejuvvo ee. gulahallamin

“muhtun aktoras (omd. olbmos, joavkkus dahje ásahuas) mii doalvu sága dihto vuostáváldiide olahan dihte dihto reakšuvnna dahje responssa”... Das rahppo dilálašvuhta retorii gulahallat dainnalágjiin ahte olahit rievadusa. Retorihkka lea, nuppiin sániin daddjon, ulbmillaš ja doaibmi gulahallan (Kjeldsen 2006:25). (Dás jorgaluvvon sitáhtta).

Retora ja retorihkkár doahpagiin lea goabbat sisdoallu. Retorihkkár lea olmmoš gii juogo bargá dutkat retorihka dahje guhte lea earenoamáš čeahppi gulahallat jáhkehahttivuođain. Retora lea dat olmmoš dahje organisašuvdna guhte gulahallá dihto dilálašvuodás (Hellum 2013:84).

Ain dál adnojit greikka doahpagat retoralalaš gaskaomiide. Dehálepmosat dain reaidduin gohčoduvvojít *duođaštussan; ethos, logos ja pathos* (Hellum 3013:85).

3.4.1 Ethos, logos ja pathos

Analysaoasis anán pathos-, logos- ja ethosgaskaomiid metodan gávdnat retoralaš ákkastallamiid teavsttain dutkančuolmma čoavdimii, namalassii makkár retorikhain ja konteavsttain fápmostrukturrrat bohtet ovdan sámi politihkalaš poesijas gaskal 2013-2016. Go guorahalan dan golbma retorihkkagaskaoami, de in sáhte čielgasit sirret juohke teavstta pathos-, logos- ja ethosákkaid kapihtaliidda ja manjálaga guorahallat daid danne go analysa oppalašvuhta boatkanivčii dan geažil. Holistalašvuhta lea oassi álgoálbmotmetodologijas ja háliidan čuovvut dan jurdaga ja oppalašvuodain analyseret teavsttaid. Lea nu ahte ovttä teavsttas eai álohhii leat dušše pathos-, logos- ja ethosákkat, go dat golbma apeallahámi retorihkas mannet dávjá latnjalassii ja johtet fárrolaga. Dan golbma ákkastallanhámi ferte oppalaččat geahččat teavstta ulbmila ektui, omd. maid áigu sáddejeaddji mualit guldaleddjiide ja manne? Makkár ákkastallan lea teavsttain? Makkár guldaleddjiide lea teaksta oaivvilduvvon ja makkár oaidnu lea sis sáddejeaddjái ja su ságaide? Válljen baicca holistalaš geahččanvuogi ja doalahan analysa teavstta ektui manjálaga ja čilgen ethos-, pathos- ja logosákkaid dakko gokko dat teavsttas bohtet lunddolaččat ovdan. Juohke teakstaanalysa giedahalan retorihka dan golmma analysareaiddu vuodul.

3.5 Politihkalaš teavsttaid retorihkka – pathos-, logos- ja ethosákkastallan

Linda Tuhiwai Smith dadjá ahte ii leat ulbmilin hilgut buot oarjemáilmimi sajáiduvvan dutkanvugiid vaikko fievrreda ge álgoálbmotmetodologija girjjálašvuhtii. Pathos-, logos- ja ethosákkastallamat leat vuogas reaiddut girjjálašvuoda analysas vuodđuduuvvon juo Aristoteles áiggis, dutkat retorihka teavsttain (Kjeldsen 2016:31-33). Dat doahpagat čilgejuvvojt oanehaččat dás, muhto in deattut čilget retorihka fága ja historjjá duođi eambbo go dat ášši ii leat relevánta mu dutkamuššii.

Ethos lea čadnon retorii dahje sutnje gii gulahallá. Son guhte earáid áigu jáhkihit, berre ieš doaibmat jáhkehahtti vugiin vai guldaleaddji váldá su duođalaččat. Sámi lávlagiid ja ráppaid dáfus lea dehálaš ethoságga omd. ahte teakstačálli ieš lea sápmelaš ja dovdá sámi dili. Soaitá maid ieš vásihan bonju fápmostrukturraid sisabahkkemiid dáfus. Ethos lea čadnon dasa makkár oainnu guldaleaddji dahje vuostáiváldi oažžu retoras. Sámi politihkalaš teavsttaid

dáfus sáhttá geahčat makkár sajádat čállis lea dan dáfus. Diehtelasat nanne čálli insider-posišuvdna su jálkehahttivuoda go oaivvilda sisabahkemiid vahágahttit eatnamiid. Insider-posišuvdna, ahte čálli lea siskkobealde álgoálbmotmetodologija diskurssa, lea ovdamearka ethosii. Ethesis leat golbma dimenšuvnna (Hellum 2013: 85). Okta lea jierbmáivuohta, mii dán áigge sistisdoallá máhtu, gelbbolašvuoda ja profešunalitehta. Nubbi lea buorre karaktera dahje gutnálašvuhta čadnon etihkkii ja rievttes eallinnjuolggadusaide. Sámi lávlagiin ja ráppain sáhttá leat buorre karaktera go čálli hálida gáhettet luonddu. Ođđaset dadjanmálliin lea dat ovddasvástádus servodahkii, lundai, olbmuide ja ekonomijii. Goalmmát dimenšuvdna lea buorre dáhttu ja čájehit duohta beroštumi, nu go omd. hálidit dan buoremusa boahttevaš buolvvaide. Dat ahte várjalit eatnamiid, ovddasta buori morála ja lea ovdamearka ethosákkastallamii. Dat golbma dimenšuvnna addet jálkehahttivuoda ja legitimitehta (Hellum 2013:85-86).

Logosákkastallamat ges čujuhit logihkkii, konkrehta ovdamearkkaide ja eará ákkaide maid sáhttá iskat. Logihkka boahtá greikkagiela sánis *logos*, mii mearkkaša jurdaga, ákkastallama, jierpmi, prinsihpa dahje sáni. Logihkka-doaba adno maid mearkkašit jierpmálaš, doallevaš ja dárkilis ákkastallama. Logihkka-doahpagiin sáhttá čujuhit dihto prinsihpaide dahje njuolggadusaide máilmmeoainnuide ja ipmárdusaide (Kuokkanen 2009:106). Sámi holisttalaš oaidnu lea dainnalágiin doaibmi logosákkastallan; buot lea oktiigullevaš. Eat ábut nuoskkidit iežamet ruovttu. Sisabahkemiidda čujuheapmi, daidda mat juo leat dáhpáhuvvan, lea maid ovdamearka logosákkastallamii. Sáhttá leat ovdamearkan ahte dihto guvlui leat juo dihto logu sisabahkkemat boahtán, nu ja nu galle geaidnohuksema ja bartaguovllu. Dakkár statistihka sáhttá atnit ággan ahte ii berre šat billistuvvot eambbo dan guovllus (Hellum 2013:88).

Pathosákkastallama ulbmil lea lihkastahttit guldaleaddji dovdduid. Dakkár ákkastallamat leat oalle dábálačcat politihkas ja danne lea miellagiddevaš geahčat gávdnojít go dat sámi politihkalaš lávlagiin ja ráppain maiddái. Dat sáhttá čujuhit jierpmálaš ákkastallamii, muhto goitge čihkkojuvvon argumeanta mii boktá balu, suhtu, doaivaga jna. Ovdamearkan ráppa- ja lávllateavsttaid sáhttet leat garrusánit dahje metaforat mat leat biddjon kontekstii pathosákkastalla vehkiin (Hellum 2013: 90). Dovdduid lihkastahttin sáhttá omd. leat boktit guldaleaddji árpmoštallandovddu čáhcelottázii mii šaddá vuojadit kemikálaid nuoskkiduvvon jávrris ja dainnalágiin boktit olbmo luondduvárjalanħálu (pathosákkastallan).

Muðui analyses anán vuðustuvvon analysesagaskaomiid ja geahčan mainnalágiin giella, dajaldagat ja ovttaskas sánit adnojuvvojit gielalaš reaidun. Daid čilgen daðistaga gokko dat analyses bohciidit.

3. 6 Kritikkja metoda hárrái

Politikhkalaš teavsttaid kontekstuála analysa álgoálbmotmetodologija olis gáibida vuðolaš historjjálaš, servodatlaš ja politikhkalaš čilgehusaid ja digaštallama. Jus politikhkalaš dieðuid ja digaštallamiin mat bohciidit dákkar analyses galggašii gáržžidit, de livčii láivudahttime álgoálbmotmetodologija. Servodagas leat eará oaivilat ja diskurssat maiddái, muho gávdnojít doarvái teroijat ja dutkamušat mat daid ovddidit. Dán dutkama diskursa lea álgoálbmotjítinii luoitit saji, mii lea álgoálbmotmetodologija ulbmil. Muho dušše kontekstuála- ja álgoálbmotvugiin analyseremiin bidjá analysa makrodássái ja unnit struktuvrrat gielas báhcet. Danne ii leat doarvái dušše kontekstuála analysa atnit reaidun.

Divttaid mikrodási ja smávvá giellaosiid, geažuhemiid ja dadjanvugiid sáhttá láhppit čielga konsteksuála analyseremiin. Dainnalágiin sáhttá oppalašvuhta láhppot, vaikko oppalašvuhta lea juste kontekstuála vuogi ulbmil. Guhkit čállosiin nu go románain, lea stuorit várra smávva nyánssaide čalmehuvvat kontekstuála analyses, muho ráppa- ja lávllateavsttaide sáhttá dat doaibmat buorebut divttaid sátneekonomiserema dáfus, go dat eai leat nu guhkes čállosat. Dain lea nappo oanehet teaksta maid bidjá kontekstii.

Smávva giellanyánssaid čalmmustahttimis ferte lassireaidduid atnit, nu go teakstaanalysa reaidduid mas iskkan retorihka *mikroperspektiivvas* sániid, dadjanvugiid ja cealkagiid bokte ja makkár konteavsttas dat bohciidit (Kjeldsen 2016:239). Dasa lean válljen ethos-, pathos- ja logosákkastallamiid ohcat. Nubbi ášsi lea ahte álgoálbmogiid filosofijaide ja epistemologiijaide lea mihtimas oppalašvuhta: dat eai vikka meroštallat, sirret ja kategoriseret albmanemiid ja dieðu (Kuokkanen 2009:45). Dán dutkamis lea oktiigullevašvuða ipmárdus mii deattuhuvvo. Ethos-, pathos- ja logosákkastallamat retorihkas lea lassireaidu mainna guorahalan álgoálbmotjurddašeami teavsttaid analyseremis, mii lea vállooassi dutkamis. Dasto lea vel, go gielas ohcá retoraláš gaskaomiid, de han olmmoš geavaha iežas retoraláš gaskaomiid iežas ákkastallamis ja stivre analyses fokusa gosa

ieš háliida geainnu. Eará olmmoš go mun livčii válljen eará divttaid go mun, eará čuolmma ja maiddái eará diskurssa.

Lean válljen dan guokte metoda mat iežan duogážiin, vásáhusvuodjuin ja beroštumiid vuodžul orrot vuohkkasepmosat juste iežan dutkančulbmii. In sáhte duođaštit ahte dat leat rievttes dutkanmetodat, ferten dušše árvvoštallat. Ii oktage dutki sáhte guđege girjjálašvuoda metoda duođaštit buoremussan ja rievttamussan iežas dutkamis. Dat sáhttá leat sihke hehttehussan ja riggodahkan girjjálašvuoda dutkamii. Lea maid nu ahte sámi girjjálašvuodadutkamis ii leat vuos nu olu dutkojuvvon ahte leat buohtastahtinvejolašvuodat omd. das makkár metodaid earát leat geavahan sullasaš dutkamiin. Sámi dutki šaddá dávjá akto gállit geainnu go leat unnán eará dutkamušat doarjjan. Dat diehttalasat sáhttá dagahit rašit dili dutkái sihke dutkanproseassa oktavuođas ja dutkanbohtosiid ektui. Álgoálbmotmetodologija dutkamis ii leat seamma vejolašvuhta go oarjemáilmmi dutkamis gávdnat doarjaga váilevaš dutkanhivvodaga geažil. Muhtumat sáhttet oaivvildit ahte lea bahá čalmmehvvat eará áššiide go dutká álgoálbmotmetodologija vuodžul. Dan lean geahčalan garvit go lean guokte metoda atnán; retorihka sajáiduvvan analysareaidduiguin ja kontekstuála vugiin álgoálbmot insider-positišuvnnas dutkan, vai šaddá riggát analysa. Dan dáfus lei soaitit nannošet vuodđu alcen dutkin válljet ovta sajáiduvvan, dovddus dutkanmetoda nu go omd. historjjálaš-biográfalaš metoda dan sadjái go álgoálbmotmetodologija konteavsttain ja retorikhain dutkat, muho nuppe dáfus dat ii livčče addán dan analysavejolašvuoda válljejuvvon teavsttaid hárrái go maid mun háliidan.

Álgoálbmotmetodologijas lea ehtalaš bealli maid ferte vuhtii váldit servodagas smávva báikegottiin. Lea dehálaš ahte dutki čađat doalaha objektiivvalaš dutkandási go dutkanmateriála lea iežas guovlloid birra, čállojuvvon olbmuin geaid soaitá dovdat, suohkanis gos ieš ássá jna. Nu lea sámi máilbmi buot áššiid dáfus unni; buohkat dovdet buohkaid, dahje juobe dihtet ge geat sii leat. Nuppe dáfus dat lea givrodat, go diehtit ahte *insider-positišuvdna*, ahte olmmoš dovdá birrasa gos dutká ja ieš lea oassin das, deattuhuvvo positiivvalaš beallin álgoálbmotdutkamis.

Muhtun sajes teavsttas ja analysain leat geardduheamit danne go omd. *insider-positišuvdna* deattuhuvvo olles dutkamis. Das lea dihtomielalaš jurdda ahte analysaid ja kapihtaliid galgá maid sáhttit lohkat sierra, servodatlaš-, oahpahuslaš- ja dutkanávkkástallama jurdagia.

3.7 Dutkanmateriála válljen

Vejolašvuhta livčii leamaš válljet teavsttaid boarráset sámi klassihkkáriid gaskkas, nu go Áillohačča, Mari Boine, Máze Nieiddaid dahje Deatnogátte Nuoraid teavsttaid.

Girjjálašvuhta speadjalastá servodaga ja dan olis lea ulbmil leamaš geahččat ođđaseamos teavsttaid jurdagiin ahte govvidit dálá servodaga. Lean válljen ođđaset áigodaga goas divttat leat almmuhuvvon, namalassii áigodagas 2013-2016. Leat olu lávlagat, luođit ja ráppat ilbman juste dieid jagiid, nu ahte analyseremii lean ferten válljet lávlagiid ja ráppaid. Luohi livčii leamaš vejolašvuhta, muhto luohi lea sierra šájnjer álgoálbmotgeahčastagain. Dan šájnjeris leat dajahusat, ii ge leat nu olu teaksta analysavuoddun go lávlagiin ja ráppain. Loahpalaččat lean ráddjen dutkanmateriála viđa tekstii; golmma lávlagii ja guovtti ráppai mat analyserejuvvojit dán dutkamušas.

Lea leamaš eaktun ahte dutkamuš galgá govvidit dálá antikoloniála báru ja ahte leat nuorra čállit. Čállit galge leat Norgga, Ruota ja Suoma beale sápmelaččat vai šaddá nu viiddis perspektiiva go vejolaš. Dán dutkamušas in leat deattuhan válljet dutkanmateriála sohkabeali mielde, muhto teavsttaid mielde, nu ahte čállit leat njeallje dievdoolbmo ja okta nissonolmmoš. Ráppemis leat dievdoartisstat eanetlogus ja lea váddáset dan geažil olahit dásseárvvu sohkabeali dáfus, jus dat livčii leamaš ulbmil. Nissonrápparat gávdnojít gal, omd. Ruota beale nisu Maxida Märak. Dán viđa teavsttas maid lean válljen analyseret, oktasaš vuolggasadjin ahte sápmelaš lea čállán daid, vrd. teorijaoasis čilgejuvvon insider-posišuvnna (Smith 2012).

Njeallje teavstta leat davvisámegillii ja okta lea eŋgelasgillii. Eŋgelasiella dáidá teakstačálli bealis válljejuvvon poesijagiella ulbmiliin joksat eanet olbmuid sihke álbmogis ja kolonisttaid dáfus álgoálbmotmetodologija dekoloniserema ulbmiliin. Danne in ane eŋgelasiela hehtehussan válljet analyseret dan sámi girjjálašvuoda teakstan. Dasto lea eaktun ahte juohke teaksta lea almmuhuvvon CD- hámis ja juohke čálli lea vuoitán juogalágan bálkkašumi dahje goit almmolašvuodas ožžon earenoamáš fuomášumi, nu go dat iešguđetge artisttat leat dahkan. Livčen sáhttán čilget čálliid bálkkašumiid hárrái maid veaháš, muhto dan in daga dutkanmateriála kapihtalis. Dan čilgen baicca oanehaččat juohke teavstta analysa álggadettiin.

Teavsttat maid lean válljen dutkanmateriálan, leat:

<i>Valvvi gaskii</i>	Suoma sámi čálli Niillas Homberga
<i>We are still here</i>	Ruota sámi čálli Sofia Jannok
<i>Leat go friija?</i>	Suoma sámi čálli Niko Valkeapää
<i>Ruovdestállu</i>	Suoma sámi čállit Ailu Valle ja Amoc
<i>Min guovlu</i>	Norgga sámi čálli Nils Rune Utsi - Slincreaze

Daid analyseren maŋŋálaga dieinnalágiin go leat čállojuvvon dás bajábealde. Das movt teavsttat leat vuoruhuvvon maŋŋálaga, ii leat mihkkege mearkkašumiid.

4. kapihtal – Analysaoassi

Dán kapihtalis analyseren vihta polihkalaš lávlla- ja ráppateavstta maid bijan servodatlaš ja historjjálaš kontekstii geahčadettiin teavsttaid retorihka ethos-, pathos- ja logosákkaid vuodul. Vuosttaš teaksta lea Suoma beale čálli Niillas Homberga lávlla *Valvvi gaski*. Nubbi teaksta lea *We are still here* maid Ruota beale sámi nieida Sofia Jannok lea čállán. Goalmmát teaksta lea *Leat go friija?* maid Niko Valkeapää, Suoma beale sámi artista lea čállán. Njeallját lea Áilu Valle *Ruovdestállu* masa anárlaš Amoc-artistanamain lea čállán oasi, ja soai leaba Suoma beale sámi bártnit. Viđat teaksta lea *Min guovlu* maid Slincraze, Norgga beale sámi bárdni Nils Rune Utsi, râppe.

Buot analysat leat nu ahte álggus analysa čalmmustahtán retorihka ja loahpas joatkkán analysa insider-perspektiivvas konteavstta guorahallamiin. Goitge ii leat vejolaš, ii ge dárbbashaš ge, buot sajiin čavgadit sirret osiid. Dat mannet muhtun sajiin veaháš giehtalaga danne go poenja ii leat čalmmustahttit goal lea retorihkka ja goal lea konteaksta. Baicca háliidan ahte ságat johtet njuovžilvuodain ovddosgovlui ja holistalašvuoda oainnuin. Lea dihtomielalaš válljejupmi ahte in hálit analysaid boatkut bajilčállagiiguin.

4.1 *Valvvi gaskii* – analysa

Valvvi gaskii lea lávlla maid Ohcejoga bárdni Niillas Holmberg, riegádan 1990:s, lea čállán. Son lea nuorra multidáiddár; sihke lávlu, musihkkár, neavttár ja diktačálli. Lávlla lea almmuhuvvon CD:s *Assimilašuvdna blues* (2013). Son lea almmuhan guokte diktačoakkálđaga, vuosttaš lea *Dego livčen oaidnán iežan* (2009) ja nubbi diktačoakkálđat lea *Amas amas amasnuvvat* (2013). Dainna diktačoakkálđagain vuittii son Sámeráđi girjjálašvuodabálkkašumi 2014:s ja nominerejuvvui Davviriikkaid girjjálašvuoda bálkkašupmái 2015:s, muhto doppe ii vuoitán bálkkašumi. 2011:s almmuhii CD *Manin guottán girjji fárus* ja 2013:s almmuhii CD *Assimilašuvdna blues* mas *Valvvi gaskii* lea fárus. Son lea maid mielde *Suoħpanterror*-aktivistajoavkkus. Niillas Holmberg lea čužzon olu lávddiid alde sihke sámi festiválain ja eará báikkiin, ja sus leat olu lávlagat ja musihkkavideot neahtas, omd. YouTubes. Su diktemušas lea olu politihkalaš sisdoallu ja

álgóálbmotjurddašeapmi eanangáhttema ektui. Dat teaksta, *Valvvi gaskii*, soahpá álgóálbmotmetodologija jurddašeapmái ja dan dakhá oppanassiige olles CD mas dat lávlla lea oassin, namas *Assimilašuvdna blues*. Čuovvovaš analysas ákkastalan mainnalágiin lávllateaksta čatnásá álgóálbmotjurddašeapmái ja kontekstii.

Valvvi gaskii lea miellagiddevaš teaksta dan dáfus go das lea olu geažuheapmi ja metaforageavaheapmi. Dan maid čilgen eambbo loahpas analysa, gos veahá buohtastahtán čállosa *Suola ja noaidi*-luđiin maid teorijaoasis namuhin.

Valvvi gaskii-teavsttas lea eará stiila go omd. ovta Holmberga eará vuostálastinlávlagiin nu go *Gallok-lávlagis*, mas lea njuolggó muitaleapmi ja unnán geažuheapmi, ja mii lea čállojuvvon juste dan dihto sisabakkemii Galloka guovllus. *Valvvi gaskii* teaksta lea eambbo oppalaš ja sáhttá heivet vaikko guđe dáhpáhussii dahje politihkalaš vuostálastimii odđaáigášaš servodagas gos dollet čoahkkimiid, vuodđudit lávdegottiid ja eará demokráhtalaš vugiiguin barget. Dan oaidná *Valvvi gaskii*-teavsttas das go dáhpáhusa fokus lea čoahkkinlanjas. Das leat dulkonvejolašvuodđat ja nappo maiddái olu retorikhka maid sáhttá guorahallat pathos-, logos- ja ethosákkastallamiid ohcamiin. Das lea jozzideapmi, mii maiddái lea sámi árbevieru oassin ja eará dadjanvuogit mat hervejit dan fáttá.

Lávllateaksta lea vižžojuvvon CD-olggožis ja lea dáinnalágiin:

Valvvi gaskii

*Nie čoahkkinlanja uksariehpu rahpasii
dasa báhce golbma ráiggi fina geahččamin
siste gávdnen lanja dievva apmasiid
sii eai dovdan mu in ge mun dovdan sin
dihten dušše dan ahte sii eai lean mu guldalan
go lohken aht` in lávke sin fatnasii
sii gužža buvssain jerre manin mus lei bissu giedđastan
vástdin, manin ii*

*okta válddii geaiggogiedđaid moadde lávkki ovdalii
dovdat go mii du ovddežis
mu namma lea boazoeaiggát ja mun lean vuolgán máddelii
go sáhka bekkii návdečorragis
muitalit maid lean vásihan, mo návdi lea dolvon opmodan
go sii eai diktán beaivvi čuvvgodit
dál orru ahte návdevalvvi gaskii lean dádjadan
ja gumppe eatni gártan rávkalit*

*na dat ii mannan áibbas nu go ledjen ovdalgihtii hálidan
mun butkkás lihkken oaivebákčasii
ja muittu oalát manahan go ledjen láttánčáži válddestan
ja ovttain giedain vuodján gávpogii
ja jus dáppe luitet mu gosage, in juga šahten goassege
ja manan ruovttoluotta eatnamii
gos suollemasbivdi ii šat dárbbaš ihkku mannat meahccáige
gumppet leat boahtán márkanii*

4.2 Teavstta pathos-, logos- ja ethosákkastallamat gehčcon konteakstuála vugiin

Pathos lea apeallahápmi mii geahčala boktit guldaleaddji dovdduid dál ja dás (Hellum 2013:90). Go teakstačálli, gean retorihka čilgema oktavuođas maiddái heive gohčodit sáddejeaddjin, atná pathosákkastallama, de geahčala boktit guldaleddjiiid dovdduid omd. ilu, suorganeami, balu, suhtu, árpmoštallama dahje eará dovdduid. Sáhttá dadjat ahte teaksta álggahuvvo pathosákkastallamiin, danne go divtta namma *Valvvi gaskii* juo addá heajos assosiašuvnnaid olbmui. Valvi leat eanet go moadde sivdnádusa mat bohtet fápmočájehemiin ja áitimii. “Valvi” lea veahá negatiivvalaš. Ovdamearkka dihte lea “čora” eanet positiiva sátni, muhto dat ii govčča seamma ášši. Valvi lea omd. juogalágan návdečora dahje rievvárat main dahje geain eai álo leat buorit dahje rehálaš áigumušat. Bohccot eai omd. boade goassege valvin, muhto čoran dahje eallun. Gumppet ges eai boade čoran, muhto valvin. Olbmuid birra eai ge láve lohkat valvi, muhto omd. olmmošálbmot. Dološ čuđiid birra sáhttá dadjat ahte sii bohte valvin, rievideami áigumušain. Muhto, ii oktage guhte buriin ságain ja áigumušain boahtá, boade valvin. Guhte valvvi gaskii gártá, lea áibbas dorvvuheapmi ja oarbbis. Dakkáraš dilis ii dieđe movt geavvá, ii dieđe maid valvi fuomáša bargat. Rohkkáha go, ja jus rohkkáha, de lea ain eahpečielga boadus. Áidna maid diehtit, lea ahte valvvis lea eambbo fápmu go sus gii valvvi gaskii gártá. Dat duođašta bonju fápmostruktuvrra mas ii leat veahášge ovttadássášvuohta. Doppe lea soames guhte lea gártan fámohisvuoda dillái ja šaddan vuollástit iežas soapmásii. Dat dilli boktá guldaleaddji sympathija ja deivilis namain ja dainna dihtomielalaš sátneválljemiin lihkostuvvá pathosákkastallan.

Vuosttaš linjá álgá dainna ahte čoahkkinlanja uksa rahpasa. Dakko bokte mii diehtit ahte olbmot leat áššiid mean nudeame gul demokráhtalaš vugiin, goit sii geat leat boahtán dahje bovdejuvvon dan čoahkkimii. Sii soitet mearrideame odđa sisabahkkemiid doaimmahit,

muhto dan dieđusge mii eat dieđe. Logalaš lea goit ahte dat olmmoš guhte teavstas boahtá čoahkkinlanja uvssa lusa, ii leat searvvis mearrideame daid čoahkkináššiid. Dan oaidnit das go goalmmát linjjás muitala ahte doppe leat amas olbmot geaid son ii leat goassege oaidnán ja ahte sii leat dievva lanja. Dat mearkkaša ahte sii leat oallugat, dego valvi. Teaksta joatká

*sii eai dovdan mu in ge mun dovdan sin
dihten dušše dan ahte sii eai lean mu guldalan
go lohken aht` in lávke sin fatnasii.*

Das oaidná ahte sus ii leat jerrojuvvon mihkkege ášsis, ii son leat daid olbmuid oaidnán ge ovdal. Sii eai leat jearran dahje guldalan makkár oaivilat sus livčče ášsiin mat garrasit sutnje váikkuhit. Dat lea juoga mii boktá guldaleaddji ge ja boktá jurdaga lea go dat eahpevuoggalaš? Ii oktage liiko jus mearrádusat ášsiin mat sutnje njuolgut gusket, dáhpáhuvvet sus jearakeahttá. Dat dovddu boktin doaibmá retorihkas pathosággan (Kjeldsen 2016:33.) Dat lea ge maid oalle dábalaš álgoálbmotgeahčastagain ahte sisabahkkejeaddjit leat jearakeahttá boahtán eatnamiidda ja guovlluide. Sii orrot dego demokráhtalaččat mearridan ášsiid go dat leat čoahkkimiin meannuduvvon, muhto aistton Áillohačča, sii leat ieža čállán daid lágaid maidda ieža fas čujuhit. Eai álgoálbmogat leat leamaš fárus čállime daid, sidjiide leat dat dušše geigejuvvon. Sáhttá gal maiddái muitalan oaiviiddis ovdal go dadjá ahte lea lohkan son ii lávke sin fatnasii, muhto *sii eai lean mu guldalan*, nappo ahte ii boade čuovvolit sin áigumušaid ja dat nuppit olbmot gas eai áiggo jorgalit oainnuset. Oaidnit goit čielgasit ahte son lea hui vuostá čoahkkinoasseváldiid áigumušaide ja ahte son dasto lea boahtán garra vuostálastinoaiviliiguin báikái gos čoahkkin dollojuvvo.

Čihčet linnjás boahtá hirpmástuhhti “surprise” (Abbot 2008: 57) dahje vuorddekeahthes dáhpáhus mii healkkehahttá guldaleaddji ja lihkastahttá su dovdduid. Dakkár dáhpáhusat leat maid pathosákkastallan. Mii gullat ahte sápmelaš lea bissuin baldán čoahkkinlanja olbmuid issorasat. Ieš váldopersovdna muitaleaddjiperspektiivvas dadjá:

*sii gužža buvssain jerre manin mus lei bissu giedđastan
vástdin, manin ii*

Gasku dan duođalašvuodas teavsttas geavahuvvojit jozzideapmi ja skealmmas dajaldagat mat leat ge guovddážis sámi árbevirolaš ovdanbuktimis. Jozzideapmi dán divttas boahtá ovdan moatteláđje. Vuos go čoahkkinlanja olbmot, geat baluin leat gožjan buvssaide, jerret manne son čuožju das bissu giedas ja son jozzida ruovttoluotta gažaldagain *manin ii?* Das orru bilkideame eiseválldiid, čájeheme ahte son ii ane eiseválldiid árvvus geat sápmelaččaid ealáhusa áitet. *Gožjan buvssaide* goit lea čielga bilkideapmi. Sáhttá buohtastahttit daid olu sámi bilkomuitalusaiguin eiseválldiid birra, earenoamážit báhppa- ja luhkkármuitalusaiguin. Lea hui dábalaš sámi muitalanárbevierus dakkár bilkideapmi (Oskal 2010).

Bilkideapmi dahje ironija gullá njealji *tropa* searvái ja dat tropat doibmet maid retorihkkan. Tropa lea gielalaš dadjanvuohki, omd. gohčodot juoidá eará namas go dat lea. *Láttánčáhci* lea ovdamearka tropai metafora hámis. Dat mearkkaša viidni, muhto das lea vel viidát mearkkašupmi mii gáibida historjjálaš konteavstta máhtu, namalassii dieđu mainnalágiin alkohola fievrreduvvui Sápmá. *Lattančáhci* lea metafora, mii lea nubbi dan njealji tropas. Dat guokte eará leat metonymi ja synekdoke, muhto daid in ane dán analysas (Kjeldsen 2016: 204).

Nubbi ovdamearka jozzideapmái, lea go divtta váldopersovdna presentere iežas ja dadjá *mu namma lea boazoeaiggát*. Dakkár oppalaš namma iešalddis deattuha su rolla ja gean namas son lea boahtán dohko, namalassii juohke olbmo namas gii eallá dan luonddus maid oasseváldit čoahkkinlanjas leat ráhkaneame billistit. Dán teavsttas dat lea sápmelaš, dahje nu go boahtá 11. linjás ovdan, *boazoeaiggát*, dat gii lea gártan valvvi gaskii ja guhte oažžu guldaleaddji sympathia dán dilálašvuodas. Boazodoallu lea oahpis máŋgasii ja boazoeaiggáda dilli maiddái. Dilli lea oahpis sápmelaččaide ja lea mielde nanneme teavstta váldopersovnna insider-posišuvnna mii čilgejuvvui teorijaoasis. Dat presentašuvdna teavstta váldopersovnnas: *mu namma lea boazoeaiggát*, nanne guldaleaddji luohttámuša ahte son diehtá dili ja dat guoskkaha dakkobokte maiddái *ethosargumeantta*, lassin pathosákkastallamii. Ethosákkat gullet jáhkehahttivuhtii (Hellum 2013:85). Go váldopersovdna ieš lea boazoeaiggát, de jáhkiha guldaleaddji buorebut, danne go son lea *insider-posišuvnna* (Smith 2012).

Pathosargumeanta mii nanne ášši duođalašvuoda ja sápmelačča vuorrástuvvama, lea go válđopersovnnas lea bissu giedas ja lea juo báhčán golbma ráiggi čoahkkinlanja *uksarihpui*. Dat čielgasit surgeha guldaleaddji go čoahkkinlanja uksii soames lea báhčán golbma ráiggi. De gal olmmoš jurdila ovttatmanu; mii lea siskkobealde lanja dan uvssa duohken? Lea go deaivan čoahkkinbeavdeguoras soapmása go uksarágge báhčá? Jus lea deaivan, vel go lea dat olmmoš eallime? Dat sáhttá leat logosákkastallan maiddái, danne go olbmuid ja servodaga vásáhusat čájehit ja duođaštit ahte olmmoš gii dakkáriid lea bargan, sáhttá leat botnehis ja rájekeahes bahádahkki. Dan leat olbmot šaddan oaidnit ja vásihit buot davviriikkain maiddái. Olmmoš jurddashišgoahtá dán áigge terrorvára ja govahallá jurdagis bissoolbmáid almmolaš báikkiin guđet bohtet vigihiis olbmuid ala. Dat boktá suorganeami dovddu guldaleaddjis dan mađi ahte sivu soaigá ja pathosárgumeantta ulbmil maiddái ollašuvvá dainnalágiin, go čoahkkinlanjas han sáhtášii vaikko gii čohkkáme, vaikko son ieš dahje goitge muhtun oahpes olmmoš. Ii sámi servodat lea nu stuoris ahte soapmása ii dovdda oallut čoahkkinoasseváldiin.

Terrordagut eai leat mainnage lágiin bealuštahttit, muhto dakko boahtá sisa *vuorrástuvvan-doaba*. Mii lea vuorrástuvvan rievtti mielde? Vuorrástuvvan lea go olmmoš lea gártan nu heahti dillái ja gáržzhallan ahte ii šat nagot oaidnit čovdosiid ja sáhttá reageret irrašonealla vugiin. Juste nu lea teavstta válđopersovdna dahkan go bodii bissuin čoahkkinlatnji, ja ii dušše dan. Bážii maiddái uvssa čađa golbma luođa beroškeahttá olbmuin geat leat siskkobealde lanja. Guldaleaddji surgeheami retorikhka lea pathosákkastallan.

Go olmmoš háliida čájehit empatiija soapmásii gii váivviid sisa lea šaddan, de láve sáhttit dahkat dan gohcodettiin nuppi olbmo “riehpun” dahje “headjun”, dahje vaikko “headjuriehpun”, earenoamážit mánáid geaidda lea hávvi šaddan dahje earaládje leat bávččagan. Dán teavsttas lea uksa lea ožzon “*riebu*” árpmoštallama namahusa, manin ii leat dábálaš jápma diŋgaid gohcodit. Das sieluiduhttá jápma diŋga ja addá dasa juogalágan rolla. Makkár jurdda son dan duohken sáhttá leat? *Riehpú-geažus* dego ráhkkanahttá guldaleeddjiid juogalágan dillái mas oažžu vuordit heajos dahje vártnuhis sága dan uvssa oktavuođas. Sátnenuohhta maid dieđusge heive; das lea allitterašuvdna; uksariehpú **raphasii**. Diet oasit divttas čujuhit guldaleaddji dovduide; ja dat leat oalle garra pathosákkastallamat, earanoamážit vel go maŋŋel gullat das leat luodđaráiggit.

Dábálačcat lea nu ahte go uksa rahpasa, de dat adno metaforan ođđa ja buorit vejolašvuodžaide mat leat ovddabealde ja olmmoš sáhtášii dán ge teavsttas oažžut buriid boahtteággevuordámušaid uvssa rhapsemiin. Muhto de lea sátnelaohppa “-riehpu” mii muitala ahte jus dán uvssa rhapsapmi ii geažut buriid. Uksariehpu lea maid diedusge “riehpu” go dasa leat bahčon golbma ráiggi. Vuosttažettiin eai dieđe guldaleaddjit mii dáhpáhuvai olbmuiguin uvssa siskkobealde. Dasa lassin dat rhapsá vártnuhisvuoda dovddu ja dili go olbmot geat leat dan uvssa duohken, leat ráhkaneame ođđa luonddusuoládemide ja sisabahkkemiidda guohtuneatnamiidda. Nanne vel dan duohtavuođa *logosargumeanttain* go ávžžuha “fina geahččamin” – namalassii oaidná čálli ieš ge ahte dat lea nu absurda ahte nubbi ii dáidde jáhkkit dasa ja dainnalágiin áiggošii vel duođaštit dáhpáhusa. Logosákkastallan han nanne logalaš oktavuođa ja čujuha duođaštusaid (Hellum 2013:88). Danne fuomáša ieš muitaleaddji ge vel ákkastallat ahte “jus munne it jáhke, na fina dasto doppe geahččame vai ieš iežat čalmmiiguin oainnát daid luodđaráiggiid. De goit almma jáhkát.” Dat lea duođašteapmi ja dainnalágiin ollašuvvá maiddái logosákkastallan teavsttas.

Dat ledje golbma ráiggi báhčon čoahkkinlanja uksii go bahádahku ollašuvai. Sáhttá go symbolageavaheapmi leat oassin retorihkas? Iešalddis sáhttá dadjat ahte golbma lea goit symbolalaš lohku golbmaoktalašvuodžas. Dat lea dego logosákkastallan, go sámi dološ oskkus ledje golbma sámi nissonipmila, sámi myhtalaš máilmis golbma gállábártni nástin almmis, risstalašvuodžas lea áhčči, bárdni ja bassivuoijna. Oarjemáilmis ges muitalusain golbma dáhpáhusa main goalmáda bokte čuovvu loahppadáhpáhus. Muitalusain maid leat dávjá golbma vieljažaga, prinseassa dahje mat nu eará hámi, ja golbma dáhpáhusa main goalmáda manjel boahtá muitalusa gelddoleamos dáhpáhus. Nu dán goalmá mluodđaráigama manjel lohki vuordá bohtosa, ja uksa han rhapsa ge. Soaitá ahte livččiimet vuordán juoidá buori dáhpáhuvvat, áinnas vaikko ahte čoahkkináigumušat jorgaluvvojít buorrin? Sisabahkkemiiid heaittiheami?

Boazoeaggát teavsttas govvida sápmelačča gii lea áibbas sorjavaš lundui. Jus luondu billistuvvo, de jávká maid su ealáhus. Jus su ealáhus jávká, de assimilerejuvvo stuoraservodahkii ja šaddá barggu ánuhit, gahpir gieđas. Teaksta addá assosiašuvnnaid manjemuš áiggiid surgadis áitagiidda sámi servodagas; ruvkedoibaibmaáitagat Gállokii, Nussir Fieddarii ja ruvkeáitta Biedjovággái, bieggamillohuksema áigumušat máŋgga Finnmarkku

orohahkii ja Kalvvatn-guvllus Åarjel- Sápmái. Ii dat leat mihkkege skeaŋkkaid lundui gudnijahttin dihte dan, baicca vahággin. Danne ii hálit boazoeaiggát kolonisttaid fatnasii lávket, dahje nuppiin sániin; searvat sin hommáide. Son deattuha ahte ii son dovdda sin, eai ge sii su. Dainnalágiin čalmmustahttá maid ahte sis ii leat persovnnalaš vuostehágolašvuhta, muhto sin rollat servodagas leat gazzalagaid. Sis ii leat ollenge seamma *diskursa*.

12. linjás čilge ge manne son ferte reageret, namalassii danne go sin dilli lea áitojuvvon: *go sáhka bekii návdečorragis*. Návdečora han lea ge ieš dat valvi, dat man gaskii lea gártan, dat mii lea vuolgán speadjat. Dat sáhttet leat eiseválddit mat mearridit daid vahágahttimiid. Boazoeaiggát lea boahztán vásáhusaidis muntilit: *muntilit maid lean vásihan, mo návdi lea dolvon opmodan*. Sii han leat oba eallinvuođus manaheame, lea vuorrástuvvan ja dilli lea čuohcan nu ahte ii leat šat boahtteáiggi doaivva: *go sii eai diktán beaivi čuvggodit*. Návdi sáhttá maid doaibmat metaforan eará ja ođđaáigásaš speajáriidda. Lean gullan Ruotá beale sápmelaččaid gohçodeame toga masa olles čorragat vuojáhallet, *ruovdenávdin*.

Dan dilis leat ge máŋgas dovdan ahte beaivi ii čuvggodan. Vuorrástuvvan ii dárbbaš leat dušše eatnamiid gáržzideami dihte. Dán áigge lea okta dain stuorámus áitagiin nuorra boazodolliide go eai beasa juolaggi ala ge, go boazologu unnideamis bággejit maiddái easkkaálgiid unnidit boazologu gorrelogu mielde. Lea vuorrástuhhti dilli nuorra olbmui diehtit ahte ovdal go oppa álgá ge rávisolbmo eallima, ahte bargguin ii lihkostuva ealihit iežas ja boahttevaš bearraša. Máŋgii leat maid oaidnán ahte boazodoalli lea gártan nu akto, unnin ja fámoheapmin stáhta vuostái. Dasa lea buorre ovdamearka boazosápmelaš Jovsset Ánte Sara gii guovtte háve lea lágastan stáhta vuostá boazologu unnideami áššis, álggos Deanus 2016 guovvamánuš ja Romssas 2017 giđasdálvve. Son lea nuorra bárdni geas lea unna eloš maid ain sihtet unnidit bistevaš unna logožii boahtteáigái. Dainna unna boazologožiin galgá gul ealihit iežas, oastit buot dárbašiid boazodollui ja hukset báikkiid, ovdánit ja birget, boahttevaš mánáid biebmat. Ovddeš Sámedikki presideanta Aili Keskitalo čuovui dan diggeášši Romssas ja celkii mediai ahte stáhta atná eanangáržuma ággan boazologu unnideapmái. Dat lea paradoksa go stáhta ieš gáržzida eatnamiid sisabahkkemiiguin. Gumpevalvi ii divtte beaivi čuvggodit sin ektui. Dat lea ođđaáigásaš kolonialisma, masa čujuhuvvui teoriijaoasis. Čoahkkinlanjas lea gumppe eatni gártan rávkalit. Gumpleadni sáhttá leat njunuš láidesteaddji

politihkalaš fámuin, dan várnuhis dillái, geas maiddái leat olu čivggat, namalassii olu čuovvoleaddjit su áigumušaide.

Majemus veärsas vuosttaš linjjás mitala ahte ii mannan nu go jurdašii. Son lea gártan giddagassii láttánčázi dihte. Láttánčáhcí lea metafora viidnái, juhkosii mii sápmelaččain ii lean ovdal kolonisttat bukte dan. Viidnejuhkama bohtosa diehitit bures, Guovdageainnu stuimmit bohciidedje ee. viidnevuovdima geažil. Nu dán divttas ge čuzii láttánčáhcí aivve hejot. Dasa gávdnojit historjjálaš duodaštusat. Dat lea nappo logosákkastallan teavsttas.

Boazoeaiggát sivahallá iežas. Ovtain giedain vuodján márkanii sáhttá leat metafora dasa ahte sus eai lean buot dáiddut ortnegis dahje buot sávzzat čoahkis. Vuorrástuhti dilis ii doaibman oaivi ge go jur bissuin bázii golbma ráiggi uksii lanjas gos leat dievva olbmot, dainnalágiin lei dušše beallegieđat. Vaikko gáhtá ja jallaša iežas juhkanvuoda dihte, de čielgasit ii leat vuollánan vaikko eisevaldi soaitá ge doaivut dan. Ii heaitte bivdimis, ii ge áiggo heaitit ohcamis ráđi boahtteáiggis. Erohus lea dušše ahte dál ii ábut šat čihkosis bargat, nu go sápmelaš lea dahkan juonalašvuodain. Suollemasbivdi ohcá boraspiriid suoli. Dáidá govvidit ahte geažáhallamiin ja juonaiguin ii šat dál birge. Áigi lea rievdan ja eisevalddit geat mearridit, eai ipmir geažáhallama. Retorihkka dás lea ahte ferte čielgasit cealkit oaiviliid ja garraset bargomálliid gávdnat, dego apeallahámiid maid buohkat fáhtejit.

Divtta váldopersovdna maid ii vuollán dasa vaikko lea ge váldahallan gitta eisevalddiide geain lea fápmu. Dilli lea šaddan nu vearrái, gumppet leat boahtán márkanii. Ferte garrat daid badjelii, ferte njuolgut vuostálastit. Suollemas bivddu geažuheapmi lea buohtalasuohota *Suola ja noaidi*-dajahusaide. *Suola ja noaidi*-divttas ávžžuha muitaleaddji geažuhangujiin eará sápmelaččaid vuostálastit, seammaládjgo boazoeaiggát dás gávnaha ahte dál ii doala šat dušše suollemasbivdu. Dakko gávnahuvvo goappaš teavsttain duppalkommunikašuvnna vugiin ahte vuostálastit das ferte ja dat lea ávžžuhus maid kolonisttat eai nu álkit fáhte. Goitge loahpas boazoeaiggát dovddaha ahte ii son vuollán gal, bivdá son gal ain návddiid ja vel álkit go ii dárbbaš meahcis bivdit. Gumppet han leat boahtán márkanii, namalassii ahte dál ii leat šat čiegerus assimileren nu go ovdal. Dál lea oinnolaš eananribadeapmi ja vel priváhta opmodaga ribadeapmi. Dál áitet sáhkohit jus eai speaja ieža iežaset, na jus eai unnit ealuideaset vaikko ii soaitte beare olu boazu nuorra olbmos geasa beaivi ii leat vel čuvggodan

ge. Boazoeaiggát áigu jávkadit návddiid dás duohko, ja deattuha son ii áiggo suollemasat ge bargat dan, nu go ovdal. Dat geažáhallan suollemas bivddu birra lea njuolggo ávžžuhus nuppiide sápmelaččaide ahte ii fal vuollánit, dál go márkanii vel leat boahktán návddit. Suollemasbivddu geažáhallan lea duppalkommunikašuvdna maid nubbi sápmelaš ipmirda, muhto eiseváldi bealljái ii dáidde dat lávlla doaibmat seammaládje. Dán teavsttus lea čielga kolonialismma vuostálastin ja álgoálbmotjurddašeapmi. Dat lávlla sáhttá maid gehčöt juonalaš ávžžuhussan eará sámi nuoraide vuostálastigoahtit čielgasit, ii ge čiehkádallat geažáhallama duohkái šat. *In juga šat goassege* dajaldat nanne maid dan ahte dál ii šat áiggo čoahkkinlatnjii mannat gárrenoaivvis moivet, suoli bivdit boraspiriid ja čiehkádallat diekkár daguid duohkái. Áigu baicca leat čielggus, gearggus ja gozuid nalde go dat dárbašuvvo dálá servodagas.

Valvvi gaskii- divtta analyseredettiin das čájehuvvui álgoálbmotjurddašeapmi ja kolonialismma vuostálastin duppalkommunikašuvnna, juonalašvuoda, geažáhallama, jozzideami ja metaforaid geavaheami bokte jura juste seammaládje go čuohtejagiid dás ovdal, ja speadjalastá áiggehisvuoda fáttá viidáseappot fievrredeamis boahttevaš buolvvaide. Nu lea ge miellagiddevaš geahčat ovddos, ja árvvoštallat movt son boahtteáigi šaddá. Vássan áiggi mii juo diehit. Dat ii boađe ruovttoluotta. Boahtteáiggi eat dieđe, muhto okta dáidá leat sihkar: eatnamiid leat álohi ribadeame ja sápmelaččaid leat gilvvus duvdime eret.

Historjjálaš konteavsttus lea miellagiddevaš ahte dán guovtti divttas *Suola ja noaidi* ja *Valvvi gaskii* lea seamma politihkalaš fáddá ja retorihkka, vaikko čállojumi gaska lea birrasiid 300 jagi, mii nannosit duođašta girjjálašvuoda servodatspeadjalastima ja ahte buori čállosis lea agálaš, áiggehis fáddá.

Dán analyses lei vuodđun okta ođđaáigásáš teaksta, namalassii *Valvvi gaskii*. Das lean geahčen mainnalágiin čálli retorihkka boahktá ovdan dan politihkalaš teavsttus ja lean gávdnan ovdamearkkaid dasa mainnalágiin ethos-, pathos- ja logosákkastallan nanne retorihka. Daid ákkastallamiid lean čatnan historjjálaš ja kultuvrralaš kontekstii ja gávdnan ođđaáigásáš kolonialismma ovdamearkkaid ja bonju fápmostruktuvrraid dálá sámi servodagas, nu go čuolmmas jerrojuvvui álggus: Makkár retorihkain ja konteavsttain bohet fápmostruktuvrrat ovdan sámi politihkalaš poesiijas gaskal 2013-2016? Das lean Linda Th.

Smith insider-posišuvnnain gávdnan oððaágásaš kolonialisma ovdamearkkaid mat duoðaštít álgoálbmotdutkama dutkama gávdnsiid, omd. mohawk dutki Taiaiake Alfreda dutkamii (Alfred 2015), guhte dadjá ahte kolonialisma ii leat vel nohkan. Dat gávdno ain, dušše eará ja rievddadeaddji hámis, ovdamearkka dihte alimus boazologu mearrideapmi smávva ealuide, boazoeaiggádiidda geaidda beaivi ii leat vuos čuvggodan.

Valvvi gaskkas-teavsttas čujuhuvvo máŋgga sajes bonju fápmostruktuvrraide sámi servodagas eiseválddiid ektui, omd. go boazoeaiggádis ii leat jerrojuvvon mihkkege go eiseválddit ieža čoahkkimastet sutnje ja ealáhusa gullevaš áššiid birra. Son šaddá dohkkehit ja doahttalit mearrádusaid mat čoahkkinlanjas dakkojit vaikko man botnjut dat ležjet su ealáhusa ektui. Dan geažil duskkástuvvá boazoeaiggádat hirbmosit. Boahtteáigi orru seavdnjat ja sus dovdo vuorrástuvvan dili ektui, ii riekta dieđe maid galgá bargat. Eiseválddit barget iežaset oaiviliid mielde ja gulahallan ii doaimma buot áiggiid, go eai dovdda dili. Sáhttá leat nu go álgoálbmotdutki Linda Tuhiwai Smith dadjá, ahte ii soaitte álohhii váilevaš dáhttu mii eastada gulahallama, muhto váilevaš máhttu (Smith 2012). Historjá čájeha dieđusge goappaš beliid; sihke váilevaš dáhtu ja váilevaš máhtu. Sápmelaččaid assimileremis dáhpáhuvai olu bákkolašvuodain. Sápmelaččat šadde doahttalit mearrádusaid, nu go riikkarájiid geassima, luondduoskku heitim, sámástangildosa ja juoigangildosa skuvllain. Oallugat heite hupmamis sámegiela. Dán áigge lea diekkár kolonialisma nohkan, muhto direktiivvat bohtet ain lulde. Eiseválddit mearridit čoahkkinlanjain boazologu ja bággonjuovvamiid. Geat eai čuovo mearrádusaid, sáhk Kohallet. Fápmostruktuvrrat leat čuvvon oðða áigái. *Valvvi gaskki-lávllateavsttas* bohtet dakkár bonju fápmostruktuvrrat ovdan.

Metodaoasis čilgejuvvui sámi ráppariid ja lávluid oktasaš diskursa. Sii háliidit fuomášuhttit servodaga bonju fápmovuogádagaid mat ráðđejit luonddusisabahkemiid ektui. Sávaldat dainna lea olahit *rievdadusa* servodagas mii buvttášii buoret dili luonddugáhttema ja sámi jurddašanvuogi ektui.

Lea gažaldat mii gullá siskkobeallái ja mii gahččá olggobeallái sosiála struktuvrraid maid sámi politikhalaš poesija diskursa hástala ja maid das háliividččii rievdadit. Čađat dáhpáhuvvet gilvaleaddji dilit diskursiivvalaš dásis mat bohcidahttet rievddadeaddji dili, maid bokte sosiála duohtavuođat rievdadit ja oðasmahttojuvvoyit (Jørgensen & Phillips 2013: 18). Dán teavsttas leat metaforat ja dadjanvuogit maid vuođul sáhttá dadjat ahte dat lea

sámi servodaga siskkáldasatnui čállojuvvon. Teavsttas lea sámi geažuhanvuohki mii orru doaibmame ávžžuhussan eará sápmelaččaide ahte ii vuollánit dilis mas sii leat. Dat nanne ethosákka go nu dáhpáhuvvá, danne go teavsttas vuhtto čielgasit ahte čálli lea hui oahpis sámi árvvuide, dadjanvugiide ja metaforaide. Orru leame ávžžuhus eará sápmelažžii ahte ii vuollánit, muhto joatkit ovddidit oaivviliiddeset stuoraservodaga ektui. Dakko lea parallella 1700-logu *Suola ja noaidi*-luohtedajahusaide. Dat mii lea ođas *Valvvi gaskii*-teavsttas dan ektui, lea ahte ávžžuhus orru leame ahte rähpaseappot vuostálastit, ii ge geažuhemiid bokte. Retorihkka lea ahte sisabahkkemat maid leat garran ovddežiid ektui, danne ii šat ábut atnit seamma geažuhan-vuostálastinvugiid go ovdal. Dat eai leat heittihan sisabahkkemiid, nappo ferte eará ja garraset vugiid dál váldit atnui. Dat sáhttá maid leat oassin čilgehusas dálá antikoloniála bárrui mii maiddái lea garran ovddeš áiggiid ektui, goas ilbme politikhalaš teavsttat hárvvebut go dál.

4.3 We are still here - analysa

Sofia Jannok lea Ruota beale sámi boazosámi nieida. Son almmuhii 20.11.15 ođđa teknolávlaga eŋgelasgillii. Lávlaga namma lea *We are still here*. Das lávlu eŋgelasgillii go háliida čatnat álgoálbmogiid oktii ja atná teknostiilla danne go áigu joksat nuoraid dánsenláhtis iežas musihkain (NRK Sámi Ođđasat 20.11.15).

Máilmomi álgoálbmogat leat ieža válljen Sofia Jannoka ja Anders Sunna musihkkavideo Jannoka lávlagii *We are still here* (Jannok 2016) vuoitin álgoálbmotfilmmaid stuorimus filbmafestivalas Torontos Canadas ImagineNATIVE 19.-23.10.16. Dat ferte leat buoremus duođaštussan ahte lávlla ovddasta álgoálbmotjurddašeami ja politikhalaš vuosttaldeami maid eará álgoálbmogat sáhttet dohkkehít ja doarjut. Dat iešalddis bealušta teavstta válljejumi. Dasto lea lávlla doaibman cosmopolitan dásis man álggahettiin namuhin: riikkaidgaskasaš lávddiin, festíválin, filmmain ja virtuála deaivvadanbáikkiin ja dainnalágiin. Sofia Jannok lávllui dan ee. 2016 čakčamáanus Standing Rock-vuostaldemiin Davvi-Dakotas Sioux indiánaid doarjjan oljobohcci vuosttaldeamis.

Teaksta lea vižžojuvvon Sofia Jannoka ja Anders Sunna vuoto musihkkavideos YouTubes (Jannok 2016) ja lea dáinnalágiin:

We are still here

*Kill the bison, dig out the reindeer's land
Gold and iron, blood on greedy hands
Drown the lávvu, burn the tipi down,
We raise new ones, survivors we are now
We are still here, we are still here
We are still here, we are still here
100 years back in the USA
Killed my sisters, cut their breasts away
In Peru my brothers always stayed
Shot down at home, but this was yesterday
We are still here, we are still here
We are still here, we are still here
Steal our mother, thieves are not to blame
That's when laws are written by the same
We are still here, we are still here
We are still here, we are still here*

4.3.1 Teavstta pathos-, logos- ja ethosákkastallamat gehčon konteakstuála vugiin

Analysa vuosttaš oasis guorahalan teavstta retorihka ja loahpageahčan joatkkán analysa insider-posišuvnna perspektiivvas ja historjjálaš, servodatlaš ja kultuvrralaš konteavsttas, muhto in guođe retorihka oalát doppe ge.

Teaksta lea 16 linjá guhku. Cealkka *We are still here* geardduhuvvo 12 geardde earret bajilčállaga. Dat lea maid lávlaga namma ja adno refreanjan lávlagis.

Kill the bison – vuosttaš cealkagis juo manná muitaleaddji retorihkka njuolga logosákkastallamii, go čujuha historjjálaš faktadieđuide. *Kill the bison, dig out the reindeer's land* čujuha indiánaid historjái ja sámi historjái. Bison lei indiánain dego sápmelaččas boazu. Sii dárbbashedje guoh tuneatnamiid bisoniidda ja atne buot osiid nu go bierggu, čorvviid ja náhki dan eallis sihke borramuššan, bivttasin ja oaffaruššamii. Nu elle dassážii go 1800-logus bohte vilges olbmot vearjuiguin, godde duháhiid mielde bisoniid, vel manni toga lásiid čađa ge báhče dušše goddima ja suohtasa dihte¹. Dainnalágiin goaridedje indiánaid árbevirolaš birgejumi ja eallinvuogi. Indiánat bággejuvvojedje guođđit eatnamiiddeset. Amerihká militearahoavddat gohčo soalddáhiid báhčit bisoniid. Dat dilli buohtastahttojuvvo divttas *dig*

¹ <http://ndstudies.gov/gr8/content/unit-iii-waves-development-1861-1920/lesson-2-making-living/topic-5-bison-hunting/section-1-bison-hunting>

out the reindeer's land-cealkagis, ahte boazodoallu goariduvvo seammaládje go rogget guohhtuneatnamiid ja earaládje áitet sámi guovlluid sisabahkkemiiguin. Sápmelaš galgá čáhkket saji industriijadoaimmaide ja stuora ruvkefitnodagaide go sápmelaš ii dine daid olu ruđaid mat ruvkiin jorret, muhto sus leat eará árvvut. Danne lohket boazodoalu unnán gánnáhahttin, dego dadjat "jávkkekehket eret!" Diet buohtastahttin gaskal álgoálbmogiid ja go teaksta lea enjelasgillii, nanne sympathijadovddu álbmogiid gaskkas, earenoamážit sápmelaččaide ja indiánaide oktasaččat go goappaš álbmogat leat gillán seamma vahága. Dat lea hui garra pathosákkastallan, ágga mii čuohcá dovdduide, goit retorihka oktavuođas daidda olbmuide geat leat dan seamma diskurssa siskkobealde, nu go máilmimi eará álgoálbmogat; eai duššefal sápmelaččat. Dat lea ágga mainna álgoálbmogat olahit oktasaš ipmárdusa.

Nubbi linjá, *Gold and iron, blood on greedy hands* - govvida kolonisttaid áberávkuvuođa. Dat ohcet golli ja ruovddi vai ožzot eambbo vearjuid vuovdit. Beroškeahttá masa vearjut adnojit, vaikko soahteriikkaid vuovdit ja eambbo dinet. Varranaga giedžaiguin áberávkkuin ohcet eambbo, obalohkái beroškeahttá movt roggan čuohcá álgoálbmogiidda ja lundai. "Sin dárbbus ii leat geahči ge" nu movt Paulus Utsi-váidni ge čállá "Gáttehis gáddi"-divttas. Dat retorihka čujuha fas dovdduide, earenoamážit cealkka *blood on greedy hands*, mii ii leat nu čáppa cealkka, lihkastahttá dovdduid ja danne lea garra pathosákkastallan. Dat lea maid duohtauohuta ja čujuha dieđuide ahte nu lea dáhpáhuvvan, varranaga giedžaiguin alcceaset aivve dohpon. Danne lea dat maiddái logosákkastallan.

Vuosttaš ja nuppi linnjás buohtastahttá bisona ja bohcco, tipi ja lávu: *Kill the bison, dig out the reindeer's land...* ja *Drown the lávvu, burn the tipi down*. Dat lea ge maid teorijaoasis čilgejin Chadwick Allen dáfus go atná doahpagiid *through, across ja beyond* álgoálbmotgirjjálašvuodja lahkoneamis. Dat lea maid Arnold Krupata cosmopolitandoahpaga siskkobealde (Krupat 2013). Das Sofia Jannok čálidettiin *čađa, rastá ja meaddel* buohtastahttá álgoálbmogiid kultuvrraid ja oktasaš historjjá. Dat nanne jahkehahttivuođa eará álgoálbmogiid ektui, ja retorihka dáfus lea dakkár nannen buorre ethosappealla.

Drown the lávvu lea metafora buot daid surgadis dáhpáhusaide maid sápmelaš lea šaddan vásihit. Dat leat čáhcefápmo-sisabahkkamet, go huksejtit buođuid ja bidjet eatnamiid čázevuollái. Nu heovahit olbmuid ruovttuid. Ruota beale Sámis leat leamaš olu dakkár ovdamearkkat ja Paulus Utsi "Gáttehis gáddi"- dikta govvida daid sisabahkkemiid. Buohtastahttin *Burn the tipi down* addá solidaritehtadovddu dainnalágiin ahte goappaš

álmogiid ruovttut leat áitojuvvon. *Drown the lávvu, burn the tipi down.* Diet guokte linjá divttas buohtastahttet sápmelaččaid ja indiánaid kultuvrra, movt veahkaválddálašvuoda dahje bággoisirdima geažil šadde guodđit ruovttuid. Jávkadedje suoji, ruovttu oadjebasuoda, dan mii olbmui galggasii leat dorvvolacčamus báiki máilmmiss. Dat muittuhus movt historjjás duođai lea dáhpáhuvvan, lea logosákkastallan go čujuha dieđuide. Dat lea duohtavuohta mii dakko boahtá oidnosii. Ahte vilges olmmoš lea boaldán indiánaid tipiid, lea maid logosákkastallan, go dat leat duođaštuvvon ja dihto dagut.

Čuovvovaš linjjás boahtá vuostálastindáhhttua ja -ávžžuhus čielgasit ovdan: *we raise new ones, survivors we are now.* Das lea, nu go máŋgga eará odđaáigasaš koloniálabáru oasseválddiin, čielga diehtu ja njuolggo cealkka mas ii šat geažiduvvo mihkkege. Eat divtte iežamet duolbmat. Mis leat iežamet birgengoanstatt maiguin áiggiid čađa leat birgehallań kolonisttaiguin. Juonaiguin ja gávvilvuodain leat ceavzán doloža rájes.

Dan retorihkka lea logosappealla, son čujuha historjjálaš duođaštusaide ja dainnalágiin hástala olbmuid dovdduid, mii fas lea pathosákkastallan.

We are still here-lávllateaksta lea dego ávžžuhus eará álgoálbmogiidda, ii dušše sápmelaččaide, ahte eai galgga diktit iežaset assimilerejuvvot. Dološ luđiin, omd. Suola ja noaidi-luohtedajahusain, dat geažuhuvvui (Gaski 1987:48,106). Dál daddjo hui njuolga. Dat lea ge nu movt Sofia ieš dadjá dainnalágiin:

“Dat lea muitalus dan birra ahte leat geahčalan min duolbmat, muhto eai leat lihkostuvvan. Mii gávdnot ain. Mii eallit dakkár servodagas gos lea dárbu muitalit áššiid čielgasit nu go áššit leat, ii ge geahčcalit dan čiegadit ilá olu poesiija duohkái...Mun jáhkán dat poesiija sáhttá dahkat ahte don it soaitte gullat dahje oaidnit áigumuša dainna lávlagiin, nu ahte manjemus áiggiid lean viggan cállit eanet čielgasit.. Lean álo jurddašan ahte musikhka galgá govvidit dan áiggi goas mii eallit” (NRK Sámi Ođđasat 20.11.15).

Dáinna cealkagiin Sofia Jannok čielggada erohusa gaskal poesiija ja lávllateavstta. Poesiija lea lohkama várás. Poesiija lea vejolašvuhta máŋgii lohkat ja guorahallat. Lávllateaksta lea guldaleami dihte das ja dalle, ja sáhttá leat nu ahte čiekjnudeami vejolašvuhta ii leat jur seammalágan go poesiijas. Sápmelačča geažuhanmálle ferte veaháš gáidat.

Vuosttaš cealkka mainna teaksta álggahuvvo, lea *Kill the bison, dig out the reindeer's land.*

Das sáhttit oaidnit ahte oppa teaksta lea cosmopolitan dásis mas buohtastahttá máilmomi álgoálbmogiid, vuosttažettiin indiánaid ja sápmelaččaid. Teaksta orru oaivvilduvvon maiddái eará guldaleeddjiide go sápmelaččaide ja čujuha čielgasit indiána guovlluide. Bison ja boazu han leat historjjálaččat ealihan indiánaid ja sápmelaččaid, ja boazu lea maid ee. Alaska guovlluin ealihan inuihtaid ja maid eará guovllu álbtomiid.

5. ja 6. linjás geardduhuvvo *We are still here* olles 4 geardde ja doaibma dego dárogillii "kampsang" álgoálbmogiidda. Retorihkka dan duohken dáidá leat seamma dál; ávžžuhus buot álgoálgoálbmogiidda ahte ii fal vuollánit. Cealkka *We are still here* geardduhuvvo olles 12 geardde earret bajilčállaga ja das dáidá maid leat retorihkka duohken. Lávlaga namma ja geardduheapmi, mii leat ain dás, lea measta hárddestanvuohki kolonisttaide mat áiggiid čađa dušše leat vuordán goas álgoálbmogat jávket. Guldaleaddjái badjána vuositodovdu go liikká eai nagodan jávkadit sápmelaččaid ja eará álgoálgoálbmogiid vaikko garra vugiiguin geahčaledje. Dat ávvu mii badjána teavstta bajilčállagis juo, čujuha guldaleaddjái ja hárddesta kolonisttaid go geardduha *mii leat ain dás*, mii gávdnot ain, mii leat eallime ja mii gullot ja vuostálastit.

Kolonisttaid jurdda birra máilmomi lei assimileret álgoálbmogiid ja oažžut sin seammalágánin go ieža vai sii jávket. Dan jurdaga vuoden dopme olu čállit omd. sápmelaččaid birra. Dološ lappologat čálle ja dutke sápmelaččaid, mihtidedje oivviid ja govvejedje sin vel álás ge. Jurdda lei dieđusge ahte álgoálbmogiid fertii doapmat govvet ovdal jávket. Dan eai leat dušše sápmelaččat vásihan, muhto álgoálbmogat miehtá máilmomi. Čujuhettiin historjái ja dieđuide mat doppe gávdnojít, dáidá cealkka *We are still here* deattuhuvvon ja geardduhuvvon nu mángii teavstas. Danne neaktá Sofia Jannoka lávlla muhtunlágan vuositun álgoálbmogiidda go ain gávdnojít vaikko leat dulbmojuvvon ja garrisit viggan jávkaduvvot. Dat lea oanehis ja čielga diehtu buot máilmomi kolonisttaide; *mii leat ain dás*. Dat addá ávvudovddu ja lea buorre pathosákkastallan.

Edward S. Curtis lei okta dovoseamos govvejeddjiin Amerikhás 1800-logus. Son bijai olbmuid geaid áiggui govvet, neaktit juogalágan rolla govain, nu gohčoduvvon *staging*. Son anii kemikáliaid ivnniid ráhkadit ja olles eallima govvi álgoálbmotgovaid. Son govvidii 1800-logus *The Vanish Race-Navaho*. Jurdda dan áigge lei ahte álgoálbmogat leat jávkame,

danne fertii sin olu govvet (Jensen 2016). Ulbmil stellet doaimmaid ja rollaid olbmuide govain lei ahte doalahit sin dološ áiggis. Dakkár jurdda lea čuvvon kolonisttaid miehtá málmmi. Lea paradoksa ahte sápmelaččaid govvidit ja filbmet goadí luhtte ealloravddas, čájehit “Minutt for minutt”-giđđajohtima ja govvidit boazodoalu lea hui dábálaš ja čáppat. Nu lea min iežamet mielas maiddái. Manne son govvideddjiid ja stáhta tv-kanála mielas ii leat seamma čáppa motiiva stellet sápmelaččaid ja herggiid dulvebuodu báldii? Olu sápmelaččat earenoamážit Gironis barget ruvkkes ja industrijas, muhto sii eai láve govvejuvvot nu olu? Eai leat oidnon prográmmat gos ealuin johtet bieggamilluid meaddel? Dat rusttegat han gul heivejít sámi birrasii ja eai fastudahte guovlluid? Vai lea go nu ahte rusttegat goitge leat fastudeame guovllu govvideddjiid ja stáhta tv-kanalaid mielas maid, vaikko eai daja dan njuolgut? Oidno sin govain ja filmmain ahte lea čábbát sápmelačča govvidit ealoluhtte duoddaris, go ruvkebázahusgubaid bálddas. Dan vuodul sáhttá dadjat ahte dán áigge ain doaimmahuvvo dakkár *staging*, namalassii ahte sápmelaččat galget bissut doppe gos govvideaddji háliida sin leat ja boahtit oidnosii hámis maid sii háliidit. Bohccot ja sápmelaččat eai galggaše álohhii oidnot buohkaid mielas, muhto lea hui vuogas go ihtet oidnosii dalle go dárbbášuvvo, dainnalágiin go dárbbášuvvo. Govvideaddji sáhttá dán oktavuođas mearkkašit eará ge autoritehtaid go dušše su gii stelle govaid dahje čállá olgomáilbmái sápmelaččaid birra. Dat sáhttet leat journalistat, girječállit ja logaldallit. Muhtomin heive sápmelačča govvidit duolvvasin Suoma juovlastálu guossin dahje bovdet čikjan luoddagurrii lávuin ja herggiin go Hurtigruta turisttaid ruhtafámuin bohtet guossái. Muitui bođii mátki maid ruvdnaprinseassa Mette Marit čađahii Hámmárfeastta gávpogis 2004:s. Son dajai mediai ahte dat mii garrasepmosít bázii millii mátkkis, lei go fatnasiin lahkonii gávpogii ja áicái doppe bohccuid ja čáppa luonddu. Son ii diehtán ahte juste bohccot leat maid olu gápotolbmot beaivválaččat garuhit go sin liđiid borret ja gágirdit gáhtaid ala. Dalle ii lean vuos áidojuvvon gávpoga birra, nu go dál lea.

Erohus 1700-logu luđiin dássážii lea ahte dál loktejuvvo ávžžuhus cosmopolitan-dássái. Dološ áigge dat lei Krupata doahpaga nationalist-dásis (Gaski – deaddiluvvome 2017). Dat lea maid ethosákkastallan, go das čájeha čálli ahte son ovttaláhkái luoikkaha eará álgoálbmogiid dáhpáhusaid maid mii diehtit lea geavvan, nu go ahte leat tipiid boaldán ja goddán min oappáid, sin čiččiid čuohppan eret, mii lea teavstta 7. ja 8. linjá cealkka:

100 years back in the USA killed my sisters, cut their breasts away.

Dat ášshit eai leat sápmelaččaid dáhpáhusat ja teavsttas deattuhuvvo ge bái ki *in the USA* gos massakrat leat dáhpáhuvvan. Lea goitge nu ahte go indiánaid vásáhusaid lokte oidnosii, de lokte maiddái sápmelaččaid sin searvái, čájehan dihte ahte mis ja sis leat ovttalágan oaivilat ja vuostehákku daid áššiide. Retorihkka daid cosmopolitan-dási cealkagiin doibmet dainnalágiin sihke ethosargumeantan ja pathosargumeantan. Dan teavsttas šaddá maid nu ahte sápmelaš soaitá jurdilit ahte jur diekkár daguid eat leat mii vásihan, muhto mii fertet čájehit solidaritehta indiána oappáiguin ja vieljaiguin geat vásihedje goddimiid ja čiččiid čuohpahallamiid, ja veahkaválddálašvuoda sihke mánáid ja nissoniid vuostá. Garraset pathos- ja ethosákkastallamiid go dan dáidá leat váttis gávdnat.

9. ja 10. linjás daddjo ná:

In Peru my brothers always stayed, shot down at home, but this was yesterday

Das čujuha ahte álgoálbmogat ain dulbmojuvvoyit ja goddimat ain dáhpáhuvvet. Dadjá *dat lei ikte, ii ge 100 jagi áigi*, deattuhemiin ahte dilli ii leat ollenge buorre dál ge. Oaguhuvvon dat olmmoš ferte leat go ruovttus gottahalai, mii lea olbmo oadjebasamus bái ki. Ii sutnje lean dorvu gos ge.

De boahtá fas geardduheapmi, *We are still here*, njeallje geardde, ahte mii leat ain dás. Mii eallit ja doaimmahit boazodoalu maiddái. Go mii diehtit ahte Sofia Jannok lea ieš boazosápmelaš ja beaivválaš boazodoalus mielde leamaš mánnávuoda rájes, de lea dat čielgasit mielde ethosappealla nannemis. Son dovdá dili, son bargá bohccuiguin ja dárbbasha eatnamiid dasa. Dat nanne jáhkehahttivuoda su teavsttas.

Musihkkavideos mainna Anders Sunnain vuittiiga álgoálbmotfestiválas Torontos 2016:s, lei boazu hui guovddážis. Go dán dutkamis analyseren dušše čállojuvvon teavstta, de in čilge multimedialalaš beliid duođi eambbo. Namuhan dušše ahte dat gávdnojít.

Suollagiid dáfus dadjá riibmahámis velá, *Steal our mother, thieves are not to blame. That's when laws are written by the same*. Eadni lea eanan ja suollagat leat kolonisttat geaid ii leat ávki sivahallat jur dan sivas go sii leat ieža čállán lágaid mat legitimerejít suolavuoda, nu go Áillohaš ge lea čállán “Ruoktu Váimmus”-divttas:

“*Dat bohtet mu lusa
ja čájehit girjiid*

Láhkagirjjiid

Maid sii leat ieža čállán

Dá lea láhka ja dat guoská dunai.. ”

(Valkeapää 1985)

Nu dat joatkkašuvvá álggus lohppii. De boahtá sápmelažžii jurdda, movt nie sáhttá guoktilušsat. Návcchahisvuoden bahča dovddut maid dat buktá, eai leat čilgemis. Dan ii dieđe eará go son gii lea insider-posišuvnnas (Smith 2012) ja nu ollašuvvá logosákkastallan teavsttas. Dat iežaset duolva gieđaiguin geaigguhit durde lágaid maid varranaga suorpmaiguin leat čállán, nu go daddjui ge divttas: *blood on greedy hands*. Nuoraid váimmuin badjána hehti ja vuostaldanmiella dakkár eahpevuoiggalash ja váivves dáhpáhusaid gullet.

Dán kapihtalis lean atnán teorehtalaš duogáža ođđaáigásaaš vuostálastinmálliid stuorit servodatlaš ja kolonistalaš konteavsttas das mii lea geavvan sámi servodagas doloža rájes dássážii ja ohcan *We are still here*-divitta retorihkas ethos-, pathos- ja logosákkastallamiid. Lean gávnahan ahte gaskkustanmállet leat rievdan sámi árbevirolaš geažahallamis njuolggo ovdanbuktimii ja ahte vuostálastinmállet leat mánggaláganat. Vuostálastinfáddá lea oktasaš vaikko kolonialisma olgguldas hámit leat rievddadan. Ja vaikko kolonialismma olgguldas hámit leat rievddadan, de lea dan ge ulbmil seamma. Álgoálbmogat galget ain čáhkkel saji stuorit álbmogiidda vai sii bessel ruđa dinet sisabahkkemiiguin.

Dán áigge leat ođđamállet deaivvadanbáikkit sihke virtuála ja fysalaš máilmmiss.

Gaskkusteapmi manná birra máilmimi sihke neahtas ja go lávlut ja poesijačállit ieža mátkkostit riikkaidgaskasaččat lávddiin, álgoálbmotdeaivvademiin ja muđui. Sofia Jannoka teavstta *We are still here*-analysa ja retorihka lean čatnan álgoálbmotmetodologijai ja servodatlaš ja historjjálaš kontekstii dutkančuolmma ektui. Dan teavsttas bohtet bonju fápmostruktuvrrat hui čielgasit ovdan, sihke staging-málle ja movt álgoálbmogat leat dulbmojuvvon áiggiid čáda.

Dán teavsttas lea ge dego ávžžuhus livččii vuhtii válđojuvvon. Das lea hui njuolggo vuostálastin mas ii leat čiehkádallan geažuhemiid duohkái. Lea baicca nuppeláđje, das leat garra dadjanvuogit, cealkagat ja sánit maiguin olaha guldaledjiid nuppe bealde ábi. Dat ahte musihkkavideo dáinna lávlagiin lea vuositán álgoálbmogiid stuorimus filbmafestiválas gilvvu Torontos 2016:s, ferte leat nana duođaštussan ahte teaksta su retorihkainis lea doaibman

cosmopolitan-dásis mii teorijaoasis čilgejuvvui. Dakkár teakstabuhtastahtima ulbmil mii dahkko *We are still here*-teavstas, lea trans-Indigenisma. Leat nu olu álgoálbmogat máilmis ahte šaddá váttis akto ovtta álbtogii ollislaččat doaimmahit iežasovddideami. Lea váttis máilmái akto olahit ja loktet dási nu go son gohčoda *nationalist* dásis *cosmopolitan* dássái (Cox 2014:378). Danne lea *trans-indigenous* vuohki buorre, dat vuohki mii dán lávllateavstas lea, nappo álgoálbmogiid buohtastahtin nu go dahkko omd, bohccuin ja bisoniin, tipiin ja lávuin, jna. Dakkár vugiin nanne earenoamážit ethosákkastallama, danne go čájeha eará álgoálbmogiidda ahte son dovdá dili, son lea ieš doppe, vrd. insiderposišuvnna (Smith 2012) ja nanne ahte sis lea dego oktasaš soahti. Bálkkašupmi attii olu fuomášii máŋgga riikkas. Geaid dámna retorikhain hálida jorgalalahittit, dáidá leat oarjemálbmi, USA kolonisttat, eará álgoálbmogiid kolonisttat ja eiseválddit.

4.4 Leat go friija? – Analysa

Niko Valkeapää lea Suoma beale sámi artista. Son lea almmuhan 6 CD ja lea olu bargan sámi musihkain. Son lea vuoitán máŋga stuora bálkkašumi Norggas, ee. *Spellemannsprisen* 2003:s ja guokte *Folkelarm*-bálkkašumi.

Lávlaga lean válljen danne go das lea miellagiddevaš perspektiiva das geasa teaksta orru oaivvilduvvon. Das manná njuolggo dadjanmálle ja geažuheapmi giehtalaga. Lea dušše okta cealkka mii álgogeahčasteamis muitala dat lea politihkalaš lávlla, namalassii *Mana cealkke daidda ahte min eatnamiidda ii leat dušše beare boahit hearjidit*. Das lea olu miellagiddevaš dulkonmunni go das leat fiinna, poehtalaš veearssat ja refreaŋga lea garra, čielga gohččun.

Teavstta lea Niko Valkeapää *Ráfi* nammasaš skearrus (Valkepää 2015) ja lea dáinnalágiin:

*Leatgo friija
boađátgo dán ija
hálidat g'ón sisa
leatgo leamaš doarvái olgun dál*

Galbmon,

*leatgo don ollásit galbmon
čoaska ijas
leatgo leamaš doarvái seavdnjadis*

*Mana cealkke daidda
ahte min eatnamiidda
ii leat dušše beare boahtit hearjidit*

*Leatgo goikan,
Leatgo gáldut nohkan
Leat gal dáidán gožžan
Iežat juhkánčázi duolvvidit*

*Nelgon,
bearehaga čergon
náleheames eanan
siste leatgo don dál vándardan*

*Mana cealkke daidda
ahte min eatnamiidda
ii leat dušše beare boahtit hearjidit*

*Leatgo frijja
boadátgo dán ija
hálidatg'on sisa
leatgo leamaš doarvái olgun dál*

*Mana cealkke daidda
ahte min eatnamiidda
ii leat dušše beare boahtit hearjidit*

4.4.1 Teavstta pathos-, logos- ja ethosákkastallamat gehčcon konteakstuála vugiin

Analysa álggahuvvo retorihka guorahallamiin ja dasto joatkkán analyseret insider-posišuvnna geahčastagain ja konteavstta reflekšuvnnaiguin. In dattege guođe retorihka oalát loahpas ge.

Lávlaga namma lea *Leat go friija?* Vuosttaš linjá lea seamma go lávlaga namma ja vuosttaš vearssas leat njeallje gažaldaga. Vuosttaš lea gažaldat nubbái ahte lea go dat nubbi olmmoš friija. Dakkár jearaldaga diedusge ii jeara nuppis eará go jus lea eahpádusas ášsis, jus ballá ahte nubbi lea čadnojuvvon juoga masa, juoga man dillái dahje juoga man oaivilii, dahje vaikko muhtun olbmo stivrra vuollái, oskui, searvái dahje dakkárii gos ii beasa ollásit friddjan eallit. Friddjavuohta lea juoga mii lea buorre. Das lea dovdduid birra sáhka, dat lea olbmo buorre sávaldat alcces ja nubbái. Friddjavuođadovdu lea buorre ja ulbmillaš. Go lea dovdduid lihkastahttin, de dat lea pathoságga. Olmmošvuoigatvuodain ge nannejuvvo buorre morála. ahte olbmos lea, dahje berre goit leat oaivilfriddjavuohta, oskufriddjavuohta jna. Dat sáhttá dan vuodul doaibmat maid ethosággan go sávvá nubbái dakkár buori dili. Aristoteles gohčodii dan buorre morálalaš karakteran, areté (Kjeldsen 2016:115).

Nubbi jearaldat lea *boađátgo dán ija?* Das lea muhtun gii lea juogo manjjonan vánddardettiin, dahje geas lea dáhpi ihkku vánddardit. Sáhttá maid leat muhtin gean lea hirbmosit vuordán, beaivvi beaivvi maijis. Ja de jurddaša ahte boahtá go dan botta go ieš lea oađđime, namalassii soaitá boahtit fähkestaga ja dasa orru muitaleaddji illudeame. Ii leat goit baluin vuordime, vaikko ihkku vánddarda.

hálidatg'on sisa? Jearrá dasto, ja vel *leatgo leamaš doarvái olgun dál?*

Dán vuodul sáhttít jurddašit ahte soames lea leamaš ja lea ain olgun, gii ovdal lea leamaš siste dan olbmo fárus gii dál vuordá su boahtit. Persovdna gii teavsttas hupmá, vuordá dan nuppi boahtit dahje jorgalit su guvlui. Dat lea lagas olmmoš, gii orru juo doarvái leamaš ruovttu lieggasa, ustitvuoda dahje vaikko ráhkisuoduła olggobealde. Iešdáhtus orru vuolgán. Jus livčii ávžžuhuvvon mannat dahje vaikko gevrehallan eret, de ii livčče nu vurdojuvvon fas boahtit ruovttoluotta. Čielggas goit lea ahte muitaleaddjis lea garra áibbašeapmi dan olbmui gii lea dego spiehkasan dahje mannan doarrás. Eaba soai oro čielggadan áššiid ge, go muitaleaddji ii dieđe dan háliidusa gii lea manus. Ii dieđe háliida go sisa, dahje háliida go su lusa oba ge. Su ovddasmoraš joatká nuppi vearssas:

Galbmon, leatgo don ollasit galbmon čoaska ijás, leatgo leamaš doarvái seavdnjadis

Das gullat ahte dat nubbi olmmoš lea vándardan čoaskásis ja seavdnjadasas. Sáhttá leat galbmon, go liekkas lea váilon. Dán teakstaoasis boahtá dan guovtti olbmo guovtteaivilvuhta ovdan. Mii diehtit ahte servodagas eai leat buot olbmot ovttaoivilis luonddusisabahkemiid hárrái. Dat mii nuppi mielas lea čoaska idja, dahje nu go teavstas daddjo, *hearjideapmi*, sáhttá leat nuppi olbmo mielas buorre ja liekkas. Danne ii soaitte ge háliidit boahtit, vaikko nuppi mielas lea galmmas, seavdnjat, čoaska idja jna. Jus háliida industriála bargosajiid, de atná industriija ovdáneapmin ja buorren, ii ge ane dan *hearjideapmin*. Muitaleaddji ovddasmorašdovdu nanne maid buori karaktera, dakko joatká ethosákkastallan diskurssa siskkobealde.

Muitaleaddjis gohčun dan nubbái gean lea vuordán:

Mana cealkke daidda ahte min eatnamiidda ii leat dušše beare boahtit hearjidit

Diet oassi, refreanga, ii leat šat eahpečielggas ja poehatalaš. Das lea čielga, njuolggó ja garra gohčun. *Hearjidit* lea njuolgut fasttit meannudit ja bahodagain billistik, jalga váldit buot. Ii das earuhuvvo šat mihkkege. Olmmoš gii omd. hearjida viesus, hušku jalga buot masa lahkona. Ii dat seastte maidege, ii ge jurddaš duon son várjala vai ii cuovkan. Billista baicca buot.

Dakko boahtá dego čilgehus mii lea dáhpáhuvvan. Olmmoš gean lea vuordán, orru dego dakkár geas lea oktavuohta daid nuppiiguin, namalassii sisabahkkejeddjiiguin. Dearvuodaid han olmmoš dábálačcat cealká sin mielde geaid diehtá mannet sin lusa geaidda dearvuodat celkojuvvoj ja geain lea čanastat daid olbmuide. Dás orru leame nu ahte vurdojuvvon guossi, gii lea seavdnjadasas vándardan, lea dakkár guhte sympathisere sisabahkkejeddjiiguin. Gohčun ahte mana ja cealkke sidjiide daid dearvuodaid, čájeha ahte persovdna gii dan dadjá, atná alddis dan mađe válldi dahje lea dan mađe oahpis sutnje gean gohču, ahte sáhttá gohčumiin sáddet dan nuppi ruovttoluotta garra dearvuodaiguin. Dakko čájeha maid ahte son válđá ovddasvástádusa, mii čájeha buori morála, mii fas lea buorre ethosákkastallan.

Leatgo goikan, leatgo gáldut nohkan. Dien njealját vearssas ihtá álgoálbmotjurddašeapmi čielgaseappot ovdan ja dákko álgá dát analysa váldit sámi *insider-perspektiivva*, muho retorikhka joatkkašuvvá. Dás čilgejuvvo ahte olmmoš ferte vára váldit eatnamiin. Jus dan ii daga, de nohká riggodat. Gáldut goiket ja nohket, ležjet dál guoh tuneatnamat, jávrrit, jogat ja

eará riggodagat. *Leat gal dáidán gožžan, iežat juhkančázi duolvvidit.* Dás sáhttá máhccat vuosttaš veарsssa analysai fas, гоs jearai leat go leamaš doarvui olgun dál. Olmmoš guhte lea olgun, lea oktii leamaš siskkobealde, dahje *insider*-posišuvnnas. Ii muđui livče nuktalan su ahе iežas juhkančáhcái gožžá. Son bargá juoidá bahá iežas vuostá, juoidá mii lea goarádussan iežas álmogii. Lea ávžžuhus ahе fuomášit vearriuođa mas ieš lea mielde. Millii boahtá dološ sámi diiddastallanvuohki mánáid bajásgeassimis. Ovdalaš áigge lávejedje mánáide diiddastallat ahе gii čahcegáldui gožžá, áigu ieš heavvanit dan seamma ádjagii dahje gáldui. Mánát balddáskedje dakkár vejolaš ránggáštusain ja dat lei mielde eastadeames bahádaguid. Dat lei dieđusge konkreta hehtten dihе juhkančázi nuoskkideami, go mánát ledje unnit ja sáhtte fuobmáti diekkáriid bargat. Diiddaid ulbmil han lei eastadit bártsiid ja lihkohisvuodaid, muhto almmá hehpetkeahttá ja sivahalakeahttá mánáid. Ii dárbbasan bealkit ii ge sivahallat go diiddain baicca lei hehttendoaibma. Mánát dáide diiddaid várrehusa ja balddiheami muitit buorebut go dušše oppalaš várrehusaid? Dasto das lea sápmelačča duppalkommunikašuvdna maiddái go das lea abstrakta bealli, nu go dán ge lávllateavsttas. Dákko boahtá retorihkka fas sisа. Muitaleaddji viggá jorgalaahttit dan nuppi pathosákkain dahje dovdduid lihkastaahttit; viggá oažžut vuostehágu badjánit sus ja fuomášuahttit man lusttuhis dahku lea nuoskkidit lagas birrasa ja luonddu mas ieš beaivválaččat dárbbasha ávkki, degо juhkančázis dahje iežas guohtuneatnamis. Diida fievrreduvvui dán lávllateavsttas mánnavuodas rávis olbmo eallimii. Muitaleaddji háliividččii ahе dat nubbi galggašii heaitit dieid daguid ja jorgalit baicca buoret guvlui.

Lea paradoksa ahе daid beivviid lea El Salvador vuosttaš riikan máilmis gieldán buot ruvkedoaimmaid obanassiige sin riikkas juste danne go ruvkket bustávalaččat daddjon nuoskkidit juhkančázi, eai ge buvtte maidege buriid riikii (Dagens Næringsliv 2017).

Dat mii dán teavstta dahká nu miellagiddevažžan ja earalágánin go eará sámi politihkalaš lávlla- ja ráppateavsttat, lea ahе dát orru hástaleame eará guldaledjiid go kolonisttaid. Dan sáhka manná olbmuide geat gullet álmogii geain eatnamat válđojuvvojtit eret, geat goitge sympathiserejtit luonddunuoskkidedjiiguin. Das ferte leamaš mekanisma duohken go olmmoš čuovvola sin geat háliidit sisabahkkemiid sámi guovlluide. Dat sáhttá leat nu ahе čuovvu politihkalaš bellodatustibiid ja oaivvilda seamma go maid sii dahket. Dat sáhttá leat bargosajiid sávaldat guovlluide, maid čahcerusttegat, ruvkedoaimmat dahje bieggamillof soitet buktit. Dat sáhttet leat buorit bealit geainnuid mat huksejuvvojtit guovlluide, ahе álkit

šaddá vánddardit dakko. Mii sáhttit das máhccat teorijaoassái mas lei gažaldat gii stivrejuvvo oaidnemeahttumit nubbái siskkáldasat sámi servodagas? Šaddá nu go Graham Smith dadjá, álmot joatká ieš koloniálismma iežaset ektui, nugohčoduvvon hegemoniija. Sáhttá go sápmelaččaid gaskkas leat nu ahte kolonialismma ulbmil ain ovddiduvvo čalmmekeahesvuodas? Sáhttá go leat nu ahte soames lea diehtemeahttunvuodas stivrejuvvome nubbái, vrd. ovdalis čilgejuvvon fránskalaš sosiologa Pierre Bourdieu doxa ja opiniona modealla (Gaski, 1991:140-141). Ferte goit leat juoga motiivan go olmmoš iežas juhkančáhcái gožžá. Dat diedusge lea metaforalaš dadjanvuohki dasa go iežas guovlluid doarju nuoskkidit. Mii muitit ovdamearkka teorijaoasis gos mearrasápmelaččat dorjot ruvkebážahusluoitima boazoguhtuneatnamiidda Riehppovuonas Nussira ruvkedoaimma oktavuođas. Nuppeládje ges dorjot boazosápmelaččat ruvkebážahusluoitima vutnii vai ii billis guohptuneatnamiid. Diekkár gižžu šaddá go iežas juhkančázi duolvvida. *Leat go friija-teavsttas orru čálli čielgasit doaimmaheame retorihka eará sápmelaččaide giela bokte.* Dat šaddá measta dego siskkáldasdálkkodeapmin. Retorikhain lea vejolašvuhta olahit rievdadusa iežas lagas servodagas jus guldaleaddit jorgalit oainnu ruvkedoaimmaide ja eará sisabahkkemiidda. Ethosákkastallan dán teavsttas lea go mitala son lea juo siskkobealde. Son lea lieggasis ja lea dat gii sáhttá luoitit sisa dan guhte seavdnjadásas vánddarda. Son gearduha golmma geardde teavsttas ahte dat leat sin eatnamat; *Mana cealkke daidda ahte min eatnamiidda ii leat dušše beare boahit hearjidit.* Maiddái ovdalis semántalaččat čilgejuvvon sátni *hearjidit* addá assosiašuvnnaid mat leat dovdduide čadnon, ja doaibma dainnalágiin pathosággan. Politihkkárat leat gul demokráhtalaččat čoahkkinastán; plánen, gulahallan ja sávvan ahte doaimmat boadáše johtui nu go sii leat mearridan. Mediain maid lea oidnon go departemeanttas loahpalaš lobit bohtet, de sii skoalkalit champagnelásiid oktii ja ávvudit. Sin beljiide čuodjá *hearjidit* oalle negatiivalaš sátnin áigumušaid birra maid sii leat demokráhtalaččat doaimmahan. Okta sátni čuohcá garrasit dan ektui lea go olmmoš siskkobealde vai olggobealde ovta diskurssa. *Hearjidit* lea billistik beroškeahttá váikkhusain; cuovkut, rigeret ja fasttit meannudit. Olmmoš guhte háliida industriija lundai, ii jurddaš dan hearjideapmin, baicca ovdáneapmin.

Viđat vearssas vuosttás lea dušše okta sátni: *Nelgon*. Lea álki, muhto goitge nu váttis eallit dan mielde ahte luondu lea vuodđun buot eallimii. Jus dan goaridit, de loahpas ii leat šat

maid borrat sáhttá. Ann-Jorid Henriksen lávlu ovta lávlagis «it sáhte borrat ruovddi, it ge plastihka» ja dat lea ge vuogas muittuhus olbmuide. Ii politihkalaš digaštallamiin láve sáhka movt eatnamiid gáhttet vai leat seammaláganat 500 lagi geahčen go dál. Dakkár ságastallamat eai leat suohkanstivrraid áššelisttuin goassege. Doppe leat ášsit gokko oažju hukset odđa bievlavuodjingeainnuid, guđiid jávriide viiddidit vuodjinlobiid, guđiid guovlluid sáhttá odđa huksemiidda juolludit, jna. Riikkadási politihkkárat ságastallet movt eambbo el-biillaid oažžut atnui riikkas, ga dat eksosain eai nuoskkit luondu ja boaldámuša eai dárbbaš. Eai ságas ahte ruvkkiin ferte viežzat veaikki veaikestráŋggaid biillaide ja čáhcefámuin dahje bieggamillofámuin elrávnnji háhkat. Báhtterat mat adnojit biillaide, eai ge dáidde leat mirkkuid haga. Bieggamillofápmu lea ruoná fápmu sin mielas ja juoga mii ii goarit luondu. Eai jurddaš ahte bieggamillovalvvit leat goarádussan boazodollui ja bohccobiergobuvttadeapmái. Dat lea odđaáigásáš ruoná kolonialisma, mii duođai lea guoktilušsan, leaš dal dihtomielalačcat dahje ii. Teavsttas sátni *nelgon* addá assosiašuvnnaid mat eai leat nu buorit. Dat lea dovdduide čadnon ja doaibmá nappo pathosággan.

bearehaga čergon – dat orru vuot dego nuktaleapmi sutnje geainna muitaleaddji ságastallá teavsttas; leat gul reageren juogaládje movt it livče galgan dakhk, soaitá bearehaga čergon, namalassii huikán eará áššiid ja vel sympathiseren singuin geat leat váldán min eatnamiid. Vejolačcat lea bealkán sin geaiguin ii leat ovttaoivilis. Dál oainnát bohtosiid das: min eatnamat leat šaddan náleheapmin, gos ii leat šat heagga:

náleheames eatnan siste leatgo don dál vánddardan

Ii nálehis eatnamis ovdán šat mihkkege. Sisabahkkemiid geažil rivdet guoh tuneatnamat ja bohccuiguin šadet guođđit eatnamiid gosa geainnut, togamáđijat, rukvedoaimmat, dulvebuođut ja bieggamilot leat huksejuvvon. Go nálehuvvá, de eai šatta šat omd. miesit. Muitaleaddji orru sivahallame dan nuppi dan dáfus ge, go *vánddarda* doppe, muhto ii oainne áššiid nu go dat duođai leat. Odđaáigásáš kolonialisma sáhttá leat nu oaidnemeahttun ahte olmmoš guhte vánddarda guovllus, ii oainne mii geavvá. Dat ii dárbbaš leat dušše rukvedoaibma dahje čáhcebuođđu. Omd. leat eiseválddit getkkiid ja albasiid merken elektrovnnalačcat, vai sáhttet statistihka bokte lohkat galle čivgga šadet nális juohke lagi. Jus orrot veahášge unnume, de sáhttet lasihit náli daid guovlluide fas. Maiddái goaskimiid leat seammaládje suodjalan. Dat lea juoga maid duođaštit sáhttá, loguiguin ja statistihkain, ahte

lea go nállái vai náleheapmi. Dan sáhttá logosappeallan atnit ja dat dakkko maid, muhto ii boazosápmelažžii ávkin, dušše stáhtii.

Náleheapmi lea juoga maid sáhttá duođaštit, danne dat sáhttá leat logoságga. Boazosápmelaš láve imaštallat manne son galgá biebmat boraspiriid iežas priváhta misiiguin. Leat olu eahpevuoiiggalašvuoda dovddut čadnon daid áššiide ja sáhttá maid jearrat lea go ekologalaš dássedisvuohta go diktet boraspiriid leavvat eatnamiidda gos ovdal lunddolaččat eai leat gávdnon. Olmmoš, homos apiens, viisámus buot heakkalaččain lea industrialismma rájes jávkadan badjel beali máilmomi ealli- ja šaddošlajain (Kuokkanen 2009:161.) Go olmmoš ráhkada eahpedássedisvuoda lundai, de dat lea ekologalaš kolonialisma. Gal sápmelažžii lea ilgat jurddašit ahte stáhta, dat seamma ásahuus mii hálida unnidit boazologu, mii hálida čáhkkel saji industriiji, maiddái stivre boraspirelogu. Dat muittuha muiatalusa bohkká birra guhte galggai hávvárseahka geahčcat. Olu oasit čájehit eahpevuoiiggalaš ja bonju fápmostruktuvrraid historjjás. Seamma absurda go historjjá guorahallá maŋosguvlui. Gii dán áigge livčii jáhkkán ahte sámi nissongahpira sisá jáhkke neavrri čákjan ja danne bolde daid? Gii livčii jáhkkán ahte sápmelaččaid bolde dolas dahje bálkestedje merrii, geđggiid vel čatne deaddun vai buorebut vuodju, go lohke sin noaiddástallat? Ahte oaiveskálžžuid mihtidedje duođaštan dihte ahte sápmelaččat eai leat nu jierbmát go sii? Ahte diekkár primitiiva dagut sáhttet dáhpáhuvvat álbmoga vuostá gean ieža navde primitiivan? Ahte juoigan ii lean lohpi vel 1970-logus Guovdageainnu skuvllain ja ahte sápmelaččat ieža čuovvoledje gildosa?

Čuovvoleapmi lea ge dat maid Graham Smith (2003) gohčoda hegemonijjan:

Hegemony is a way of thinking – it occurs when oppressed groups take on dominant group thinking and ideas uncritically and as ‘common-sense’, even though those ideas may in fact be contributing to forming their own oppression. It is the ultimate way to colonize a people; you have the colonized colonizing themselves!

Jodáneamos vuohki koloniseret ovttá álbmoga, lea oažžut iežas dan álbmoga bargat dan badjelii, dainnalágiin ahte álbmot adoptere kolonisttaid jurddašanvuogi. Perspektiiva lea juste nuppeládje dán lávllateavsttas. Das lea siskkáldas perspektiiva mii čujuha hegemonijjai siskkáldas sámi servodagas. *Leat go friija*-teavsttas lea earalágan muitaleaddjiperspektiiva ovddit teavsttaid ektui mat leat analyserejuvpon dán dutkamis. Dán teavstta muitaleaddji jearahallá njuolggoságastallama bokte nuppi persovnnas movt dilli dál lea su guovdu

luonddusisabahkkemiid ektui. Muitaleaddjis lea ovddasmoraš dan olbmui guhte ii leat vel siskkobealde sámi luonddugáhttenáššiin ja buohtastahtá dili čoaska ijain goarránanláhkái dilis. Son nuktala dan olbmo guhte ii doarjo iežas álbmoga ja sáhttit jearrat geasa son dát sahka lea oaivvilduvvon ja mii lea duogášjurdda? Teaksta ii oro dan vuodul manname kolonisttaide, muhto baicca nuppi sápmelažžii

Ovtta lágje šaddá ášši siskkáldas fápmogilvun sápmelaččaid iežaset gaskii, fápmogilvun mii goazada sámegiela ovdáneami. Šaddá nu go Smith dadjá, álbtmot joatká koloniálismma dan bokte ahte dan ulbmil ain ovddiduvvo čalmmekeahesvuodas. Soames sápmelaš lea čadnon omd. dáčča politihkalaš bellodagaid guovddáš oaivilii mas háliidit Sámi guovlluid industriáliseret. Stuoraservodaga fápmostruktuvrrat leat nu cieggan jurddašeapmái ahte olmmoš ii oainne šat boasttuvuodaid das (Graham Smith 2013). Sáhttá go dát teaksta *Leat go friija* leat ovdamearka dasa ahte soames guhte eahpiduvvo leat friijan, lea diehtemeahttunvuodas stivrejuvvome nubbái, vrd. ovdalis čilgejuvpon fránskalaš sosiologa Pierre Bourdieu doxa ja opiniona modealla (Gaski, 1991:140-141)? Bonju fápmostruktuvra boahtá dán teavsttas ovdan sihke siskkáldasat álbmogis ja maiddái stuoraservodaga dáfus sámi álbmoga ektui.

4.5 Ruovdestállu

Ailu Valle lea Suoma beale sámi artista gii čállá teavsttaid ja ráppe daid. Son lea almmuhan guokte CD ja lea ee. ráppen Tråantes 2017:s. *Ruovdestállu* lea ráppa mii lea almmuhuvvon CD:s *Dušši Dušše Duššat* (Valle 2013). Sus lea anárlaš artista Amoc mielráppejeaddjin dán lávlagis ja danne lea okta oassi teavsttas anárašgillii. Das siteren anárašgillii ja analysas čilgen davvisámegillii osiid maidda čujuhan. Teavstta lea Martta Alajärvi dán analysa várás jorgalan davvisámegillii. *Ruovdestállu* lea oassin dutkanmateriálas olu metaforaid, allitterašuvnna ja vuogas dadjanvugiid dihte maid lea miellagiddevaš analyseret. Teaksta lea dáinnalágiin:

Ruovdestállu

*Gulatgo don mo dat ovssiid dodjet?
gulatgo don mo dat rokkiin bohket?
gulatgo don...*

*gulatgo ryevdistáalu
vuoi dáid mánalaš jurdagiid bohtosiid
mášenat riegádan mášohis rohkosiin
oarjenieguin riegádan ruskkat
hutkiid háluid ii čorge gusstain
várrugas dainna maid hukse
šearrámusge šlántte suoivanat áiggi
miel jukset
duhtameahttunvuoda botnihis gáivvo
ii dieva vaikko mo skurbbat ja goaivvot
ruovderokkanat roget nohkki olju
ja vel jolgejit golgi táŋkkain mearaid molljut
sávrres neavrrit buđđot jogaid ja jávriid
levvet fievrredit togain hávrres hovrriid
áimmus ruovdegarját girdet
gehtegiin mehciid bealdduid vuol sirdet
ruovttu roakčut reakčanan ruvddiin
ráiskemin njeaidimiin vuoigji vuvddiid
hávvaluvvan eana savvo nu hihttásit
go nuoská vuovdá jámma spikháriid skihpárii
smierru eana čierru oktii
goddinvearrun ávki gaskaboddii
hilgut ja guodđit ruovderuskaid ruostut
suohppádiŋga duostilit vásttu duostu
buoret bivdosat, dipmásut dovgosat
čuovvumušat dovdosat, šluhttetmeahttun
čovdosat*

*nohkágo ealliid váimmus fápmu
go bombbain leavva áimmus jápmu
gánnehahttin rabmojuvvon váimmusfápmu
gapmu galbma soađis, olbmo duššadanhapmu
bákteloamus nohket mehterat, de daga
rehkega,
ná čehpet ehpel šat beasa nuppádassii duipet
go njiellabehtet jieris vierisin dieđu ehpela*

*big bang! šoodâi puoh energia puohvuotân mii²
lii ovttuu lamaš-uv
tun kii haldâšah tuulâ, kuldâl, maailm ij
taarbâš tuu
mun lam äigi, lam čuovâ, lam evoluutio
gravitaatio, 13 dimensiod, mun lam avalâš
fúusio*

² Anárašgiela teavstta davvisámegiela jorgalus lea mielddusin.

*máttááttás: ij taggaar lah ko kristus, allah
tei sáttán ko
peivi lii tii immeel, iberdem lii vástádás
juáhhást lii tárbu siäiludið geenijdis
kuittág ulmuu eellim lii tego kuudhâpeesist lii
kalga tutkâd ulmuu luándu pyerebeht
vistigkis
olmooskodde lii tuše ohtâ superorganismi
evoluutio lii kišto, vijses apina lii feilejum
iskos
2elleešlaajâ mii nävlee kyeimis riistân
aneh epiluándulijd áárvuid, lojodeh
ryevdistááluid
jieijâs táárbun uárjudeh joba luándu
veikkâ luándlulávt olmoš ferttee soottâd
já tuárudið*

te tondiet puátteevuodâst tellus jorá

ihepuudâid kuárusin

*gánddažat čohkkejedje ruovdestáluid
reangan ollašuhitt sin ráddenháluid
vuoitit luondu ja luonddulágaid
muhto stálut ellet daid seamma lágaid salain
isit dál reangan šleangasan
iežas fáŋgala srean̄gaáidái heaŋgasan
ii stáluin ábut olbmástallat
jus vajálduvvá almmáštallat
duolva duopmár duomu duoppidit bastá
go gággit eai duostta gáskit duorggu rastá
doarridit doarjaga, doappargávpi čoarrá
duvssáris duvhlláriin dušši doarrát
masa adno dieðaalbmáid čehppodat ja suonat
go duohken mearrideaddjiid behttosat
ja juonat
objektiivvalaš subjeavttat
subjektiivvalaš objeavttain
vásttuheamet veahkkát dutket
gudnijahtekeahttá
ribahit dieðuid dohko gos miikkige ii reahkká
čiehkádit doahpagiid duohkái
go duogážis duoðalágan duoða duohpá
lása vuostá girddašit čurrotduonat
vaikko uksa vuordá caggut guoras
dieðamáilmomi siskkáldas gilvu
oktasaš buori mihttomeari hilgu*

*juksosiid duohkai álki čiehkádaddat
muhto diedu siepman beahkáladdá
iige dat mii dohkkehuvvo oktasaččat duohtan
dábálaččat deaivva duohtavuoda buohta
eai váyjálasat doarvái dávjá
ja de vieggasit hárjánumi fávlái
oarjji feaillaid badjel ceavzima lávki
dutkat dakkára mas albma láhkai ávki
rudá ruvaš sehkke šuvas,
čuozáhahkan márkanortnega hehttehusat
teknihka galggašii heaitit hutkamis
dassái go ruhta ii šat mearrit dutkamis
dološ viisodagat hárdet riebuid
áššedovdiid statistihkat badjel árbedieđu
dutket oahppásá dego apmasa
vuolggasají mielde málbmi rahpasa
go menddo guhká guorrá ovta bálgá
gájálgá, čalmehuvvat álgá
hutkon čoavdagat, govahallon lohkat
eai ádde goas nohkka, vel vigget badjel čohka
bohtosat álo manjonan bihtázat
anus eahpedárkilis rájálaš mihttárat
duođat dollet deaivása
dušše dihto mahttái go fas odđa ovddas
njeaidásit
eahpedárkilvuhta rehkegiin
go luonddulágat málezjuvvon bissovažžan
diehtaga devnnegiin
ii boarrasamosge biso báikkis
beare jearaldat jearrit bissot issoras smáitin
go ohccit leat sieluhuvvan
dálážis bohccit leat njieluhuvvan
vuollegrisvuhta diehtagis vajálduvvan
go dan šattuide vuojulduvve jábálduvvat
čuvvot teknologija skárton gárttaid
menddo fárttain láhppán álgo álggu árttaid
eat luohte oskui, luohttit diehtagii
siehtadan vuohtekeahttá nuppiideaskka
biehtadit
objektiivvalaš čalbmái mosku
go šattai allergiija albmái ja oskui
oarjediedá áigá girkus gáiddai
váigadis mánnán muoras spaiggai
ráigagodii árvvuid sierranana suorrin
dan gaskka dan šattuid gerge geavahit
buorrin
gárgui gárgidan gárggiidit gárgyin*

gárvvisin gárddohallan, garuhuvvon gáržin

4.5.1 Teavstta pathos-, logos- ja ethosákkastallamat gehčon kontekstuála vugiin

Ruovdestállu lea guhkes ja gelddolaš ráppateaksta. Das leat ráppašájnja sánalaš dadjanvuogit guovddážis maid ovdanbuktá gievrras jietnageavahemiin. Teavstta diskursa lea vuosttaldit luonddusisabahkemiid Sámis. Dás álggadettiin analyseren teavstta retoralaš vugiin ozadettiin retoralaš pathos-, logos- ja ethosákkastallamiid. Dat ákkastallamat johtet giehtalaga kontekstuála insider-posišuvnna analysain ja digaštallamiin. Holistalašvođa oainnuin ii leat vejolaš áibbas čavgadit sirret daid.

Retoralaš valljivuohta dáfus dat lea ideála teaksta analysai go das lea riggodat mas beassá doahput ja dulkot. Ii dákkár teavsttas leat vejolaš sánes sátnái dahje cealkagis cealkagii analyseret, muhto lea njulgestaga dárbbashaš komprimeret ja geahčat osiid. Nu dagan ge viidáseappot dán analysas.

Teaksta lea hui guhkki ja das leat earenoamáš olu dadjanvuogit mat hervejit lávlaga. Dás sahttá namuhit, vaikko in analysere musihkalaš beali duođi, ahte veahkkin retorihka ovddideamis lea dat mii geasuha guldaleddjiid; ráppen, beaktilis dadjanvuogit, lihkastagat, rytmja ja mokta. Lassin boahtá konteksta gos ráppa čuojahuvvo; konsearttas, festiválas, mediain ja mii veahkeha olbmo dovddidit ráppai ja fárrolaga earáiguin gullat ja “digget” dan. Buot dat oasit nannejit teavstta retorihka pathosákkastallama go buot váikkuhit olbmo dovdduide ja jurddašeapmái gii lea boahtán guldaleaddjin. Ráppemis deattuha jietnadagaid ja stávvaliid; das leat olu allitterašuvnnat, omd. *reakčanan ruvddiid ja vuoiŋyi vuvddiid*. Das leat maid sátneriimmat, omd. *nohkágo ealliid váimmus fápmu go bombbain leavvá áimmus jápmu*. Sihke allitterašuvdna- ja riibmaovdamearkkat leat miehtá olles teavsttas.

Ráppemiin dadjá teavstta jođáneappot go omd. lohkamiin dahje lávlumiin. Guldaleaddji diehtelasas ii háhpet gullat ja guorahallat sániid ja cealkagiid sisdoalu ráppas. Ii das leat olu geardduheapmi ge mii veahkehivčii buorebut muitit sisdoalu. Ráppemiin dat johtá olles leahtuin ovddosguvlui almmá muitobáhpira haga lávddiid alde. Dat gullo das ja dalle go dat čuojahuvvo dahje ráppejuvvo lávddi alde, ja nohká fas jođánit. Poesija ges lea čállojuvvon lohkama váste ja dan sahttá ruoktot ovdan guorahallat. Dán oktavuođas lea ráppa retoralaš dimenšuvdna viidát go duše sánit. Teakstačálli diehtá ahte ii čalbmeravkalanbottas nagot

teaksta iešalddis dahje akto bargat olahit rievdadusa guldaleaddji miellalágis. Son čállá dakkár vugiin mas bordá olu sániid ja stoahká gielain. Teavstta duohken lea jurdda olahit rievdadusa servodagas ja geahčalit guldeleddjiid oažžut mielde jurdagiidda mat leat teavsttain.³ Dás rájes analysis in namut daid musihkalaš beliid duodi eambbo, go analysa lea teakstaanalysa mas joatkkán retoralaš gaskaomiid dutkamiin.

Teavstta pathosákkastallamiid ulbmil lea vuosttažettiin lihkastahttit guldaleddjiid dovdduid dahje bidjat sin miellalági juoga man dillái dovdduid dáfus (Kjeldsen 2016:33). Dás čájehan ovdamerkkaid dakkár pathosákkastallamiidda.

Gažaldagat gulat go don mo dat ovssiid dodjet? Gulat go don mo dat rokkiin bokkiin leat jearaldagat nubbái, degó ohcaleame duoðaštusa dasa ahte lea go jur duohta ahte ná geavvá, ahte ipmirdat go ášsi seammaládje go mun, ahte gulat go don dan seamma go mun? Sus lea eahpesihkarvuða dovdu, ii dieðe oažžu go luohttit nubbái. Orru háliideame vástádusa ahte leaba go soai seamma diskurssa siskkobealde. Lea go sudnos okta oaidnu das mii dáhpáhuvvá? Dat lea ovttalágan pathoságga, appealla mii guoská dovdduide ja dás háliida muitaleaddji oktavuoða dovdu guldaleddjiin. Dás doaibma retorikhka oktasaš dovdduid ja oktiigullevašvuða nannemin.

Ruovdestállu, maid teavstta refreanjas dadjá anárašgillii *ryevdistáalu*, lea industriija metafora. Vearssain lea dat seamma sátni davvisámegillii. Diet giellamolsun juste dan sáni dáfus refreanjas sáhttá leat pathosákkastallan go áigu deattuhit ja nannetuste dan sáni: *ryevdistáalu*. Dan galgá teavstta vuostáiváldi duoðai fáhtet ja vaikko veahá balddaskit, danne dan galgá moatti gillii oažžut gullat. Pathosákkastallamiin orru áigume nuppi balddihit, ahte dál ii leat jur leaika go stállu boahtá. Dat lea ge teavstta namalassii industriijaguovlu mii lea boahtime sin eatnamiidda. Juoga lea dáhpáhuvvame ja muitaleaddji háliida boktit dan nuppi olbmo, háliida su fuomášuhttit ja jorgalahttit vai oaidná mii geavvá.

Duhtameahttunvuða botnihis gáivvo ii dieva vaikko mo skurbbat ja goaivvot:

Dieid sániiguin geahčala muitaleaddji čilget guldaleaddjái man meariheapmi sin gáibádus lea, dahje nu go Paulus Utsi-rohki “Gáttehis gáddi”-divttas ge daddjo: “Sin dárbbus ii leat

³ Ieš dajai konsearttas Sámi allaskuvillas 23.02.17 ahte son lea giellabargi ja su bargu lea dekoloniseren.

geahči ge”. Guldaleaddji lea son geainna ságastallá, dat sahttet leat olbmot lagasbirrasis ja servodagas. Sátnegeavaheapmi lea čalbmáičuohcci, nu go *šearrámus šlántte* maid jovssahallá suoivvanii. Dat čábbámus guovllut maid billistuvvojit. Dat fiidnámus šlánttet čáhpodit. Dat sahttá maid govvidit dietnasa mii eahpevuoiiggalaččat boahtá. Eahpevuoiiggalaš lea ge álgóálbmotjurddašeami mielde go dienas galgá eaŋkilolbmuide boahtit oktasaš eatnamiin. Siidda ja viiddis joavkku dehálašvuohta lei ovdal guovddážis, siidda eatnamat, ovttasbargu ja luondu juohkin báiikki olbmuiguin. Oarjemáilmmiss lea hierárkkalaš organisašuvdna mii mearrida (Kuokkanen 2009:55). Dat dienas gal duođai lea čáhpes šlántte. Boahtá millii go eai seastinjurdagiin oba vánddar ge. Čábbámus duottar- ja vuotnaguovlluid dat billistik. Livčče juobe skurčo, juovvás báikkiid ge váldán iežaset indistrija stoahkanšilljun, muhto dan eai daga. Dego válljejit vel daid buoremus guovlluid; čábbámus ráššaid bieggamilluide, čábbámus vuonaid ruvkebázahusaide ja buoremus guotteteatnama ruvkiide. Sápmelačča mielas ii oba oro ge geahči eanaanistuvvamis, ii goit dan sápmelačča mielas gii doalaha sámi holistalaš vuoinjña. Dakkár sápmelačča mielas guhte ii daga dan, gal nektet ruvkedietnasat *šearrámusge šlánten*, nu go Ailu Valle ráppe, dahje buorre dienasin guovlluide.

*ruovderokkanat rogget nohkki olju
ja vel jolgejit golgi táŋkkain mearaid molljut
sávrres neavrrit budđot jogaid ja jávriid
levvet fievredit togain hávrres hovriid
áimmus ruovdegarját girdet*

Teavsttas leat máŋga sánálaš dajaldaga; metaforat ja allitterašuvnnat: *Mearaid mollut* čujuha oljobohkamiidda mearas. *Sávrres neavrrit* lea metafora sisabahkkejeddjiide geat leat nu sávrrit ahte eai oro goassege váibame dahje vuolláneame, ain odđasit ja odđa vugiiguin geahčalit háhkat alcceaset riggodagaid. *Hávrres hovriid* – hávri lea gierddohis olmmoš ja hoavri lea jalla, nappo gohčoda gierddohis jallan sin geat levvet miehtá luondu ja billistik dan. *Ruovdegarjá áimmus* – dáidá helikopter geahčadeame guovllu ja kárteme maid doppe ain sahttá viežzat.

Buot dat sánálaš ja muhtun saje allitterálalaš dadjanvuogit doibmet gielalaš gaskaoapmin. Dasa lea ethosákkastallama dárbašlaš. Dan ulbmiliin lea oažžut olbmuid guldalit sága maid retora ovdanbuktá, njulgestaga boktit guldaleaddji beroštumi (Kjeldsen 2016: 118). Dat lea áibbas dárbašlaš eaktu olbmo oažžut gullat jus retorihka bokte áigu jorgalahttit gean ge

oaivila. Ethosappealla lea girku ge fuobmán dološ áiggi rájes, go lea sihke ávžžuhan ja muhtun áiggiid vel bággen ge, olbmuid mannat sáni gulamuttos. Retorikhka lea ahte go gullá, de loahpas jorgala sáni guvlui. Olmmoš ferte vuos gullat ja guorahallat, ovdal go vejolaččat juogo dahká oaivila ášsis, dahje rievda álgooaivila. Danne ii dáidde muitaleaddji, sárdnideaddji dahje ráppejeaddji ge sátneválljen soaittahaga duohken. Mađi miellagiddevaččabut máhttá hupmat dahje mađi sánalaččabut nagoda dadjat, dađi buoret vejolašvuohta lea boktit guldaleaddji beroštumi, danne go muitaleaddji orru buorebut diehtime ášsis. *Ruovdestállu*-ráppas goit orrot sánit lea vuđolaččat válljejuvvon. Olbmuide geat leat seamma diskurssa siskkobealde, lea dat sátneválljen buorre ethosappealla. Olbmuide geat leat eará oaivilis, sáhttet maiddái sánit darvánit muitui ja dáidá ge muitaleaddji retorikhka das ge ahte oažžut sin jorgalit ja ipmirdit váikkuhusaid. Sidjide maid doaibmá dat ethosákkastallamin.

Seammás ihtá *Ruovdestállu*-teavsttas hiphop stiila bures oidnosii. Das leat garra dadjanvuogit ja čuoččuhusat, dego *sávrres neavrrit* ja *hávrres hoavrrit*. Dat nanne retora jahkehahttivuođa go son orru duođai suhttan. Eai diekkár sánit báljo boade eará go njuolga váimmus suhttan olbmos, vaikko dán ráppas gal oaidná ee. sátneriimmain ja allitterašuvnnaid ahte sánit leat čielgasit guorahallojuvvon ovdal go šadde ráppan. Ráppedettiin dat gal golggiidit dego rávdnjin.

Hávváluvvan eana savvo nu hihttásit. Jus jeahkáliid ge bordá ráját⁴, de ádjána birrasiid golbmalogi jagi fas šaddat. Nu hihttásit (hiljánit) savvo gokko jeagil válđo. De oažžu jurddašit jus olles duottargouvlu billohuvvá, de šaddá daŋaseanamin ja jeagil jávká. Jus roggá ja bohká, de ii šatta goassege šat seammá. Sáttá gal maŋnel jalget ja gilvit, muhto ii dakko šatta šat jeageleanan. Sáhttet botkuhit rássesiepmanniid nu go luoddaguoraide dahket vai rássu, muhto ii goassege šatta nu go dat lei. Dás čujuha sutnje gii jámma vuovdá spihkáriid skihpárii, de loahpas eanan čierru. Dan diehtelasat dahká, spihkár ja buot eará ruovderáhkkanusat ráhkaduvvojít ruovddis mii eatnamis boahtá. Go eatnamii leat sivdniduvvon minerálat, de ferte leat juogalágan ulbmil dan sivdnideamis, juogalágan ávkin lundai. Muđui lea juohke unnimus sivdnádusas ja gahppalagas juoga ulbmil, vaikko man unni min mielas livčii.

⁴ Go jeahkáliid čoaggá, de lávejit dadjat jeahkáliid bordit. Boares olbmot eai láve suovvat ráját bordit (visot válđit), galgá báikkolaččat guođđit vai fas šaddagohtá jeagil dakko.

Čuoika gilvá luopmániid ja geassebáhkkan čohkke ealu jasaide bálgat. Minerálat addet goit olbmui bibmosa ja daid haga eat oba eale ge. Seammaládje sáhtá jurddašit ahte minerálat leat eatnama váste ja dasa ávkin. Li go son minerála galggaše leat doppe gos lea, ii ge buot roggojuvvot eret? Okta oassi gal ráhkaduvvo silban ja gollin čikjan midjiide sápmelaččaide. Gullen duo radioprográmmas go olbmot hupme movt livčii eambbo čoarvečinjaid ráhkadišgoahtit riskun, roahkkin ja silbaboallun, seastin dihte silbba ja golli. Dat lea paradoksa, go ii nulpejuvvon čorvviid ge sámi árbevieru mielde galgan čoaggit luonddus, danne go dat addet minerálaid eatnamii ja šattuide maid boazu fas borrá. Visot gollit, silbbat ja čoarvvit bohtet luonddus. Čoarvi lei maid divrras, dat han oaffaruššojuvvui sieidái. Dán áigge muhtun sápmelaččat ieža čogget čorvviid luonddus ja vuvdet čoarveostiide, geat fas sáddejít daid Jápánií hipmudálkkasin dievdduide. Eai go dat čoarvvit dagaše buoret ávkki doppe gosa dat gullet? Ruhta mii dan ovddas boahtá, lea *goddinvearrun ávki gaskaboddi*, seammaládje go buot eará ge sámi luondduriggodagaid olggosfievreteamis. Dat leat nu go dien oasi manjemuus linjás; albma *šluhttetmeahttun čovdosat*. Buot (badjelmearálaš) činjadeapmi ii ge soaitte leat ehtalaččat nu vuogas; danne sáhtá dien fuomášumi teavsttas dadjat ethosággan. Diekkár gávppiin ii leat *areté* dahje morálalaš kvalitehta (Kjeldsen 2016:115).

Dien oasis boahtá ovdan dat maid leat ieža oaidnán máŋgii. Šluđu čovdosat lea dávjá gaskaboddosaš čovdosat, muhto bártin manjtáigái. Gal mii dáidit buohkat vásihan ahte manjhel leat šaddan gáhtat go válliimet hálbbimus čovdosa juoga man ášsis? Šluđut leat omd. go luitet mirkkuid merrii dan sadjái go rádjat buorebut dušše danne go lea hálbbimus ja álkimus čoavddus sin mielas. *Smierru eana čierru – čierrun hástala guldaleaddji empatiija* eatnamii. Dat lea pathosappealla, go retorihka vuodusta nuppi olbmo dovdduide (Kjeldsen 2016:68).

*nohkágo ealliid váimmus fápmu
go bombbain leavva áimmus jápmu
gánnehahttin rabmojuvvon váimmusfápmu⁵*

Jus elliid váimmus, dahje gean ge váimmus, nohká fápmu, de ii soaitte šat eallindoaivva. Jus ceavzá, de geahnohuvvá goitge. Dás orru oaivvildeame ahte olbmos lea váimmus juo

⁵ Váimmusfápmu = atomafápmu

duššadanmiella. Váimmusfápmu lea atomafápmu, mii duođai sáhttá billistik ja goaridit, ii dušše Sámi guovlluid, muhto oppa máilmimi. Loahpas dieid linjjáid orru sávaldat ahte servodat galggašii rievdat, ahte olbmot galggaše čuvgehusa olahit – metaforain *njiellat diedu eappela*. Eará ášši lea ahte Áttán ja Eva oaččuiga čuvgehusa, muhto dat čuvgehus ii buktán buori sudnuide go das ledje stuora váikkuhusat, muhto dan in áiggo dás godđit viidáseappot. Retorihkka ja boađus das lea goitge ahte šattai dárbu jorgalit ja Biibbala sáhka lea ahte jorgalehket dan bále go lea áigi! *Diedu eappel* čujuha vel Biibbalii mii oallugiidda lea allaáigásaš ja áidna riekta. Diedusge dat lihkastahttá soapmásiid váimmu (pathoságga) ja nappo dat lea čujuhus girjjálašvuhtii (logoságga).

Amoca ráppaoassi Ruovdestálu-teavstas anárašgillii lea máilmimi fysikhalaš lágaid birra ja Big bang-dáhpáhus sáhttá maid govvidit mainnalágiin mekanistalaš máilmmeipmárdus ja sámi holistalaš oaidnu beaškkehít oktii:

big bang! šoodâi puoh energia puohvuotân mii lii ovttuu lamaš-uv, tun kii haldâšah tuulâ, kuldâl, maailm ij taarbâš tuu, mun lam äigi, lam čuovâ, lam evoluutio, gravitaatio, 13 dimensioid..

Big bang, šattai buot energiija buotvuohtan mii lea álo leamaš ge, don gii hálddašat dola, máilbmi ii dárbaš du. Viidáset das čujuha čuovgga, evolušuvnna, gravitašuvnna ja 13. dimenšuvdnii. Daid fysalaš lágaid deattuheapmi teavstas orru leamen buohtastahttit oarjemáilmimi mekanistalaš máilmmeipmárdusa sámi holistalaš jurddašanvugiin. Mekanistalaš jurddašanvuogi mielde lea máilbmi jápmán objekta. Fysalaš lágaid mielde dat lea dievaslačcat čilgemis ja áddemis olbmo intellektuala návccaid vehkiin (Kuokkanen 2009:157). Oarjemáilmimi oaidnu lea ahte Big Bang bokte vuodđuduvvui vuos máilbmi, muhto álgoálbmogat eai leat ohcan dakkár čilgehusa máilmimi vuodđudeapmái. Álgoálbmogat leat oskon luondduipmiliidda ja lea baicca nu ahte doppe lea muhtun gii sivdnidii ja ráđđe. Beaivvaš ja eallin lea leamaš hui guovddážis sámi dološ oskkus: *peivi lii tii immeel, iberdem lii vástádâs* – Beaivi lea din ipmil, ipmirdeapmi lea vástádus. Dainnalágiin boahtá luondduolmmoš vuostálaga Ruovdestáluin, namalassii oarjemáilmimi diehtagiin ja su eallingova mielde eahpelunddolaš árvvuiguin. Dieđalašvuhta gilvala luondduolbmo; muitaleaddji mielas galgá olbmo luondu dutkojuvvot buorebut: *kalga tutkâđ ulmuu luándu pyerebeht* – galgá dutkat olbmo luonddu buorebut. Muhto dat ii dahkko. Mekanistalaš

máilmmejurddašeapmi šattai vuodđun industrialismma ja utilitarianismma ideologijaide maid mielde luondu galgá ávkkástallojuvvot olbmo bures birgejumi ja ovdánemi namas. Daid ideoligijaid mielde meroštalloyuvvo máilbmi dan mielde man stuora ávki das lea ja man olu dat lasiha olbmo lihkolašvuoda (Kuokkanen 2009:158).

olmmoškodde lii tuše ohtâ superorganismi – olmmošsohka lea dušše okta superorganisma, das oaidnit ahte olmmošgoddi rehkenastojuvvo superorganisman mii lea bajábealde eará luonddugahppálagaid, muhto gean viissisvuohta ii álo buvtte dušše buori. Muitaleaddji mielas luonddu olbmo jurddašeamis eallá máilbmi, eanan lea olbmuid ja eallima eadni. Son ii leat ollen ge ovttaoaivilis daid fysalaš máilmelágaiguin, danne go lea oaidnán ahte ii mana bures. Olbmo viissisvuohta sáhttá leat negatiivvalaš, dego váimmusfámu, atomafámu hutkan; *vijses apina lii feilejum iskos* – viissis áhpa lei feilejuvvon iskkus. Olmmoš sáhttá fas goddit visot eallima máilmis iežas viissisvuodain; *evoluutio lii kišto* -evolušuvdna lea dego gilvu mas olmmošsohka lea bajimusas buot organismmain. Olmmoš, homosapiens, viisámus buot heakkalaččain lea industrialismma rájes jávkadan badjel beali máilmimi ealli- ja šaddošlájain (Kuokkanen 2009:161.) Olmmošsohka lea gal viissis, muhto seammás dat lea *elleešlaajâ mii návlee kyeimis riistân* – eallišlárja mii návle guoimmis russii, nu go Jesusa dahke. Dan sáhttá buohtastahttit dán áigásaaš sodiiguin ja terrordaguiuin. Olmmoš lea dat sivdnádus guhte bargá eanemus baháid dán eatnamis, vaikko galggašii leat dat buot viisámus heakkalaš máilmis. Olmmoš dat vahágahttá luonddu buot eanemusat máilmis. Sivvan dasa lea go midjiide leat šaddan eahpelunddolaš árvvut dan sadjái mat ovdal leat leamaš, namalassii holistalaš árvvut mas visot gullá oktii máilmis: *aneh epiluándulijd áárvuid*. Dan leat sápmelaččaid maid čuovvolan, nu go ráppas daddjo: *lojodeh Ryevdistááluid jieijás táár bun uárjudeh joba luándu*, dápmet ruovdestáluid iežaset dárbi, atnet luonddu iežaset šlávan. Ovdal ovttasbarggai olmmoš luondduin, muhto dál bargá luonddu vuostá ja bálvalahttá dan olmmošsoga ávkin. Dat lea vahágín lundai ja oppa máilbmái. Olu ekovuogádagat leat dušsan máilmis olbmo dihte.

Cealkka *reangan ollašuhittit sin ráddenháluid* muitala movt sápmelaš lea šaddan dušše čuovvolit mearrádusaaid mat bohtet eiseválddiin ja šaddan luonddulágaid rihkkut. *Isit dál reangan šleangasan* – reanga ii beasa ieš mearridit, dušše čuovvolit isida. Reanga šaddá muhtomin bargat iežas ge miela vuostá, muhto fápmovuogádaga dihte ferte jávohaga jeagadit. Sus ii leat mihkkege dadjamušaid go isit dat mearrida. Nie sáhttá govvidit sápmelačča guhte

ovdal elii luonduu mielde, ja dál eallá luonduu vuostá. Dál son dušše čuovvu isida; fásta barggu, industrija, ođđa ealáhusa. Sus ii leat šat holistalaš jurddašeapmi. Sápmelaččain ii leat šat dušše luonddugáhttendiskursa. Muhtun oassi doarju industrija buriin mielain ja bargosajiid háliidusain ja daid sáhttá dadjat *iežas fáŋgala sreanyaáidái heaŋgasan*.

duolva duopmár duomu duoppidit bastá – dákko lea alliterášuvdna d-bustávain, sátnestoahkan man duohken seammás lea retorihkka ah te dadjanvugiin buorebut fuomášuhttit ja olahit nuppi olbmo, guldaleaddji. Das lea sullasaš retorihkka go eará earenoamáš sániin, dego ráppaid garrisániin ge; lihkastahttit dovdamuša nuppis, dego hástaleame maid don jurddašat go mun ná dajan? Dat lea dainnalágiin pathosákkastallan – *duolva duopmár* – sus eai dáidde ráinnas lábat gal maid vuodul dubme. Dat lea veahá somás dadjanvuohki mas boahdá ovdan eiseválddiid dahje autoritehtaid bilkideapmi, mii lea sámi njálmmálaš muitalusain ge dovddus ášši (Oskal 2010). Gávdnojit olu bilku báhppa- ja luhkkármuitalusat omd. Qvigstad-čoakkáldagain. Lábat dieđusge leat demokráhtalaččat mearriduvvon čoahkkinlanjas, muhto leat go son sápmelačča oaiviliid jearran ja nannen daid láhkii? Geat ledje oasseváldin dain čoahkkimiin? Sápmelaččas ii leat eará go čuovvut ja doahttalit, vaikko ii leat mearrádusain leamaš mielde. Juste danne bohciida ge bilkovuoigja autoritehtaid hárrái.

Go gággit eai duostta gáskit duorggu rastá – gággit leat veahkit. Dakko birrasis livčče gal olu olbmot, muhto sii eai boađe doarjut luonddugáhttema. Duorgu han lea gárdni mainna guliid bividá. Rávnnji ja biekka dáfus ferte leat rievttes bealde fatnasa oakkudettiin. Rávdnji lea dat maid gievrrat bealli oaivvilda, dan gievrramus diskursa. Retorihkka dás lea ah te geahppaseamos lea dan čuovvolit, measta dego reanga ge isida čuovvola. Rávnnji vuostá lea lossat mannat ja muhtun áiggiid áibbas veadjetmeahttun. Jus botke gártni, mii mearkkaša jus duostá vuostálastit politihkalaččat, de ii leat stáluin ge šat olbmástallame. De ii divtte iežas assimilerejuvvot.

*doarridit doarjaga, doappargávpi čoarrá
duvssáris duvhlláriin dušši doarrát
masa adno dieđaalbmáid čehppodat ja suonat
go duohken mearrideaddjiid behttosat
ja juonat*

Mearrideaddjit, geat háliidit sisabahkkemiid, barget beahttimiin ja juonalašvuodain. Sis ii leat holisttalaš luonddugovvideapmi, baicca *ii-odasmuvvi resursaekonomijja* (Kuokkanen 2009:55).

Gudnijahtekaahttá ribahit dieđuid dohko gos mihkkige ii reahkká:

Dán oasis nanne maid ovdal ge dadjá, gudnejahtikeahthesvuhta lundai ráđđe ja hilgu oktasaš buori álbmogii. Ovdalaš áigge lei luonddu guovddážis. Olles eallin lei lundai vuodustuvvon. Dan galggai gudnijaahttit, mii buot heakka attii olbmuide, elliide ja šattuide. Dološ oskkus bálvaledje luondduipmiliid ja gudnijahtte luonddu. Sii giite geasseorohaga go johttájedje lulás, go bures lea biebman sin ealu, ja nuppeládje giite dálveorohaga go johttájedje davás. Sii oaffarušše siiddiide, dassážii go oarjemáilmomi miššonearat bohte muitalit ahte dakkár luonddugudnijaahttin lea báhkinvuhta ja suddu. Dat lea dego jorgalit ášsi. Sisabahkkemiidda searvan baicca lea dego čurot mii girdá láse vuostá, nu go Ailu Valle dadjá ja joatká *vaikko uksa vuordá caggut guoras*. Das sáhttá jurddašit ahte eará vejolašvuodat gávdnoše maid eai váldde atnui, omd. dinet ruđa earaládje go rukvedoaimmain. Dat lea dego ieš iežas veahkeha sorbmet dahje goit juobe bávččagaahttit iežas go lagasbirrasa billista. Ovdalaš áigge olbmot dihte sii leat sorjavačcat lundai ja danne gudnijahtte ge luonddu eará vugiiguin go dál. Sáhttá jearrat lea go dál obage luonddugudnijaahttin šat dábálaš? Dál mii birget earaládje. Biepmu oastit rámbuvriin, eat dárbbáš bivdit guliid ja murjet. Biktasiid oastit rámbuvrris, eat dárbbáš ullu oažžut sávzzas ja báidnit dan luonddušattuiguin. Eat dárbbáš murret dahje oastit muoraid, go liegga elrávdnejiesuin orrut. Eat dárbbáš rohkadallat lundai ja siiddiide, go diehtit ahte goavvijahki ii doalvvo min birgejumi. Arvás čakča ii heavat min ealáhusa, go birgejupmi lea oallugiin fásta barggu duohken. Mii leat assimilerejuvvome oarjemáilmomi váldoservodahkii mas lea olmmošsentrálalaš oaidnu luonddu hárrai (Kuokkanen 2009:55). Mii háliidit eaiggáduššat eatnamiid ja dinet rukkiiguin. Ovttaskas olmmoš, bearáš dahje fitnodat galgá hálddašit eananriggodagaid. Háliidit priváhta eaiggáduššat eatnamiid maid birra vel áidut nannosit, vai earát eai vánddar min priváhta eatnamiid badjel.

Oarjji feaillaid badjel ceavzima lávki - Oarjemáilmomi jurddašanvuohki lea nu guhkkin eret sámi holisttalaš jurddašeamsi, mii lea njuolggó čujuhus teorijaoasi álgoálbmotmetodologijai (Kuokkanen 2009:55). *Ruđa ruvaš sehkke šuvas* – retorikhka boahá riibmahámis, ahte ruhta sehkke buot ášsiid. Árbevirolaš álgoálbmotservodagas lei fokus dálá áiggis, dálá guohtumis ja

dálá eallimis. Oarjemáilmimi váldoservodaga árvvut leat čohkket alcces opmodaga ja bistevaš oamasteami (Kuokkanen 2009:55).

Teknihka galggašii heaitit hutkamis dassái go ruhta ii šat mearrit dutkamis:

Die lea fas sánalaš dadjan sátneriibmahámis. Teknihkka adno boastut, nu boastut ahte muitaleaddji mielas ii livče veara oba hutkat ge šat eambbo reaidduid mat vahága barget. Retorihkka orru leame ahte nu guhká go ruhta mearrida dutkama, de eai dutkka eará go dan mii stuoraservodahkii lea ávkin. Luonddugáhtten ii leat vuoruhuvvon ášši dutkamis, go dat hehtte ruhtajoru.

Dološ viisodagat hárdet riebuid, áššedovdiid statistikhkat badjel árbediedu:

Dás boahtá fas insider-posišuvnna jurddašanvuohki ja álgoálbmotteoriija analysas ovdan, mas árbediehtu lea guovddážis ja dakkár maid ii sáhte guđege akademijas váldit ollislaš oahppun. Dat lea dakkár maid eallenagi oahppá čuvodettiin bargguid siste. Dan riggodaga eai oainne nu gohčoduvvon áššedovdit. Sii leat čalmehuvvan, eai ge oainne árbedieđu árvvuid. Árbedieđu dehálašvuhta ja kultuvrralaš áddejupmi lea ge álgoálbmotmetodologija ulbmil (Smith 2012, Fredriksen 2012).

Diet oassi *eai ádde goas nohkka, vel vigget badjel čohka* lea sivahallan. Olbmot leat muitaleaddji oainnu mielde sieluhuvvan ja menddo jođánit čuovvolan boasttu bálgáid. Luondduosku ja luondduin gulahallan lea lahpon ja dieđalašvuhta lea vuoitán badjel luonddulágaid: *eat luohte oskui, luohtit diehtagii*. Diet cealkka nanne ovdalaš čilgejuvvon anárašgiela oasi teavsttas.

Loahppa lea ollislaččat alliterašuvdna: *gárgui gárgidan gárggiidit gárgyin gárvvisin gárddohallan, garuhuvvon gáržin*

Dat orru govvideame ahte eai deaivva šat rievttes guvlui.

Ruovdestállu-teavsttas ovdanbuktá muitaleaddji vahága mii lea dáhpáhuvvan. Das šiggus su gii lea čuovvolan eanansisabahkkemiis ja máŋgga saje geardduhuvvo ahte vahágahttit leat boahtán oarjin. Lea oahpes ášši álbmoálbmotmetodologijas. Olles teaksta dego nanne dan mii lea leamaš ja mii bissu ain gáržin. Das vuhtto veaháš vuolláneami dovdu, ii ge oro leame ávvu dahje vuouitu olámuttos. Retorihkka lea ahte boastut lea bargojuvvon ja olbmot galggašedje šaddat fas iežaset hearráni luonddus, eai ge rengot *Ruovdestálu*.

Eanangáhttenáššiin sáhttá oaidnit hegemoniija fápmovuogágada. Lea leamaš dábálaš juo Álttá - Guovdageainnu eanu vuostálastimiid rájes ahte muhtun oassi sápmelaččain eai oainne boasttuvuodaid sisabahkkemiin, muhto baicca dorjot daid. Orru degó dan dihte dákkó háliideame nannet ahte soai goit almma gullaba seamma diskursii nuppiin sápmelaččain?

Dán teavsttaas ihtet siskkáldas fápmostruktuvra balaheamit. Das geardduhemiin jearahallá olbmos geainna fárrolaga vánddardeaba: *gulatgo? Gulat go don movt dat ovssiid dodjet?* *Gulat go don movt dat rokkiin bohket? Gulatgo don...gulatgo ryevdistáalu?*

Muitaleaddji orru degó ohcaleame duođaštusa dasa, ahte ipmirdat go ášši seammaládje go mun? Orru háliideame nannet ahte gullaba seamma diskursii nuppiin sápmelaččain, iskame lea go siskkáldas bonju fápmostruktuvra dahje hegemoniijadáhpáhus sudno gaskkas vrd. ovdalís čilgejuvvon fránskalaš sosiologa Pierre Bourdieu doxa ja opinona modealla (Gaski, 1991:140-141)? Bonju fápmostruktuvra boahtá dán teavsttaas ovdan sihke siskkáldasat álbmogis ja maiddái stuoraservodaga dáfus sámi álbmoga ektui. Stuoraservodaga sivahallá bonju ekonomiijavuoruheami dáfus go oaffaruššá luonddu, go sii deattuhit resursaekonomiija mii ii leat ođasmahti (Kuokkanen 2009:55).

Dat lea ovttalágan pathoságga, oktasaš dovdduid ja oktiigullevašvuoda nannen.

Eanangáhttenáššiin sáhttá oaidnit hegemoniija fápmovuogágada. Áiggiid čađa lea leamaš nu ahte oassi sápmelaččain eai oainne boasttuvuodaid sisabahkkemiin, muhto baicca dorjot daid.

Teavsttaas fokusere ja čilge hui olu dan mii lea juo dáhpáhuvvan luonddus, degó dahká rehkega das mii lea geavvan. Dan sáhttá dadjat logosákkastallamiin, go logos čujuha duoh tavuhtii, statistihkaide ja dasa mii lea dáhpáhuvvan. Dán teavsttaas eai leat njuolgut dakkár duođaštusat, eará go mitala mii juo lea dáhpáhuvvan luondduin, omd. nálehuvvan elliidślájat. Dat leat ethosákkastallamat teavsttaas.

Dainna teavsttain orru sávaldat ahte servodat galggášii rievdat, ahte olbmot galggaše čuvgehusa olahit – metaforain *njiellat dieđu eappela*. Dan vuodul sáhttá ge dán teavstta maid geahččat sámi siskkáldas atnui ja maiddái olggosguvlui, go lea olu šiggun olggobeale sisabahkjejjedjiid ektui.

4.6 Min guovlu - analysa

Nils Rune Utsi – artistanamain Slincraze lea čállán *Min guovlu*-ráppateavstta, mii almmuhuvvui neahdas 2013 borgemánu. Son lea šaddan dovddusin su ráppemiin ja dokumentárafibma Nils Rune Utsi birra lea ee. vuositán «buoremus álgodokumentára»-bálkkašumi Murmánskka filbma- ja TV-festiválas 2016:s.

Min guovlu-teavstta válljejin danne go háliidin dutkat teavstta mii lea dihto sisabahkkemii čállojuvvon, ii ge oppalaččat buot sisabahkkemiidda. Dan čilgen dárkileappot analysisas. Teavsttas vuhtto fámolašvuohta ja nuorra olbmo duostilvuohta. Dat ovddasta ráppašáŋjera vuohkkasit garra dajaldagaidisguin ja čuoččuhusaiguin.

Min guovlu-teaksta ii leat čálalaččat almmuhuvvон gos ge, nu ahte dat lea čállojuvvon gulu mielde nu go rágpejuvvo musihkkavideos (Slincraze 2016) ja Nils Rune Utsi lohkan čađa ja mailas 21.04.17 duođaštan teavstta riekta nu go dása lea čállojuvvon:

Min guovlu

Ja, dat lea juste maid don oainnát

Lea fiinna dilli mis

Eai leat ruvkedoaimmat mat billistik min eatnamiid

Min vugiid bilkidit

Ja geahččalit fillet min politihkkáriid

Go ruđaid beavdde nala dearpalit

Muhto sii leat jierbmát

Eai váldde vuostá ruskkaid

Vaikko alla hearrá ciellá sin

Eai divtte duoddara gollat duššái

Sii dorrot ja čájehit vuoimmi

Historjá muitala jus bearehaga vigget

Mii eat bala čájehit stuimmiid

Beare váldde mu giddagassii go lea sidjiide vašši

Muhto dassázii mun joatkkán vašihit

Nástegállu beare bija ruovddi munnje

Muhto mii eat vuovdde sutnje

Go sii eai leat luottaid huksen

Son lea dat gullon guoržu

Dat gullon neavri gii čuoryu

Mii vástidit "jávkket helvehii"

Dat lea min guovlu

*Duolvvain áigot nuoskkidit
Muhto dán eatnama etnot gal divtte duohtadit
Vaikko beargalat livčii juohkime miljovnnaid
Mii eat fuola sin ruvnnaid
In áiggo oaidnit sámi luonddu billašuvvan
Go sii han leat dat gullon rievvárat
Visot maid mualit midjiide
Han leat giellásat
Addet midjiide jallas lohpádusaid
Dinejit muhto mii etnot gal beasa lohkät ruđaid
Dat dat mearrida visot
Jus vuollánetnot sámi kultuvra ii biso*

*Beare váldde mu giddagassii go lea sidjiide vašši
Muhto dassázii mun joatkkán vašihit
Nástegállu beare bija ruovddi munnje
Muhto mii eat vuovdde sutnje
Go sii eai leat luottaid huksen
Son lea dat gullon guoržu
Dat gullon neavri gii čuoryu
Mii vástidit “jávkket helvehii”
Dat lea min guovlu*

*Ruvkedoaimmain vigget
Min báikái boahtit
Doivot dat lea dušše min eatnamiid oastit
Dat leat min muittut ja ovddeš áiggit
Billohuuvvan luonduin dasa mii báhcit
Livčii vel juoga ávkin jus suohkan oažžu juoga
Muhto duohtauuohta: báhcá dušše duottar mii
Lea billohuuvvan, givssiduuvvon, visot gedđgiid čuollan
Mii lei ávki, leat go buori guoddán
Min dájuhit, vigget min várighet dain báikkiin
Vai besset roggat, mii álggahit eatnamiid billistit
Ruđaid fállet ja gielistit
Ieža gállet ruđaid sis
Maid sii rogget sámis*

*Son lea dat gullon guoržu
Dat gullon neavri gii čuoryu
Mii vástidit “jávkket helvehii”
Dat lea min guovlu
Son lea dat gullon guoržu
Dat gullon neavri gii čuoryu
Mii vástidit “jávkket helvehii”
Dat lea min guovlu*

4.6.1 Pathos-, logos- ja ethosákkastallamat gehčon kontekstuála vugiin

Álggus analyseren teavstta retorihka ozadettiin ethos-, pathos- ja logosákkastallamiid teavsttas. Dan manjel joatkkán anayseret sámi insider-posišuvnna ja kontekstuála geahčastagain. Ii leat vejolaš čavgadit sirret daid, go analysa mearrida daid fokusa.

Go guorahallá lávlla-ja ráppateavsttaid, de orrot eanas oassi dain čállojuvvon vaikko guđe eanansisabahkkema dahje vuosttaldeami várás, ahte eai leat vásedin dihto dáhpáhusaide čállojuvvon. Dat leat eambbo oppalaš teavsttat. *Min guovlu*-teaksta sáhtášii heivet maiddái dakkár oppalaš teakstan, muhto das leat dajaldagat mat duođaštit dat lea ráhkaduvvon dihto sisabahkkema vuosttaldeapmin. Slincraze lea maid čilgen ahte dat teaksta lea čállojuvvon ruvkedoaimmaid vuostá Biedjovákkis Guovdageainnu suohkanis Norggas (NRK Troms 30.0.17). Dat dagaha dieđusge ahte analysa stivrejuvvo dan áššái ja muhtun sajis *Min guovlu*-lávllateavstta analysisas gáidá poesijja veaháš, go dasa čatnasit olu duogášdieđut mat gáibiduvvojtit teavstta ja analysa ipmirdeamis. Go dá lea kontekstuála analysa, de nappo dat servodatlaš ja historjjálaš dieđut ja sitáhtat eai leat garvimiš dán analysisas. Eanas čujuhusaid lean viežžan NRK-dokumentáras *Gollegiisá – Skattkammer* mii ráhkaduvvui juste dan áššis (NRK 2013).

Arctic Gold lea ruvkefitnodat mii vikkai máŋga jagi beassat Biedjovággái. Go eai beassan, de lohpidišgohte ruđaid ee. suohkana struktuvrafondii, mánáidgárddiide ja beassášfestiválii jus besset roggagoahtit, muhto suohkanstivra ii hálidian ruvkedoaimmaid šat Biedjovággái, manjel go ledje dan boares ruvkedoaimma heittihan 1993:s. Ruvkefitnodat ii dohkkehan dan obage. Golmma geardde lea geahčalan ášši ovddidit suohkanstivrras.

Teavstta álgú lea ná:

*Ja, dat lea juste maid don oainnát
Lea fiinna dilli mis
Eai leat ruvkedoaimmat mat billistit min eatnamiid*

Dien vuosttaš gullat muitaleaddji diskurssa vaikko ii daja dan njuolga. Das boahtá ovdan ahte ii liiko industriijai mii boahtá Sápmái go rámpo man fiinna dilli dat lea go ii leat ruvkedoibaibma. Vuosttaš oassi teavsttas deattuha industrijakeahthes guovllu buorrevuođa. Doppe lea ráfi ja buorre dilli, dahje nu go čállá – *fiinna dilli mis*.

Muitaleaddji orru siskkaldas eallimiin guovllus vásihan ahte lihkahalakeahes eanan ii leat diehtelas, ahte olmmoš galgá leat giitevaš dan ovddas go eai leat ribahan dan geasa ge. Ráinnas luonddu doalaheamis lea buorre morálaš jurdda duohken, dán teavstta muitaleaddjis lea nappo buorre morála, goit daid olbmuid mielas geat vuostaldit rukedoaimma. Dan dihte doaibma dat ethosággan. Aristoteles dajai ahte sárdnideaddji karaktera (ethos) váikkuha retorihkkii go dat veahkeha sártni dahkat jahkehahttin (Kjeldsen 2009:33).

Ruvkefitnodat geahčalii fállat olu ruđaid Guovdageainnu suohkana iešguđetge doaimmaide ja foanddaide go politihkkárat eai miehtan rukedoaimmaide. Dasa čujuha ge teavsttas go dadjá

*ja geahčcalit fillet min politihkkáriid go ruđaid beavdde nala dearpalit
muhto sii leat jierbmát, eai váldde vuostá ruskkaid*

Dás gohčoda ruđaid *ruskan*. Dan dahká dieđusge go ruđas ii oro su mielas seamma árvu go luonddus. Dan ruđa gohčoda muitaleaddji *ruskan*, vaikko rukkefitnodat lei čuđiid duháhiid bidjat suohkana foanddaide ja vel sámi beassášmárkaniidda ge. Lunddolaš ja riekta maiddái, lea jus olmmoš omd. galgá oastit unna bartasajáža dáčča čábbámus guovluuin, de ferte dan ovddas máksit moadde miljovnna ruvnno. Jus dáčča galgá sámi čábbámus guovluide boahtit olles rukkiin gokko roggá ja geainnuid ge hukse, de ii dárbbáš oastit dan eatnama. Ii dárbbáš láiggu ge máksit. Sáhttá baicca doalvut čuđiid miljovnnaid ruvnnaid ovddas golli áibbas nuvttá! Dat maid suohkan oažju, leat gul bargosajit, muhto ii rukkefitnodat deattut ahte doppe han leat juo ovdalaččas bargosajit boazosápmelaččain. Jus godđá jurdaga viidáseappot, de ii sáhte goit sámi fitnodat mannat dohko gos oaidná buoremus vejolašvuodja ja fiidnámus luonddu ja dušše nuvttá álggahit juogalágan fitnodatdoaimma. Ii gos ge livčče doarja dakkár jurdagii, muhto nuppeládj gal sáhttá kolonista boahtit go kolonialismma jurdda ja árbevierru lea nu garrisit cieggan olbmuid jurddašeapmái ahte boasttuvuodjaid eai oba oainne ge. Kolonistaálbmot sáhttá bargat nu, muhto álgóálbmot ii sáhte – ii ge dáiddáše háliidit ge nu bargat. Das lea stuora erohus ja dakkár eahpevuoggalašvuodja ja gáržžáhallama dovdu dáidá leat lagamus čilgehus teakstačálli váimmus go gohčoda rukkefitnodaga sihke *guoržun* ja *neavrin*, gean loahpas sihtá *mannat helvehii*. Dat lea dieđusge hiphopšájnjer ja ráppastiila mii dakko ihtá oidnosii, ii ge omd. čáppa poesijja lohkama várás. Juste dat lea ge erohus čállojuvvon poesijjas ja ráppateavsttas mii gullo das ja dalle, ja hui jođánit. Ráppateavsttas eai

sáhte eai ge galgga leat dat čiekjalis, guhkes guorahallamat dahje geažáhallamat čiehkásan poesijja duohkái. Das lea njuolggo ja muhtun sajis oalle roavva stiila.

Das čájeha hui čielgasit ahte makkár árvvu bidjá juste dien ruhtii mainna ruvkefitnodat áigu lotnut máttuin árbejuvvon guotteteatnama muhtun čuđin duháhiin suohkana foanddaide.

Buohtastahtidettiin likahalakeahtes guovlluin ii leat dakkár ruhta eará go *ruska*. Ruhta ii leat bistevaš, dat jávkkihá jođánit ja dasa lassin lea nu unnán ruhta maid fállit dan ektui go maid dolvot. Bahča dovdu joatkašuvvá boahtte linjáin:

*Vaikko alla hearrá ciellá sin
Eai divtte duoddara gollat duššái
Sii dorrot ja čájehit vuoinnimi*

Dat *ciellat*-vearba lea oalle negatiivvalaš sátni. Dat sátni orru heiveme ráppašáŋjerii buorebut go lávlagii dahje omd. poesijii mii lea lohkama váráš. Ciellat lea go fasttiid hupmá olbmuid birra, gohčoda sin vaikko manin jna. Ruvkehearrá adno alla hearrán ja son lea okta sis gii lea *ciellan* politihkkáriid dego dakkárin geat eai máhte áššiid riekta meannudit, danne go eai leat gul lohkan nu olu ja danne eai ipmir alcceaset buoremusa háhkcat, namalassii ruvkedoaimma. Dan dulkojumi joatkkán veahá maŋnelis analyseredettiin insider-posišuvnna geahčastagain ja geahčan sápmelaččaid bilkideami kontekstuálalaččat.

Cealkka *eai divtte duoddara gollat duššái* sáhttá guovtteládje dulkojuvvot dan vuodul goappáš diskursii olbmos lea gullevašvuhta. Muitaleaddjis lea luonddugáhttendiskursa. Su oaivila mielde lea duššái golaheame luondduriggodagaid jus luoitá ruvkedoaimma dohko. Industrijas lea juste nuppelágan oaidnu ja áibbas eará sisdoallu cealkagis eai divtte *duoddara gollat duššái*. Son gii lei ealáhusministtarin dien áigge, logai ahte ain leat vilges dielkkut kárttas davvin maid berre deavdit odđa teknologijain. Su oaivila mielde baicca *sii eai divtte duoddara gollat duššái*, go váldet Finnmarkku luondduriggodagaid ávkin olles Norgii:

Ja, det er jo i nord de store mineralressursene ligger. Derfor har vi økt satsingen med kartlegging av mineralressurser i nord med 100 millioner kroner i året over 4 år. Vi har store hvite flekker på kartet. Med moderne teknologi får vi fylt de flekkene og hjulpet bedriftene til å finne drivverdige ressurser. Så dette er Norges skattkammer når det gjelder mineralressurser. (NRK Sámi Radio:2013).

Birasdepartemeanta anii 100 miljovnna ja Arctic Gold searvi 60 miljovnna minerálariggodagaid ohcamii davvin. Ruvkefitnodat lei iežaset mielas vuordán doarvái ja golahan doarvái. Iežaset ruhtagolaheami atne ággan rievadat olles Norgga lága:

Det er et enkelt spørsmål vi ønsker svar på. For et år siden hadde vi brukt 50 millioner, og nå er vi oppe i 60 millioner. Egentlig er dette utgifter som et lite selskap som oss ikke skal betale. Dette burde landet ha ordnet opp i. (NRK Troms 2013).

Lea maid leamaš sávaldat muhtun eará olbmuin ahte hálddašanláhka galgášii rievdat vai suohkaniin ii leat váldi bissehit sin “ovdáneami”. Elisabeth Gammelsæter, gii lea generálačálli Norsk Bergverk-ásahusas dadjá ahte lea riikkadási beroštupmi álggahit ruvkedoaimmaid Biedjovákkis ja jearrá lea go riekta ahte báikkálaš servodat dan galgá sáhttit bissehit:

Det er nasjonale interesser i å få drift i Biedjovaggi, og man kan spørre seg om lokalsamfunn kan blokkere det (IFinnmark 11.03.2017).

Ovdalis namuhuvvon ministtar gohcodii Finnmarkku gollegiisán industriija dáfus, gos sáhttá viežžat ruđa olles Norgii. Boazosápmelaš Isak Mathis Triumf, geas lea guotteteana Biedjovákkis dajai *dáppe han leat bohccot ja sápmelačcat*. *Eai dušše boazosápmelaččat, muhto juohkelágan sápmelačcat*. Dat han lea mu mielas gollegiisá. (NRK Sámi Radio 2013). Diet nanne hui vuohkkasit ovdamearkkaiguin álgoálbmogiid ja oarjemáilmimi guovttelágan jurddašanmálle mii čilgejuvvo teorijas (Kuokkanen 1996:55). Sápmelažžii lea guovlu gollegiisá gos beassá guottehit, beassá rávdduid bivdit, lubmet ja murjet. Dat han lea eallima riggodat, duođai gollegiisá, beassat joatkit eallit ráinnas luonddus nu go buolvvat leat dahkan duháhiid jagiid. Ministara mielas lea gollegiisá dainnalágiin ahte doppe beassá rikii viežžat ruhtadietnasa. Ekonomiija mii lea veaháš eará dásis go sápmelačča dienas, lea su jurdagis.

De joatkašuvvá lávllateaksta dáinnalágiin: *Historjá muitala jus bearehaga vigget, mii eat bala čájehit stuimmiid.*

Stuimmiid-sáttni lea duođai dakkár sáttni mii addá assosiašuvnnaid Guovdageainnu historjái. Dat lea fas logoságga, go čujuha duođaštusaide mat nannejit ákkastallama. Guovdageainnus leat ovdal leamaš vuostaldeamit eiseválddiid vuostá, namalassii Guovdageainnu stuimmit 1852:s ja dáidá dainna dáhpáhusain buohtastahttime dili, go vel atná seamma sáni, *stuimmiid*. Dat adno logosággan ahte go ovdal lea vuostálastojuvvon, de sáhttá dál fas geavvat nu. Dat dološ historjjálaš dáhpáhus lei vearrái mas olbmo heakkat manne. Dat lea ilgadis dáhpáhus ja

doaibmá maid pathosággan go lihkastahttá guldaleaddji dovdduid ja muittuid dainna *stuimmiid*-sániin. Dasa lassin dat lea ráppašánjera dovdomearka go garrasit dadjá ja stuorida ášsi. Dat lea maid ethoságga, go čujuha dasa ahte lea oahpes dilli midjiide. Mii gul diehtit mas lea sáhka.

*Beare váldde mu giddagassii go lea sidjiide vašši
Muhto dassázii mun joatkkán vašihit
Nástegállu beare bija ruovddi munnje*

Muitaleaddji mielas lea dehálaš vuostaldit ruvkiid. Dán oasis geažuha vel eambbo, namalassii ahte ii soaitte dušše lobalaš ákkaiguin vuostaldit jus dasa šaddá dárbu. Son orru dovddaheame ahte sáhttá garraset vugiid čájehit, earenoamážit go *stuimmiid* vel namuha historjjás. Álttá-Guovdageainnu eanu dulvadeamis han ledje maid muhtun lágan stuimmit go demonstránttat doaimmahedje siviila jeagohisvuoda ja šadde biddjojuvvot ruvddiide ja guddojuvvot eret. Muitaleaddji geažuha metaforalaš dadjanvugiin ahte ii beroš das ge jus šaddá ruvddiide biddjot dahje giddagassii. Go váibmoášši ovddida, de ii sáhte ballat *Nástegállu:s*, mii lea metafora politiijaide. Sin dološ unifoarpma gahpiris lei násti ja das dat boahtá namahus *Nástegállu*.

Muhto mii eat vuovdde sutnje go sii eai leat luottaid huksen

Luoddahuksen lei sierra ášši álggos Arctic Gold doaimmain. Sii urde ahte suohkan galgá hukset geainnu Biedjovággái, go dat boares geaidnu lei nu heittot stuora guorbmebiillaide. Dasa dieđusge ii lean suohkanis ruhta, ii ge dáhttu ge. Dat lei ovdal go Arctic Gold fálai hukset dan geainnu, fálai ruđaid mánáidgárddiide ja olu eará suohkandoaimmaide. Fálai vel Guovdageainnu beassášmárkaniid doarjut ruđalaččat. Ii mihkkege dain fillehusain ávkkuhan, nu go daddjui ge álggogeahčen lávllateavsttas. Dákko čájeha lávllateavsttas ahte suohkanpolitihkkáriin lei buorre morála, sii eai fillehallan ruhtii. Nappo lea dat ethosappealla guldaleddiide. De boahtá teakstaoassi:

*Son lea dat gullon guoržu
Dat gullon neavri gii čuorvu
Mii vástdit “jávkket helvehii”
Dat lea min guovlu*

Biibbalis lea neavri fillejeaddji. Teavstas gohčoduvvo dat maiddái guoržun. Guoržu lea dakkár mii lihkohuhttá olbmo dahje dili. Dat lea juoga maid olmmoš ii hálit alccesis ja nu daddjo garrudettiin “jávkket helvehii”. Sávvá guoržju mannat eret lihkohuhtime iežas. Guoržu dán oktavuođas lea ruvkefitnodat Arctic Gold, geaidda maid lea dás muitaleame gosa sii galget čáhpodit. Ráppa lea dakkár šanjer mas lea lohpi garraset dajaldagaiguin ovdanbuktit oaiviliid, ja die lei ge ovdamearka garra oaivilovdanbuktimii. Dakkár ovdamearkkat leat eambbo:

*Vaikko beargalat livčii juohkime miljovnnaid
Mii eat fuola sin ruvnnaid*

Dies lea maid sátni *beargalat* mii lea garra dadjanvuohki ja teakstaoasis lea maid riibma; *miljovnnaid* ja *ruvnnaid*. Dat lea hui čielga diehtu guldaleaddjái maiddái. Garra sániin lea dakkár doaibmá dahje jurdda duohken ahte galget guldaleaddji boktit juogaládje. Dat dovdduid lihkastahttin doaibmá pathosággan. Retorihkka daid garra cealkagiiguin lea nannet álgoálbmotsajádaga, vuostehágu luonddubillistemiide ja ahte mii eat leat fillemis. Dat nanne buori morála ja danne dat lea maid ethosappealla. Das čilge muitaleaddji dan morála ahte buorre eallin ii gáibit miljovnnaid, muhsto ráinnas luonddu.

Min guovlu-lávllateavstas boahtá ovdan ahte go sápmelaš ii hálit mieđihit daid eananroggamiidda ja sisabahkkemiidda, ja geahčala bissehit, de šaddá bilkku vuollái go ii “ipmir” ahte guovllu galgá addit bilkideaddjái. Ruvkefitnodaga stivrajobiheaddji ovdanbuvttii Stockholmmas ahte Guovdageainnu suohkanstivralahtut eai gul ipmir lágaid:

Det er kommunepolitikere, ofte politikere på fritida. De er ikke alltid så belest på lovgivningen, på hvilke vedtak som skal fattes nå, osv. De tre gangene vår sak har vært opp i kommunestyret, har man valgt en annen vei enn det normale Norge pleier å følge. (NRK Sámi Radio 2013).

Das vuhtto oalle badjelgeahčanvuohta go dieinnalágiin čuorbbáša sámi politihkkáriid, go sii eai hálit ruvkedoaimmaid šat suohkanii. Lea maid badjelgeahčanvuohta go eai obage dohkket maid guovllu suohkanstivra lea golmma geardde juo yieldán. Lávllateavstas vuhtto bahča dovdu dan bilkideami geažil; *min vugiid bilkidit*. Dat dáidá govvidit ruvkefitnodaga bargovugiid, namalassii ruvkefitnodaga ovddasteaddji sártni Stockholmmas gos galggai

oasuseaiggáididda čilget manne sii eai leat vel boahtán ruoktot golliin. Dat lea pathosákkastallan – dakkár mii bidjá guldaleaddji muhtun dovdamuša dillái – *når talen setter dem i en viss sinnstemning* (Kjeldsen 2016:33). Go guldaleaddji guhte ieš lea sápmelaš, gullá sápmelaččaid bilkidit, de diedusge ii liiko dasa. Eará ráppaguldaleaddjit dáidet maid reageret dasa, vaikko eai soaitte ieža leat sápmelaččat.

Historjjálaččat ii leat sápmelaččaid bilkideapmi ja badjelgeahčan mihkkege ođđa áššiid. Dan lea sámi álbmot šaddan vásihit áiggiid čađa go su árvvut eai leat seammaláganat go kolonistta árvvut. Wiklund, guhte dutkkai sámi lávluma, juoigama ja poesiija álggogeahčen 1900-logu, čálíi omd. *lapparnes primitiva försök till episk framställning....knappast väcka vårt intresse. I estetiskt afseende är deres inre värde obetydligt och deres yttere värde ännu obetydligare* (Wiklund 1906:45). Mángga sajes dan dutkamušas hejoša sápmelaččaid ja dat oaidnu lei dan áigásaš dutkiin oalle dábálaš. Dat jáhkku ahte sápmelaččat leat primitiiva olbmot geat eai oro ipmirdeame mii alcceaset lea buoremus, orru joatkán dálá áigái. Dan sáhttá gohčodit ain bisti *intellektuála kolonialisman* mii mearkkaša ahte dološ áiggs vigge kolonisttat ráhkadit ráji “min ja sin” gaskii (Kuokkanen 2009:24.) Ieža sii ledje alit dásis *intellektuálalaččat* go omd. sápmelaččat. Cealkka valgt en annen vei enn det normale Norge pleier å følge, čujuha čielgasit dien guvlui.

In áiggo oaidnit sámi luondu billašuvvan

Measta seamma čielggas go diet diehtu, lei 28.04. 1994:s dalá Sámediggepresideantta Ole Henrik Magga diehtu Rio Tinto Zink ruvkefitnodahkii ahte dat leat lobihemet boahtán ohcat minerálaid Kárásjoga gielddas ja ahte galget vuolgit eret guovllus ja čorget bázahusaideaset. Jearahallan gos dadjá dainna lágiin, lea *Gollegiisá* filmmas (NRK Sámi Radio 2013).

Teavsttas deattuhuvvo ahte sisabahkkejeaddjit leat boahtán lobihaga min guovlluide. Sii leat ovdal boahtán buriid lohpádusaiguin, main dattege ii šatta mihkkege. Sii vižžet *dietnasa dáppe, muhto mii eat oaččo dietnasis oasi: dinejít muhto mii etnot* (sic!) *beasa lohkat rudaid.* Sii dat bidjet eavttuid; *dat dat mearridit visot.* Mii šaddat dušše geahččat ja dohkkehít sin daguid. Retorikhka dás lea maid doalahit sámi eatnamiid ráinnasin. Jus ribahit industriija leavvat, de sámi kultuvra maid lea áitojuvvon: *Jus vuollánetnot* (sic!) *sámi kultuvra ii biso.* Stila heive hiphop-šáŋjerii mas sáhttá atnit badjelmearálašvuodža čuoččuhusaid dahje juste nuppeládjje; unnidit maiddái áššiid, bilkideami, dajadeami ja garrodeami. Dán teavsttas

vuhattojut buot ovdamearkkat, nu go mat *jus vuollánetnot, de sámi kultuvra ii biso*. Dat lea čuoččuhus mii ii dáidde jeahkit čázi danne go sámi kultuvra ii leat dieđusge dušše ruvkevuostálastiid duohken. Nuppe dáfus sáhttá jurddašit ahte guotteteana jávká ja dainnalágjin ii biso sámi kultuvra dan dihto báikkis nu go lei. Sápmelaččat geat sávvet ruvkedoaimmaid min guovlluide, livčče juste nuppi oaivilis. Sin mielas ii leat sámi kultuvra áitojuvvon movt ge dan geažil.

Go buohtastahttá álgoálbmogiid ja oarjemáilmimi árvvuid, de lea sápmelaččaid vuohki leamaš vára váldit luonddus ja luondduriggodagain maŋit áigái. Mii leat omd. oahpahuvvon ahte go vánddardit luonddus, de galgá dollasaji ge čorget nu ahte dasa ii báze mihkkege. Jurdda das lea seailluhit báikki ráinnasin dassá go máhccat fas dasa, dahje go earát bohtet. Eatnamiid galgá boahtte buolvvaide seastit, go mii han leat dušše oanehis čalbmeravkalanbotta dás dan ektui go man guhká málbmi galgá bistit. Oarjemáilmimi váldoservodaga árvvut leat omd. priváhta eanan- ja luondduresurssaid oamasteapmi (Kuokkanen 2009:55). Oarjemáilmimi jurdda lea ahte go sii bohtet ruhtafámuin, de galget earát vuovdit. Priváhta ruvkefitnodagat rogget ja dolvot golli sámi duoddariin. Sámi jurddašanmálle lea maid ahte ii leat nu hoahppu. Manne galget juste dál viežžat daid riggodagaid? Eai go dat liiggo orrut doppe boahttevaš buolvvaide ávkin dahje headbeai-várrin, jus dilli šaddá nu ahte muhtomin duođai dárbbaša dan, de sáhttá rabestit collegiissá. Dat soaitá 500 dahje 1000 jagi geahčen. Sápmelaččas lea dakkár jurddašanvuohki ahte gál áigi čájeha, mii mearkkaša gal čoavddus boahtá vaikko juste dál ii leat das. Ii leat nu hoahppu mainnage. Váttisvuodat čovdojvit áiggi mielde. Oarjemáilmimi mášohisvuohta lea juste nuppeláđje. Váttisvuodat galget čovdojuvvot johtilit (Kuokkanen 1996:55). Danne galget minerálat juste dál bajás.

*Dat leat min muittut ja ovddeš áiggit
Billohuvvan luonduin dasa mii báhcit*

Álgoálbmotjurddašanmálle lea holistalaš luondduipmárdus (Gaski deaddiluvvome 2017:8, Kuokkanen 2009:45). Ovddeš áigi lea buktán min dálá áigái. Ovddeš áigi lea divrras ja dat mii lea boaris, das lea árvu. Sápmelaččat gudnijahttet dološ bassi báikkiid ja atnet árvvus luondu danne go leat sorjavaččat dasa. Dat jurddašeapmi ii oro leame oarjemáilmmiss. Muittus leat ministara sánit ahte dáppe han leat vel vilges dielkkut. Vilges dielkkut maid juloshii čáhpodahttit. Guovllut gosa jođáneamos lági mielde galggašii buktit rusttegiid,

industriija ja ávkkástallama. Ii boahtte jahkečuođis, muhto go leat golahan nu ja nu olu miljovnnaid ovdaprošeavtaide. Diet retorihkka čalmmustuvvo hui bures *Min guovlu-teavstas*. Dat čujuha dáhpáhusaide mat leat geavvan, main sápmelaš lea oahppan. Dat lea sihke duodaštus (logosákkastallan), dovdduide čadnon (pathosakkastallan) ja teavstta muitaleaddjái guhte ovdanbuktimiin čájeha historjjálaš dieđu ja gelbbolašvuodja (ethosákkastallan).

Livččii vel juoga ávkin jus suohkan oažžu juoga (sic!)

Dien oasi sáhttá čujuhussan atnit ovddeš ruvkedoaimmaide suohkanis. 80-jagiin go Outokumpu doaimmahii Biedjovákki ruvkkiid, de sii vižže 6 tonna ráinnas golli Biedjovákkis. Lea go mihkkege ásahuvvon bistevaččat guovlluide ávkin?

Min guovlu-ráppateavstta retorihkka lea atnit ávkki ovddeš ruvkedoaimma ovdamearkkain dasa man unnán ávkki ruvkedoabma buvtii suohkanii (logosákkastallan). Dan teavstta retoralaš gaskaoamit leat ee. metaforat mat čujuhit dovdduide ja garrisánit mat nannejit vuostehágu go ruvkedoaimmahaga olbmot leat bilkidan ja čuorbbášan sápmelaččaid. Garra dajaldagat ja garrisánit leat ge ráppaid dovdomearka. Teaksta čujuha dáhpáhusaide mat leat geavvan, main sápmelaš lea oahppan dahje goit juobe berrešii oahppat juoidá. Dat lea sihke duodaštus (logosákkastallan), dovdduide čadnon (pathosakkastallan) ja teavstta muitaleaddjái guhte ovdanbuktimiin čájeha historjjálaš dieđu ja gelbbolašvuodja (ethosákkastallan).

Teakstačálli deattuha maid ahte dat leat *min eatnamat*. Dainna lágiin čájeha maid ahte son lea siskkobealde, dahje insiderposišuvnnas (Smith 2012). Son dovdá gullevašvuodja guovlluide ja árbevirolaš álgoálbmotvuogádaga árvvuid go inkludere earáid; **min** guovlu, finna dilli **mis**. Oarjemáilmimi váldoservodaga árvvut deattuhit ovttaskas olbmo ja lagasbearraša dehálašvuodja (Kuokkanen 2009:55). Teavsttas boahtá ovdan ahte ii hálit vuovdit guovllu olggobeale ruhtafámuide, muhto háliida doalahit guovllu oktasaš sámi guovlun. Nu lea ge leamaš dábálaš don doloža sámi soppar-servodaga rájes juo. Siida ii eaiggáduššan eatnamiid nu go dán áigge mearkkaša eaiggáduššan, muhto siidda olbmot hálddašedje eatnamiid ovttas ávkin buohkaide. Dakkár oainnuin muitaleaddji ge dovdá gullevašvuodja guovlluide ja árbevirolaš álgoálbmotvuogádaga árvvuid go inkludere earáid; **min** guovlu, finna dilli **mis**. Dákkó boahtá ovdan juste nuppelágan oaidnu go oarjemáilmimi oaidnu. Dat ii soaba sámi jurddašeapmái ahte soames priváhta olbmot galget eaiggáduššat duottarguovllu mii vel lea

boazosápmelaččaid guottetbáiki, ii ge dat soaba álgoálbmotjurddašeapmái ge viidát máilmis. Oarjemáilmmi váldoservodaga árvvut gal deattuhit ovttaskas olbmo ja lagasbearraša dehálašvuoda (Kuokkanen 2009:55).

Beakkán indiánahoavda Chief Seattle jearai ge sártnistis, ahte gii bat eatnama ja áimmu sáhttá vuovdit, man ii oktage eaiggáduša? (Smith 1887). Vaikko áigi rievдá ja moadde čuođi jagi orru guhkes áigi, de lea olmmoš oba oanehis gaskka eatnan alde agálašvuoda ektui ja eanan gal lea agálaččat das. Eanan baicca galggašii eaiggáduššat olbmo, ii ge nuppeládje. Guđe olbmui bat lea addon vuogatvuhta oamasteami gáibidit eatnamii, ja man vuođul? Movt priváhta olbmot sáhttet eaiggáduššat stuora máilmimi eananguovlluid Lulli-Norggas, nannejuvvon čálalaččat báhpíriin stáhta eananoamastangirjjis? Duháhiid jagit dan olbmo eallináiggi ovdal ja maŋŋel lea dat eanan das. Movt sáhttet juste dat olbmot, dat sohka jur juste dalle sin eallináiggis ja agibeavvi ovddosguvlui oamastit daid dušše go báhpírii lea čállojuvvon? Muhto nu lea oarjemáilmmi oaidnu; oastit eatnama alccesis dahje su bearrašii. Measta vel vearrát lea vuohki movt maiddái barget; váldit guotteteatnama nu ahte ii oastte ge dan, ii m ávsse maidege dan ovddas. Go lea váldán dan eatnama, de roggagohtet golli eatnama vuolde, dolvot dan eret guotteteatnamis, ruvkefitnodat vuovdá dan ja priváhta olbmot riggot issorasat dainna. Go ruđalaš gánnáhahtivuhta lea nohkan, de guđđet daid hávváduvvan báikkiid dasa ja ieža mannet. Dan govvida ge Slincraze ná: *Dat leat min muittut ja ovddeš áiggit. Billohuvvan luondduin dasa mii báhcit.* Ja nie joatkašuvvá ain ja ain. Čađat fuomásit ođđa guovlluid anistuvvot ja hávvádit.

Arctic Gold ii leat vel vuollánan dán áššis. Aittobáliid, 11.03.17 leat sii sádden preassadieđáhusa mas eaktudit ahte suohkanstivra mearrida Biedjovákki guovllu bissut ruvkeguovlun, ii ge nannejuvvot boazodoalloguovlun (Ifinnmark 2017). Lea paradoksa go El Salvador dáid beivviid lea vuosttaš riikan máilmis gieldán buot ruvkedoaimmat olles riikkas (Dagens Næringsliv 2017) danne go dat nu nuoskkidit. Doppe eai goit leat sápmelaččat ge suohkanstivras!

5 Čoahkkáigeassu ja analysaoasi digaštallan

Álgaheapmi ja duogáš dutkanfáttá válljemii lea leamaš áiggiid čađa kolonialisma. Dat lea oidnosii boahtán mágga lágje; dáruiduhttimiin go alddán ledje muhtun dárogielat oahpaheaddjit vuodđoskuvllas geat eai oaidnán sámegiela árvvu, juoigangildosiin, sisabahkkemiiguin orohakkii ja sámi árvvuid unnán árvvus adnojumiin almmolaš ásahusaid bealis. Álgoálbmotmetodologija lei vuosttaš akademalaš teoriija mainna deaividin allaskuvlla- ja universitehtadásis mii loktii oidnosii daid árvvuid ja árbedieduid maiguin bajásšadden. Sámi girjjálašvuoda dutkančalmiiguin háliidin loktet ođđasit ealáskan sámi politihkalaš lávlla- ja ráppateavsttaid álgoálbmotmetodologija dutkandássái.

Álgoálbmotmetodologija sistisdoallá ahte álgoálbmot ieš definere iežas árvvuid ja árbedieduid, dan sadjái go ahte earát galget dan dahkat.

Masterdutkamuš sámi politihkalaš lávlla- ja ráppateavsttaid kontekstuála analyseremiin ovddida sámegiela girjjálašvuoda dutkamuša mas ain váilu olu dutkan. Ođđa sámi politihkalaš lávlagat ja luođit geasuhit nuoraid, ja daid dutkan ovddida sámegiela ja lea servodatávkkalaš álgoálbmotgeahčastagain. Dat dutkan maid čájeha nuoraide man miellagiddevaš ja viiddis sámegiel girjjálašvuohtha lea, ahte dat eai dárbaš leat dušše dološ girjjit ja lohkamušat. Dávjá lea leamaš sámi girjjálašvuoda almmuheamis nu ahte girjjit ádjánit mággaid jagiid čállima rájes deaddileami rádjái. Lávlla- ja ráppateavsttat leat áibbas ođđasat ja áigeguovdilat dan dáfus. Dat ilbmet jođánit ja mannet čalbmeravkalanbottas viidát virtuála máilmis. Go mii diehtit ahte girjjálašvuohtha speadjalastá servodaga, de lea dálá servodat mii ihtá oidnosii. Das oaidná maid dálá sámi nuorat lávlla- ja ráppateavsttaid dáfus atnet dehálažžan ja makkár rievdadusaid sii háliidit olahit servodagas. Nuoraidgirjjálašvuohtha ii leat almmuhuvvon seamma hivvodagain ja leavttuin go majemus jagiid lávlla- ja ráppateavsttaid bohciideapmi. Ođđa teavsttat ilbmet dađistaga. Dasa leat oaidnán ovdamarkkaid go mággi leat ráhkaduvvon sierra lávlagat ja ráppat dihto sisabahkkemiidda servodagas, nu go Gallok-ruvkedoibmii, Biedjovákki ruvkedoibmii ja Jovsset Ánte Sara boazologu unnidanáššái Romssa diggegottis, namalassii lávlla *Till en renskötare*⁶. Dasa lassin leat ráhkaduvvon olu lávlagat ja ráppat oppalaš sisabahkkemiid fáttain. Lávlla- ja

⁶ <https://www.youtube.com/watch?v=S7vpWxTEfX0>

ráppateavsttaid retorihka dutkamušas fuomášin vel ahte teavsttain leat iešguđetlágan perspektiivvat dan dáfus geaidda retorihkka lea oaivvilduvvon. Muhtun teavsttat leat čállojuvvon njuolga kolonisttaide olggosguvlui málbmái. Muhtumat leat fas čállojuvvon dego siskkáldas dálkkastupmin jorgalahttit eará sápmelacčaid geain ii leat seamma diskursa ja eanangáhttenjurdda go sámi politikhalaš lávlagiid ja ráppaid teakstačálliin. Čuolbma lei geahččat retorihka ja konteavstta sámi politikhalaš lávlla- ja ráppateavsttain. Ráddjejupmi lei dainnalágiin ahte dutkanteavsttaid áigodat lei gaskal 2013-2016 ja leat vihta lávlla- ja ráppateavstta analyserejuvvon, namalassii Niillas Homberga lávllateaksta *Valvvi gaskii*, Sofia Jannoka lávllateaksta *We are still here*, Niko Valkeapää lávllateaksta *Leat go friija*, Ailu Valle ráppateaksta *Ruovdestállu* ja Nils Rune Utsi – Slincraze ráppateaksta *Min guovlu*.

Dieid teavsttaid lean analyseren kontekstuála vugiin, mii mearkkaša ahte teavsttat leat biddjon historjjálaš, servodatlaš ja kultuvrralaš kontekstii. Seammás lean geahččan makkár retorihkain lávlagiid ja ráppaid fáddá lea ovddiduvvon. Oktasaš diskursa buot sámi politikhalaš lávluin ja ráppariin lea eanangáhtten ja sisabahkkemiid eastadeapmi. Sisabahkkemat sáhttet leat máŋgaláganat, ee. ruvkedoaimmat, bieggamillohuksemat, dulvadeamit jna. Muhtun sisabahkkemat dahkkojuvvojit eanangáhttema namas, dego bieggamilluid huksen. De ii dárbaš dulvadit jogaid elrávnnji buvttadeapmái. Dan sáhttá navdit odđaáigášaš ruoná kolonialisman. Dakkár oktavuođain boahtá álgoálbmot- ja oarjemáilmimi guovttelágan jurddašeapmi čielgasit ovdan.

Bonju fápmostruktuvrraid ohcamis lean atnán retorihka analysa- ja dutkanreaidun. Dan oktavuođas lean teavsttaid guorahallan mikrodásis, nappo geahččan sániid, metaforaid, dadjanvugiid ja cealkagiid teavsttain. Retorihkkaparadigmat leat ethos-, logos- ja pathosákkastallan. Dan vuogi oktan álgoálbmotmetodologijain ja kontekstuála vugiin, lean holistalaš vugiin atnán teavsttaid analyseremii.

5.1 Konklušuvdna

Analysabohtosiid vuodul áiggun dás konkluderet dutkančuolmma ektui mii lei makkár konteavsttain ja retorihkain fápmostruktuvrrat bohtet ovdan sámi politikhalaš poesijas gaskal 2013-2016.

Analytiikkára bargu lea iskat doallá go teavstta retorihka deaivása, ahte orru go teakstačállis beroštupmi áššái maid ovddida, vai lea go sámi dadjanvugiin “coggon jierbmi” dahje *image* mii rádde (Hellum 2012: 86). Dás sáhttá konkluderet ahte politikhalaš poesiija lávlagiid ja ráppaid konteavsttain ja retorikhain bohtet bonju fápmostrukturat ovdan sámi politikhalaš poesiijas gaskal 2013-2016. Bonju fápmostrukturat stuoraservodaga ja sápmelaččaid gaskkas orrot šaddan garraseappot áigodagas 2013-2016. Lávlagiid ja ráppaid hivvodat ja valljivuohta čujuha dan guvlui, seammás go retorikhka teavsttain lean garran geažuheamis njuolggo ovdanbuktimii. Go buohastahttit čielga poesiija mii lea lohkama várás ja lávllateavsttaid mat leat gullama várás oanehis botta, de lea lunddolaš ahte geažuheapmi lea rievdan njuolgadet ovdanbuktimin. Leat ovdamearkkat ja gaskaoamit teavsttain mat leat sihke metaforat, cealkagat ja njuolggo dadjanvuogit mat ovddastit garra vuostálastima sisabahkemiidda mat leat áítán sámi guovluid. Ráppateavsttaid leat muhtun sajiin garrusánit ja muđui garraset dadjanvuogit go lávlagiin.

Oktasaš buot teakstačálliin lea ahte sii leat sápmelaččat ja insiderposišuvnnas danne go sin álgoálbmotdiskursa lea oktasaš. Dat nanne ethosákkastallama buot teavsttaid dáfus. Buohkat háliidit olahit rievdadusa servodagas sámi eatnamiid várjaleami dáfus sisabahkemiid ektui. Retorikkagaskaoamit leat ee. buohastahttimat cosmopolitan-dásis, *trans-Indigenous* vugiin mii deattuhuvvo buorren álgoálbmotmetodologijas (Cox 2014:378). Dat vuohki mii teavsttas lea; buohastahttit álgoálbmogiid nu go bohccuin ja bisoniin, tipiin ja lávuin, jna. Muitaleaddji retorikhka lea ahte dainnalágiin čájeha eará álgoálbmogiidda ahte son dovdá dili, son lea ieš doppe, vrd. insiderposišuvnna (Smith 2012) ja nanne ahte sis lea dego oktasaš sohti. Dainna orrot lálvut ja rápparat lihkostuvvame bures, ee. go musihkkavideoin *We are still here* vuittiiga Sofia Jannok ja Anders Sunna máilmomi stuorimus álgoálbmotgilvvus Torontos 2016:s.

Sámi nuorat šaddet gievrrabut vuostálastit ovttasbargguin ja gulahallamiin eará álgoálbmogiiguin ja vuostálastin beaggá viidábut ja njuolggabut go ovdal. Dan áigodagas leat ilbman hui olu ođđa teavsttat ja lea dušše oassi dain mat dás leat analyserejuvpon. Liikká addet dat viiddis perspektiivva go ovddastit golmma riikka sápmelaččaid ja guovluid. Teavsttaid retorihka vuodul bohtet maid ovdan iešguđetlágan ulbmiljoavkkut politikhalaš poesiijai, eai dušše eará álgoálbmogat. Muhtun teavsttat fanjuhit siskkáldasat, nu go dat guokte ráppateavstta *Ruovdestállu*, *Min guovlu* ja maiddái lávllateavsttat *Leat go friija* ja *Valvvi*

gaskii. Dat sodjet eambbo siskkáldasa guvlui, sámi servodahkii ja sápmelaččaid iežaset gaskavuodaide. *Valvvi gaskii*-teavsttas lea veaháš earalágan stiila go dan golmma eará lávllateavsttas, go das alddis lea geažuheapmi álggus lohppii, ja metaforat ja dadjanvuogit maid ferte dovdat gielas. Goitge dan ávžžuhus orru leame beassat eret geažuheamis juste sisabahkkemiid vuostálastimis ja njuolggabut vuostálastit go ovdal, danne go *gumppet leat boahktán márkanii*. Dat lávllateaksta orru eambbo oaivvilduvvon sidjiide geat juo leat seamma diskurssa siskkobealde. Dan gal muhtun muddui dakhá *Min guovlu*-teaksta maid, go das vuhtto ballu maid ovdanbuktá guldaledjiide geat leat juo siskkobealde sámi holistalaš jurddašanvuogi. Das boahtá ovdan ahte diskurssat ja sosiála struktuvrrat rievddadit servodaga ja áiggi mielde, ahte vaikko dálá suohkanstivra cakkai ruvkedoaimmaid, de dat eai leat suodjaluvvon agibeavái. Siskkáldas sámi fápmovuogádat sáhttá rievdat, vrd. ovdalis čilgejuvvon fránskalaš sosiologa Pierre Bourdieu doxa ja opiniona modealla (Gaski, 1991:140-141). Sápmelaččat geat dorjot ja oidnet ávkki industriija bargosajiin sáhttet mearridit sápmelaččaid badjel geain lea guotteteanan gasku guovllu gosa ruvke plánejuvvo, jus fal leat eanetlogus. Eai buot sápmelaččat leat ruvkkiid, bieggamilluid, dulvademiid ja olu eará sisabahkkemiid vuostá. Sii háliidit oažžut áigái eambbo industriála bargosajid sámi guovlluide ja atnet daid sámi servodaga riggudeapmin dan sadjái go vahággin. Olu sápmelaččat leat mielde dáčča politihkalaš bellodagain geat dorjot namuhuvvon industriija. Dat lohku mii odne lea suohkanstivras, sáhttá leat earalágan boahtte válggaid manjel. Dakkár olbmuide orru *Leat go friija*-teavstta retorikhka čujuheame. Dat orru leame dat teaksta mii eanemusat čujuha hegemonijai sámi servodagas ja geahččala olahit rievdadusa dan dáfus, go lea fuomášan ja vároha soapmása leat čadnon, go ii leat friija. Čadnot sáhttá máŋggaládj, nu go analyses bodjii ovdan; omd. politihkalaš vuogádaguide ja bellodagaide, oarjemáimmi ruhtaáŋgirvuhtii ja politihkalaš posíšuvnnaid doalaheapmái.

6. Loahppasánit

Lea leamaš miellagiddevaš analyseret odđaáigásaš sámi politihkalaš poesiija dutkama teoriijaid ja metodaid vuodul. Earenoamáš dainna lea ahte dat ilbmá nu jođánit ja speadjalastá servodaga dás ja dál, seammás go fáttá sahhttá guorrat doložeamos sámi politihkalaš poesiiji. Buori čállosis lea áiggehis sisdoallu (Gaski 1991:12.) Go čájehuvvo ahte 2013-2106 lávlla- ja ráppateavsttaid fáttá sahhttá guorrat ruovttoluotta 1700-logu *Suola ja noaidi*-luohtadajahusaide, de dan vuodul sahhttá dadjat ahte dálá lávlla- ja ráppateavsttat lea buorre girjjálašvuohta áiggehis fáttainis sihke dološ-, dála- ja boahtteáiggis. Lávlla-ja ráppateavsttain olu eambbo deaddu ja sisdoallu go maid álgogeahčastagas jáhkken. Danne lea dehálaš álgoálbmotmetodologiiga vuodul dokumenteret vuostaldanpoesiija suorggi go dan fáddá dáidá leat čuođi lagi geahčen juste seamma, dušše kolonialisma soaitá váldán eará hámi. Seammás dat odđa girjjálašvuohta addá vejolašvuoda odđa dutkamii. *Viiddidit girjjálašvuoda doahpaga* lea ovdamearka movt ovddidit álgoálbmotperspektiivva atnuiváldima (Kuokkanen 2009:46). Nubbi maid son evttoha, lea *čállit odđasit nu ahte eamiálbmoga jietna gullo*. Goappaš daid ovdamearkkaid doaivvun dainna dutkamiin olahan.

Lávlagat sahhttet retorikhain ja movttiidahti musihkalaš beliin leat mielde hábmeme guldaleddjiid diskurssa, eandalii nuoraide geat čuojahit lávlagiid olu, dánsejit daidda jna. Sápmelaččaid holistalaš málmmeoaidnu unnui tekniika ja industriija boahtimiin Sápmá. Daid lávlagiid ja ráppaid bokte sahhttá boahtte buolva oažžugoahtit holistalaš jurddašanvuogi ruovttoluotta, go teavsttain lea retorikhka mii doalvu dan guvlui.

Teavsttat ilbmet jođáneappot go sámi girjjit goassege leat dahkan ja leat hui varrasat dan dáfus. Dat lea juoga masa eat leat ovdal hárjánan ja mii lea hui positiiva ja ealáskáhti bealli sámi girjjálašvuodas. Analysat mat leat mu dutkamušas, sahhttet adnot viidáset dutkamii ja eandaliige sámegiel oahpahussii joatkka- ja alitoahpu dásis. Čálidettiin lean fuomášan ahte čiekjalis analysaovdamearkkaid ii leat dušše dábuhit sámegillii.

Lea leamaš miellagiddevaš oaidnit man viiddis perspektiiva teavsttain lea. Lea dávjá leamaš stuora váilevašvuohta go sámi nuorat čállet unnán ja lohket unnán girjjálašvuoda. Dat áigodat maid lean dutkan; 2013-2016 lea buvttadan eambbo sámi nuorain go goassege ovdal sámi girjjálašvuodas. Dat lea riggodat ja čájeha mas sámi nuorra čállit beroštit ja maid sii háliidit

ovdanbuktit. Viidáseappot livččii miellagiddevaš čuovvut sámi politihkaš poesija boahtteáiggis, oaidnit mainnalágiin mannolat šaddá ovddosgovlui. Maiddái livččii miellagiddevaš buohtastahttit sámi politihkalaš poesija eará álgoálbmogiid nuoraid poesijain ja dainnalágiin loktet sámi politihkalaš poesija dutkama cosmopolitána dássái.

Gáldut

Materiála

Holmberg, Niillas & Mäenpää, Roope 2013 – *Assimilašuvdna blues* (CD). Tampere: *Fm Music Tampere*

Jannok, Sofia: *We are still here*: <https://www.youtube.com/watch?v=EVH0jvnalqU> Mañemus geahččan siiddu: 27.11.16

Slincraze (2016) – Musihkkavideo *Min guovlu* -
<https://www.youtube.com/watch?v=MYdYA1zuzwU> – Mañemus geahččan siiddu: 21.04.17

Valle, Ailu (2013): *Dušši dušše duššat* (CD). Pattijoki: Tuupa Records Oy

Valkeapää, Niko (2015): *Ráfi* (CD). Oslo: Duippidit.

Girjjálašvuohta

Abbott, H. Porter (2008): *The Cambridge Introduction to Narrative*. Cambridge: Cambridge University Press

Alfred, T. (2015). Cultural strength: Restoring the place of indigenous knowledge in practice and policy. *Australian Aboriginal Studies*(1).

Cox, J. H., & Justice, D. H. (2014). *The Oxford handbook of indigenous American literature*. Oxford: Oxford University Press.

Fredriksen, L. T. (2012). Dát lea mo nu munne oahpis : kulturáddejupmi ja konteaksta girjjálašvuoda analysas. Sámi dieđalaš áigečála 2012; Volum 2.

Gaup; Ánte Mikkel (2015) *Luohtebidjan – Mot sáhttá dáhpáhuvvat?* Mastergrádadutkamuš. Romsa: Kultuvrra ja girjjálašvuoda instituhtta.

Gaski, H. (2017 - deaddiluvvome): *Indigenous Aesthetics: Add Context to Context. Sámi Art and Aesthetics: Contemporary Perspectives*, ed. Svein Aamold, Elin Haugdal and Ulla Angkjær Jørgensen, Aarhus University Press, forthcoming June 2017

Gaski, H. (19 87). *Med ord skal tyvene fordrives : om samenes episk poetiske diktning*. Karasjok: Davvi media.

- Gaski, Harald 1992 – *Girjjálašvuoda tearpmat*. Guovdageaidnu: Sámi Oahpahusráđđi
Guovdageaidnu: Guovdageaidnu: DAT
- Gaski, H. (1997). Voice in the margin : a suitable place for a minority literature? *Sami culture in a new era / Harald Gaski (ed.)*, 199-220.
- Gaski, Harald (2005): Čáppa vai fága? – muhtun čuoggát fágagirječállima historjái. – Sámis 1/2005 s. 5–8. (4 s.)
- Gaski, H. (2008). Nils-Aslak Valkeapää : urfolksstemme og multimediekunstner. *Krysninger : om moderne nordisk lyrikk / Ole Karlsen (red.)*, 89.
- Graff Ola (2016): *Joikeforbuddet i Kautokeino*, Kárášjohka: Davvi Girji
- Jørgensen, Marianne Winther ja Phillips, Louise (2013 [1999]). *Diskursanalyse som teori og metode*. Frederiksberg C: Roskilde Universitetsforlag.
- Kjeldsen, Jens E. (2006) *Retorikk i vår tid*. 2. Deaddeleapmi. Oslo: Spartacus.
- Krupat, A. (2013) Nationalism, Transnationalism, Trans-Indigenism, Cosmopolitanism: Four Perspectives on Native American Literatures. *Journal of Ethnic American Literature*, 3, 5-63.
- Kuokkanen, Rauna (2009): *Boaris dego eana - Eamiálbmogiid diehtu, filosofijat ja dutkan*. Kárášjohka: CálliidLágádus.
- Niemi, E. (1997). Sami history and the frontier myth : a perspective on northern Sami spatial and rights history. *Sami culture in a new era / Harald Gaski (ed.)*, 62-85.
- Oskal, B. M (2015) *Garra boját ja fiinna nieiddat : heteronormativitehta sámi čáppagirjjálašvuodás*. Mastergrádadutkamuš. Romsa: Kultuvrra ja girjjálašvuodáa instituhtta.
- Oskal, Sara Margrethe (2010 – *Skealbma ut i verden – samisk gjøglertradisjon i fortellinger og joik, og moderne sceneuttrykk*. Oslo: Kunsthøgskolen.
- Smith, G. H. (2003). *Kaupapa Mäori theory: Theorizing indigenous transformation of education and schooling*. Paper presented at NZARE/AARE Joint Conference, Kaupapa Mäori Symposium, Auckland, New Zealand, December 2003.
- Smith, L. T. (2012). *Decolonizing methodologies : research and indigenous peoples* (2. ed.). London: Zed Books.

Turi, J., & Svonni, M. [1910](2010). *Muitalus sámiid birra* (Vol. nr. 3). Karasjok: ČállidLágádus.

Valkeapää, Nils-Aslak (1985): *Ruoktu váimmus*. Guovdageaidnu: DAT.

Valkeapää, Nils-Aslak (2001): *Eanni, eannážan*. Guovdageaidnu: DAT.

Logaldallamat

Gaski, Harald (2016): Logaldallan mastergrádakurssas Romssa Universitehtas 23.09.16

Jensen, Ellen Marie (2016): Logaldallan 11.03.16 ámmáhis Phd Fellow, Uit, The Arctic University of Norway

Interneahntagáldut

Dagens Næringsliv (2017) <http://www.dn.no/nyheter/2017/05/02/0925/Miljo/forste-land-i-verden-som-forbyr-all-gruvedrift>. Majemus geahčan siiddu: 10.05.17.

Ifinnmark 11.03.2017: <https://www.ifinnmark.no/kautokeino/nyheter/gruvedrift/vil-styrke-muligheter-for-gruvedrift-i-samiske-områder/s/5-81-455035> Majemus geahčan siiddu: 20.04.17

Keskitalo, Aili (2017): <http://avvir.no/oddasat/2017/01/stahta-akkat-olle-calbmi-cuohccai#.WIEKgC3MnA0.facebook> Majemus geahčan siiddu: 28.01.17

NRK Sámi Radio (2013): TV-dokumentára *Gollegiisá – Skattkammeret*: <https://www.nrk.no/skole/?mediaId=19005&page=search&q=samer> Majemus geahčan siiddu: 17.04.17

NRK Sápmi: Ođđasat 20.11.15: <https://tv.nrk.no/serie/oddasat-tv/SANY70112015/20-11-15#t=0s>. Majemus geahčan siiddu: 17.04.17

NRK Sápmi: 23.03.17: <https://www.nrk.no/sapmi/hemmelig-notat-avslorer-hvordan-regjeringen-vil-unnga-granskning-av-fornorskningen-1.13437879> . Majemus geahčan siiddu: 26.04.17

NRK Troms: 19.05.2013: <https://www.nrk.no/troms/har-tapt-ti-millioner-pa-venting-1.11033784>. Majemus geahčan siiddu: 17.04.2017

NRK Troms: 30.08.2013: <https://www.nrk.no/troms/slincraze-spisser-gruvekampen-1.11210847>. Majemus geahččan siiddu 27.04.17

<http://www.suquamish.org/HistoryCulture.aspx> The Suquamish Tribe (2014): "History & Culture / Chief Seattle". Majemus geahččan siiddu: 26.11.15 .

Varsi, Magne Ove (2016): NRK Sápmi veaigesáttta radios 25.11.16: *Protestdáidda fas eallán*: <https://radio.nrk.no/serie/veaigesatta/sapp33004016/25-11-2016#t=1h38m36s>

Mielddus: Amoca ráppaoassi Ruovdestállu-ráppas davvisámegillii:

Anarâškielân:

big bang! šoodâi puoh energia
puohvuotân mii
lii ovttuu lamaš-uv
tun kii haldâšah tuulâ, kuldâl,
maailm ij
taarbâš tuu
mun lam äigi, lam čuovâ, lam
evoluutio
gravitaatio, 13 dimensiod, mun
lam avalâš
fusio
máttááttâs: ij taggaar lah ko
kristus, allah
tei sáttán ko
peivi lii tii immeel, iberdem lii
vástadâs
juáhhást lii tárbu siäiludiđ
geenijdis
kuittág ulmuu eellim lii tego
kuuđhâpeesist lii
kalga tutkâđ ulmuu luándu
pyerebeht
vistigkis
olmooškodde lii tuše ohtâ
superorganismi
evoluutio lii kišto, vijses apina lii
feilejum iskos
2elleešlaajâ mii nävlee kyeimis
riistân
aneh epiluándulijd áárvuid,
lojodeh
ryevdistááluid
jiejjâs táár bun uárjudeh joba
luándu
veikkâ luándlulávt olmooš
fertee soottâđ
já tuárudiđ

te tondiet puátteevuođâst
tellus jorá

ihepuudâid kuárusin

Davvisámegillii:

big bang! Šattai buot energija
buotvuohat mii
lea álo leamašge
don gii hálldašat dola, guldal,
máilbmi ii
dárbbat du
mun lean áigi, lean čuovga, lean
evolušvdna
gravitašvdna, 13 dimenšuvnna, mun
lean agálaš
fušuvdna
oahpahus: ii dakkár leat go
kristus, allah
dahje sáhtán go
beaivi lea din ipmil, ipmirdeapmi lea
vástadus
juohkehačcas lea dárbu seailluhit
genaidis
goittotge olbmo eallin lea dego
gotkkabeasis lea
galgá dutkat olbmo luondu
buorebut
álggusges
olmmošsohka lea dušše okta
superorganisma
evolušvdna lea gilvu, viisses áhppa lea
feilejuvvon
iskkus
2eallišlädja mii návle guoimmis
russii
geavahit eahpelunddolaš árvvuid
dápmet
ruovdestáluid
iežaset dárbi atnet šlávan joba
luondu
vaikke lunddolaččat olmmoš
ferte soahtat
ja doarrut

de dan dihte boahttevuodâs
tellus jorrá

jahkeviissáid goarusin